

ALLOCATION OF PORTFOLIOS AMONG THE MINISTERS

<u>S/No.</u>	<u>Name of Minister</u>	<u>Name of Deptt. assigned</u>
1.	Pu Lal Thanhawla Chief Minister	1. Political & Cabinet Deptt. 2. Vigilance Department. 3. Public Works Department 4. Secretariat Administration Deptt. 5. Sports & Youth Services. 6. Higher & Technical Education ( Part of Education & Human Resources Department).
2.	Pu J.Lalsangzuala Minister	1. Finance Department. 2. Planning & Prog. Implementation Department. 3. Home Department. 4. Parliamentary Affairs ( Part of Law & Judicial Deptt.)
3.	Pu P.C.Bawitluanga Minister	1. Land, Revenue & Settlement Dept. 2. Sericulture Department.
4.	Pu C.Chawngkunga Minister	1. Health & Family Welfare Deptt. 2. Art & Culture (Part of Education & Human Resources Deptt.)
5.	Pu Hrangthanga Colney Minister	1. Industries Department 2. Excise & Taxation Department.
6.	Pu Liansuama Minister	1. Rural Development Department 2. Personnel & Administrative Reforms Department. 3. General Administration Deptt.
7.	Pu H.Lalruata Minister	1. Soil & Water Conservation Deptt. 2. Information & Public Relation Department. 3. District Council Affairs Department.
8.	Pu C.L.Ruala Minister	1. Food & Civil Supplies Deptt. 2. Power & Electricity Deptt.

- 
9. Pu Saikapthianga Minister
1. Agriculture Department  
2. Horticulture Department.  
(Part of Agriculture Deptt.)  
3. Trade & Commerce Department.
10. Pu Zosiama Pachuau Minister
1. Environment & Forest Deptt;  
2. School Education (Part of Education & Human Resources Department).

MINISTER OF STATE/INDEPENDENT CHARGE

1. Pu P.Lalbiaka
1. Animal Husbandry & Veterinary Department.  
2. Relief & Rehabilitation Department.
2. Pu F.Lawmkima
1. Public Health Engineering Department.  
2. Tourism Department.
3. Pu S.T.Rualyapa
1. Local Administration Deptt.  
2. Printing & Stationery Deptt.
4. Pu C.Vulluaisa
1. Law & Judicial Department.  
2. Cooperation Department.
5. Pu P.C.Zoramsangliana
1. Social Welfare Department.
6. Pu Zakhu Hlychho
1. Transport Department.  
2. Labour & Employment Deptt.  
3. Fisheries (Part of Agriculture Department).
7. Pu Nirupam Chakma
1. Assist Chief Minister in the following Department.  
1. Public Works Department.  
2. Higher & Technical Education.

ZAWN AWLNA  
( INDEX )

	<u>Pages</u>
1. <u>THUTKHAWM VAWI I - NA (13.12.1995) :</u>	
(1) List of Business	- 1 - 2
(2) Zawhna leh Chhanna	- 2 - 79
(3) Zero Hour	- 80 - 97
(4) Laying of Papers	- 98
(5) Announcement on establishment of Central University in Mizoram	- 98 - 100
(6) Statement by Minister	- 100 - 102
(7) Report of B.A.C.	- 102 - 103
(8) Legislative Business	- 103 - 124
2. <u>THUTKHAWM VAWI II -.NA (14.12.1995) :</u>	
(1) List of Business	- 125
(2) Zawhna leh Chhanna	- 126 - 166
(3) Special Motion	- 167 - 174
(4) Laying of Papers	- 174 - 175
(5) Announcement & Presentation of Committee Report	- 175
(6) Legislative Business	- 176 - 227
3. <u>THUTKHAWM VAWI III-NA (15.12.1995) :</u>	
(1) List of Business	- 228
(2) Zawhna leh Chhanna	- 229 - 266
(3) Zero Hour	- 267 - 278
(4) Short Duration Discussion +	279 - 308
(5) Private Members Business	- 309 - 315

: : : :

REPORT OF BUSINESS ADVISORY COMMITTEE

8. THE SPEAKER to report to the House the Time-Table settled by Business Advisory Committee in regards to different items of business.

LEGISLATIVE BUSINESS

Bills for introduction & consideration

9. PU HRANGTHANGA COLNEY to beg leave of the House to introduce the Mizoram Liquor Total Prohibition Bill, 1995.

ALSO  
to introduce the Bill

10. PU LIANSUAMA to move that the Mizoram Prevention of Defacement of Property Bill, 1995 be taken into consideration.

ALSO  
to move that the Bill be passed

11. PU HRANGTHANGA COLNEY to move that the Mizoram Liquor Total Prohibition Bill, 1995 be taken into consideration.

ALSO  
to move that the Bill be passed.

S P E A K E R : 'Ka lam lo hawi ula, keipawhin in lam ka lo hawi ang ' tih hi sipei hote Lalpa thuchhuak a ni. zewhna kən la anga, zewhna pakhatna, Pu B.Lalthengliana.

PU B.LALTHENGLIANA : Pu Speaker, ka starred question No.I, Bairabi ram chhunga Non-Tribal In 40 vel te kha hnawh-chhuah an ni em tih, Land Revenue & Settlement Department Minister chhan atan ka zəwt e.

S P E A K E R : Pu Bawitluanga.

/ PU P.C.BAWITLUANGA  
MINISTER : Pu Speaker, Bairabi ramchhung a, Non-Tribal in 40 vel te hnawh-chhuah chungchang hi Deptt. lamen mān briatna + nei lo.

FU B.LALTHLENGLINA : Pu Dy.Speaker, zahbelhna, May, 95-ah khan Aizawl leh khulam D.C. te khan Joint inspection an nei a. khulam DIC pawhin Mizoram chhung ngei a ni tih a fiah a, hnawh-chhuah chungchangah hi chuan nangmahni kut a awm a ni e tiin thu an in hautchhiah niin alang a. Chumi tawh hnuaah engatinge Deptt-in ala hriat loh a, vawiin thleng a kan ram chhung-ah ram neitute, lo chhuh sek a, chutianga In 40 lai, a mi-hring-ah phei chuan 180-200 lei awm si, sorkarin vewiin ni thlenga a ngaihthah ?

PU LALHMINGTHANGA : Pu Dy.Speaker, hemi chungchang thu hi hman session-ah khan zahwna siam a ni tawh a. Member zahawm tak, Pu Lalthlengiana vekin a zewt a, chutah chuan zahbelhna siam in, halai Bairabi khaw pish, Bairabi lui bul-ah District Council hunlai a Building patta leh leilet pass nei Mizo te kha, Mizoram Sorkarin an pass hi laksakim si-mthat sak tumin an la vek a, chutih lai chuan Non-Tribalin hemi hmun hi an hlawhfa chhawr te khan "Kan ka a ni" tiin Assam lam-ah pass siam turin an bei ve leh bawk si a. Heng pass laksak te hi Sorkarin eng-tik-ah nge a pek kir leh ang tih kha kan zewt a ni a. Chu chu Minister zahawmtak khan 'Ken ngaihtuah ang' a ti a. Tichuan, tuneh hian chung Mizo a tir atanga Pass nei tute kha an pass kha pek kir leh tawh a ni em ? A pekir lo anih chuan, engvanga tun thlenga la pek kir lo nge ?

S P E A K E R : Pu Bawitluanga.

PU E.C. BAWITLUANGA MINISTER : A zahwna-ah khan a awmte hnawh-chhuah loh chungchang a ni a. Tin, Sateek bieltu zahawmtak Fu Lalthlengiana pawh khanin an hnawhchhuah chungchang hi chu in tih tur ni lovin ka hria a, ti khan a sawi a. Kan tih tur a ni lova, A ram chhung chag zawk erawh hi chu kantih tur nhin, Cachar DIC. Hailekand D.C. leh Aizawl D.C. te hi inbiakna an nei a. Tin, a ramri pawh an enfish a, Mizoram chhung ngei a ni tih kha pawm a ni a. Chumi hnuaah chuan ILF an tih chi kha enganginne an tih tek zel kan hre lova. A ram an luah nia an sawi thin a kha chu kan ram chhung ngei niin, hei hi lo neitute hnenaah Pawh WRC pass pek an ni a. Amaherawh chu khulai Bairabi chang a ni lova; hemi luiruem tam tek hi tunlai Land Reform buatsaih chungchangah hian Forest-in harsatna an neih rualin keini pawhin harsatna kan nei a. Chulaish chuan engang chin tur hi nge ni ang tiin chin mek a ni a. Tin, thenkhet khulam pang Cachar ramri dep lampang te chu tun hnaish khan siamsak tura tihfel mek te an ni blawn e.

PU LALHMINGTHANGA :

Pu Speaker, ka sawi tawh kha Session kaltæ-ah pawh khan ka zawt ka tih kha. Hemi hmun a mi hi District Council

hunlaia NRC Pass neitute kha in 46 an pass chhuhsak an ni a. Chumi an chhuhsak avang chuan tunah hian Non-Tribal ho in Assam Sorkar-ah khemi hmun chieh kha kan ta a ni tiin an dil a. Tichuan, khute pass 46 neitute manganna ber chu Sorkarin chumi an pass-a chu a kir leh si lova, chu chu an manganna lei a ni a, neitu an nihna kha alang ta lo a ni. Chu taka chu hei kan zawh ateng khan hei kum khat a kel leh dawn tawh a, kan Sorkar hian engatinge a laksak tel kha a kir loh ? Anih loh paw'n engatinge a pass pucca zawk kha a siam sek loh ? chu chu sewichian a ngai a ni.

S P E A K E R :

Pass ng het, an ta kha a siam-sak leh nge a hlui kha a pe tih zawnha kha a ni maw ?

PU LALHMINGTHANGA :

Aw, a hlui kha an laksak dan-ah chuan a ng het zawk kan siam-sak ang che u tiin an laksak a. Mahse, tunah an kir leh si

lova, chuvang chuan a neitu an nihna kha a lang thei ta tlat lova. Heng Non-Tribal te chan hi a ti tha ta tlat a ni. Chuvengin, Sorkarin action a lak vat a ngai a. Hei hi kan ram a ni a; tuna Minister zahawm takin a sawi ang khan. District Council hunlai etange an lo pek tawh a ni a pass hi. Mizo ngei khanin hna an thawk a, Leilet an siam a ni bawk a, chuvengin a serious em em a ni.

PU F.MALSAWMA :

Pu Speaker, thil pawimawh tak a niin ka hria a. Revenue Deptt. in-a a hnawhchhuah kan tih tur a nilo an tih

bawk si chuan tunnge ti ta ang ? District Administration hi dik tak chuan Minister hian direct taka zu enkawl tu hi awm a nilo fo mai, ngaihthah a ni fo thin a. He thil pawimawh hi Sorkarin a Revenue Minister khanin a hnawtchhuak theitu turte hnenah hnawhchhuak turin tan a lo la thei ang em ? hma a lo la thei ang em ? tih kan zawt a ni.

PU F.LALREMSIAMA

: Pu Speaker, pakhat chieh,  
chhan nghal atan, khawngaih  
takin. A ram leh a pass thu  
kan zawt a, a luah mektute

mihring thu a thu a tel a. Kan Revenue Minister zahawm  
tak khan a ram hi chu Cachar D.C. leh Aizawl D.C. ten an  
zuk en pawh khan Mizoram ngei a ni an ti, an pawm tih min  
hrilhja. Anih loh leh, chu kan ram luah tute chu pass an  
nei si lo a nih chuan, ILF a tih a kha Inner Line Permit  
kha dil turin kan ti ang a, an dil duh loh chuan kan hnawt-  
chhuak ang tih kha Sorkar-ah a awm niin kan hria a. An  
dil ta em ? An dil ta lo a nih chuan an hnawtchhuak em ?  
Buai leh pawh kan tawk maithei a ni, inralirin a ngai ang  
tih te kha kan hre si a. Department thenkhat thil hi Deptt.  
thenkhat thil nen a inkaihhnawih avangin, Sorkar kha chu  
collective responsibility-a tangkhawm tur an ni si a. An  
ti leh ta si lo em ni tih kha kan zawt ani.

PU P.C.BAWITLUANGA

: ILP chungchangah chuan sawi  
tur ka nei lo anga, ka enkawl-  
na hnusiah ani lova. Ram chung  
cheng zewkah erawh kha chuan

Bairabi-a in 40 cheng hi a ni lova. Tlawng dung ruamahte  
Tuirial ruamahte, Langkaih ruamahte Khatiang ang an pass,  
a tlangpuin Periodical Fatba a ni a. Kum nga te kum sawm te  
te huam a ni a. Heng ruam a hi survey engkim an tih zawh  
tawh niin an pass chu a thara siam tura tih a ni a. Tunah  
hian lak mek a ni a. Engemaw chen chhuah tawh niin  
a pawimawh a chu a pass a kha kan ram chhung kan ti a, a  
chiang a, Mahni ram chhungah chuan pass kher lo pawh khan  
Buh an lo thar theih chuan a tha the a, Kan duh ber a chu  
an pass aiin an Buh thara leh a hmasawn kha a ni a. Chutah  
chuan keini phei chuan anni sain kan mamawh zawk a. An Tax-  
pekk chungchang hian pass-an neih chiangkuang lohin Tax kan  
la tlem a, chu chu tunah chak taka bawhzui mek a ni a.  
Tichuan, pate khum zewla mu reng chu lo mangang suh se, kan  
rawn ti zel e, a in dawtin.

PU LALMINGTHANGA

: Pu Speaker, hetah hian kan sawi  
tawh a. Action lakna hun a awm  
tawh a, chubakah hei hi a pawi-  
mawh em em na chu kha pass tel

lo kha chuan Assam-in an claim thei ta tlat a ni. Hemi lak-  
sak avang hian hemi Non-Tribal ten kan ta an tih pawh kha a  
hma a neitute kha an tang thei lo tlat a ni. A hlui a kha  
in kawltir a, a thara kha in siem dawn paw'n a hlui tal kha  
kawltir a, tah chuan in re-trace kha a tha zawk a.

khulamah khuan 46 chauh an niло tih kha a chiang a. A dang  
a kha chu Cadastral survey te siam a, area fel zawka rin tumna  
a' awm anih chuan a pawi chuang lo. Mahse hei hi chu Cachar  
nen kan Enrina lai, tunhme atanga dispute lo a'm thin a ni a.  
Chuvangin engtik hun chhungin nge chu pass chu oek theih anih  
ang ? pek chhuah theih anih dawn loh chuan, an pass hui a  
kha pek kir theih a ni em, tih kha ka han zawt duh a ni. Minister  
hian kir leh turin min tiam thei em ? Assam Sorkar  
hnawh chhuah tura kan dah anih chuan, an hnawtchhuak hauh lo-  
veng, kan ram hi kan chan mai dawn a ni. A veng lam 6 Kms  
vel a ni a. A dung zawng phei chuan Kms gam tak a ni ang.  
Ram chan vek theih na si si hi, kan sawkar hian a hria em ?

PU LALKHAMA : Pu Speaker, zawnha pakhat chauh.  
Nikum Sept '95 Aizawl kan buai  
leh hmun danga kan buai leh  
hmun danga kan buai hnu lawkah  
khan, Mahatma Gandhi pian kum 125-na lawmne Committee kan  
Home Minister pawh a tel naah khan, thil pakhat ka rawt a.  
Chutah chuan, hei Chemphai leh hmun danga leiletta hnam deng  
ho chuan haw ta vek a, mahni ram theuh leilet a siam a neih  
tur, mahni ram nei theilo chuan tlawn deuhin an ram kha, sorkar-ah  
an pe mai tur a ni, ka ti a. Chuti anih loh chuan kan  
ram phai zawng zawng kha, a buh tharte nen kan chan vek dawn !  
tiin ka sawi a. Chumi chungchangah chuan sorkar-in ngaihtuah-  
na a siam tawh em ?

PU P.C.BAWITLUANGA : Pu Speaker, tuna kan han sawi  
MINISTER kha, Cadastral Survey hi Bai-  
rabi ah pawh zawn vek a ni tawh  
a. Cadastral survey an tih  
dawn lai pawh khan Assam in buaina an lo siam a, tihluih zel  
a ni a. Chumi hnuah chuan, Hailakandi lam leh Mizoram D.C.,  
te inbiak a ni a. Chu inbiak zawn chuan hmundangah pawh a  
pawimawh avangin a kengkawh ani. Kan ram ah pawh a mamawh  
ang. Mahse tun hun ah chuan a ram mipui hi kan sorkar hian  
hetiang hmang tur khawp hien kan chawikang tawh em Ram mipui  
te hi tih hi kan ngaihtuah a pawimawh khawpin ka hria. Chutah  
chuanin thil tih tur phung nun dan tur phung YMA te leh mi-  
dang dengin a an in zirtirna eng hian sorkar leh Social Orga-  
nisation pawhin a, mi nunphung leh in leh lo va tih hmel hem  
na tur chungchang a kam fimkhur a tul zia kan hria eng a.  
Chumi tawh hnuah chuan kan ramchhung a ni tih hi dinfiah tawh  
a ni a. Tin, kan ta a ni a, chuvangin kan ramchhung a nihna-  
ah khan tunhnuah chuan a pass an nei emaw, neilo emaw, kha-  
laiah khan keimahni sorkarah lo thlamueng sela, lo thlaphang  
lo sela. Tin, chubakah chuan, nichina Aizawl 'N' I in a zawn-  
na a rawn siam pakhat zinga a zeh tel, ' an thlaphang a ni '  
tih kha - nidangah chuan ram inchuhlai anih avangin an thlae-

phang a ni, a dik. Mahse, tunah chuan ram inchuh a ni lova, Mizoram chhung a ni. Mahni ram chhungah kan thlaphang tur a ni lo. Chu chu ka chah duh a. Yin, a Pass siam chungchang-ah erawh chuan sorkarsh technical thilah harsatna tak a nei anih loh chuan sawilan tak ang khan tihhma-ah kan lo nei ang e.

PU LAL THANHAWLA  
CHIEF MINISTER

Pu Speaker, ka'n sawi ve ang e. Kan Member thenkhat zah-awm tak te zawnha kha chhan mengloh a awm a. Nia, Pu Speaker, nikum lampang tawha kan Member zahawm tak Pu Lal - hmingthanga te zawnha vel atang khan sorkar ang pawhin kan Chief Secretary te pawhin an chhui a. Engemaw Correspondence lo ngaihthah te pawh a awm a ni, zep thu a awm love, kan ta vek anih avengin chunge chu kan Chief Secretary in a dap chhuak a, amahngsei a kal ta a. Tichuan Joint Inspection te a awm hnuah khan kan ram a ni tih a chiang ta a. Tichuan a pass chungchang thuah chuan tlema a tlai nachhan chu ram pum-pui Cadastral Surveyah khan zeh tel tumna lian tak a awm ve a. Tichuan, chumi chhungah pawh chuan kan lo humhalh ve a ngaih si avengin, Bairabi a tuna Police Stationa kan Force neih mai khu a tawk loh avengin Bairabi lui a outpost dah turin tunah hian sorkar decision a siam tawh a. Amaherawn-chh, a mihring kan indaih loh avang zawk hian kan duh angin kan tichak thei love. Tin, a tiengpuuin hmanni lawkah khan kan sawi a, theih ang tawpa ti tawp turin kan in chah mek a. Official te a lo awm ve thin a. Tin, khulai thil bik tekah chuan nichina kan ngaihthlak tawh ang khen, a tir lamah khen Cachar lam atengin objection lsh rawn tihbuaina a awm avanfin an duh angin a chek thei lo a ni. Tunah erawh chuan, a tul enga evict ngai te evict a, kan rama awmte humhalh anih theih-na turin, chawp leh chilhe hmuñ leh hmunah pawh an lo thlamuen gheihna turin Ploce Outpost thar Bairabi lui bikah, tunah Bairabi Police Station pishlawkah pawh chutiang chuan outpost hawng thar tura ruchmanna chu kan lo siam tawh a. Chu chuan a tul engin eviction te kba an rawn ti chho ang a. A chhan chu, tuna eviction te a awmlohna chhan chu, min' buhte an lo chung leklawh tewh a, khami a harvest hma e annin rawng taka an tih tur kha a tha lova, hma lekna awang zawk khen. Chuvang in, a humhalh tul apiang hum halh a, a tul eng anga eviction te pawh tih theihna turin Police Outpost te pawh kan dah belh mek a ni.

PU B.LALTHLENGLIANA

Pu Speaker, a zawttu ka ni bawk a, pekhat chauh kan belh leh ang a. Hei May. '95 o D.C., ten Joint Inspection an neih tunah Vei non-tribal, ILP pawh nei lo in 45, a mi-hring phei chuan 200 ka tih tawh kha - chung chuan vawiinni thleng hien an le luah a. Kan ram chhungah lo an la'nei a

ni a. Chuveng chuan vawiinni thleng hian thlamuang takin an awm thei lo a ni a. Kan Minister zahawm tak khan thlamuang takin lo awm rawh sela ti a. Helaia thlamuunne thu lo sawi mai hi thiltih a awm si loh chuan an thlamuang thei lova. Chuveng chuan eviction chungchangah hian khumi te bikah khuan kan Minister zahawm tak hian assurance min oe thei em ? Hum pawtsei tawh lovin, a rang thei ang bera hnawtchhuak turin. Buhseng an zo tawh in a lang o, hnawtchhuak ngei turin assurance min pe thei em ? tih ka'n zawt leh e.

S P E A K E R : Nichin khan lo thlamuang sela, a ti a, tin, Chief Minister in a hnawtchhuak turin Police te kan dah belh dawn a ti bawk a. Chuvangin i duhtawk teh ang. Zawhna 2-na zawt turin Pu Lalmiingthanga i lo sawm ang.

PU LALMINGTHANGA : Pu Speaker, ka zawhna Starred question 2-na, Industries Minister chhan turin -  
(a) Bairabikhua ramchhungah emaw a chhehyelah emaw Mizoram Sorkar hian Hindustan paper Mill te tan hmum pek tumna a nei em ?  
(b) A nei anih chuan enhvangnge ?

PU HRANGTHANGA COLNEY MINISTER : Pu Speaker, Hindustan Paper Mill te tan chutiang ram pek tumna a awm lo.

PU LALKHAMA : Pu Speaker, zawh belhna, Chanchinbu-a ken lo hmuh dan-in Minister of State for Industries Central, Dr. C. Silver-an Hindustan Paper Corporation hian Bairabi -ah Paper Chipping Industry an din dawn tih a sawi a. He Paper Chipping Industry ang hi Jerabamah a ding tawh a, a failed a, a chhanchu Paper Chips hi a bulky lutuk a, a transport cost hi a sang lutuk a, a hlawhtling ngei lo.

Tin, khutah khuan Bairabiah khuan Paper Chipping turin decision a awm tawh niin kan hria a, hei hi Mizoram ten thil the a ni lova, a hnathawkute hi Mizo an ni dawn lova, engmah hnemhnanna kan nei dawn lo he thilah hian he rama hnem dang lekluh na mai a ni a, hei hi tih chia ni lo. Chuvangin tih an tum lem ? Ram an la pelo anih pawhin Paper Chipping Industry hi Bairabiah din an tum em ? Hindustan Paper Corporation hian tih ka zawl e.

PU LAL THANHAWLA  
CHIEF MINISTER

Pu Speaker, Hindustan Paper Corporation ngau ngau-a ram pek tumna a awm lova, smah-erawhchu kan ram Maute hi

Paper Mill te han ti zawk dawn ila, tuna kan ngaihthlak ang khan Commercial Marketah Instrastructure kan neih that loh avangin a price chungchangah kan compete thei dawn lova. Amaherawhchu kan ngah tawk si bawk avang hian a Chipping Plan leh pamp'nen khan a danglamna ka hre ve mang love, a chipping Plan an ti mai a, tunah chuan, Boundry Chipping Plan hi Mizoramah nei turin kan in ruahmen a, Hindustan Paper Corporation te nen kan indawi a, tichuan, tunah hian agreement te tuai deuh kan nei tawh a, keinin 51 % kan chang ang a, an nin 49 % chutiang chuan a broad agreement kan nei tawh a. A mini detail kha an mite leh Ministry of Industry te atangin indawr kualin an la siam dawn a ni. Tin, kha kha kan lo nei hunah pawh ram dang miten an lo dominate loh nan Fibre Technology te lo zir turin kan lo on zawng mek a, tin, hemi a Chipping Plan a pawh hi keimahni Mizotan kan ti thei lawm ni tiin kan han ngaihtuah a. Mahse, initial investment pawh kha crore hnih a tam a ngai dawn a a lan avangin a ti theitu tur awm kan hmuh loh avangin Sorkar nen Joint venture tunah hian kan ti a. Tichuan tunah hian an ruahmen danah chuan Bairabi-ah a hmun hi hlan nise tih a ni a, chu chu vewiin ni thleng a, Hindustan Paper Corporation te nena kan lo kal tawh dan a ni. Joint Venture ti ila, keini share chu 51 % nise, tin, Paper Technology zirtur pawhin keimahni Mizo tlangvalte ngei intirh nghal nise kan ti a. Tin, Broad Agreement hnuaih Mini Detail lo Draft turin Ministry of Industry te leh Paper Corporation mite leh kan Officialalte an in-dawr mek a ni.

PU LALHMINGTHANGA

Pu Speaker, kha kan House Leaderin thil a han sawi kha a beng var thlak hle a. Kan ramah hian resources kan ram

leh hnam innghahna atena kan neih chhun chu Bamboo resources leh Teak wood, food, forest product Resources leh Hydel Resources chauh hi ani, alang thei a kan han hmuh chu ni, chuvang chuan in he thil hi kan ten chuan rangkachak leh lung-hlu aia hlu zawk Pathianin a min pej ani a, chuvang chuan

hem chungchang thuh hian Sorker in emaw decision a siam dawn reng reng ah thui tak kum 200 lo kal tur ngaihtuah a thiltih angai a, Commitment diklo a siam palh chuan heng kan rangkachak thangthei Mau te leh thing kan neih te hi midangte hlawkna atan keini tan erawh chuan lak let leh theih siloh a commitment siem palh theih ani a, chuvang chuan tunah pewh kan House Leader in a a rawn sawiastang khan Hindustan Paper Mill Corporation te nen chutiang ang chuan in engemaw chen Exercise an lo ti tawh tih a lang thei a, hei hi kan thinlung chhunguil a kan hriat atan a pawimawh chu midangte kutah pe lovin 50% emaw maish khan lungawi lovin, vawiinni ah kan la tñ thei rih lo anih pawhñ thangther lo lian zel \* te tan a tih theihna hun atan a khok a tha a ni. Chumi enih loh chuan vawikhet a din chuan reserve area ani ang a, chutiah chuan keinin thu kan nei thei tawh lo ang a, chutiang ang chu a kalchhoh dan tur anih dawn avangin kan Sorkar hian khang hma a lakna tur ah khan fimkhur zawk a etih theih nan, hemi House a roreltu te Group hrang hrang Opposition lam ami te ho pawh min involve ve in, a-tul anih phdi chuan, thil chhia a keng dawn nia kan hriat chuan an lo tih tawh pawh kha cancel leh turin rilru kan pu thei ang em ?

PU LALKHAMA

: Pu Speaker, hei hi thil pawimawh tak a ni a, kan zawl leh lawk ang a. Kan State in 51% share a nei dawn a.

Amaherawhchu kan hriat danin Hindustan Paper Corporation hian heihñ an ti breh em em a, hloh na tur, lqss na tur hlin an dawn tih an hria a ni. Chu lose na tur chu kan State pawisa nei lo reng reng hian a tuar chho zel dawn a, chubak ah hnam dang tam tak kan la lut dawn a, chuvangin he thil hi ti leh lo tur in kan Sorkar hian ngaihtuah thei lawm ni ?

PU HRANGTHANGA COLNEY  
MINISTER

: Pu Speaker, hemi chungchang a chuan an sawi ang khan chhan tur chiah pawh Pu Speaker a awm in ka hre lo. An zawnna kha ram pek tum tih chungchang kha a ni a. Kan House Leader in chiang takin a sawi tawh bawk a. Tin, a bik takin Aizawl West I bialtu in a a rawn sawi ah khan Bamboo Pulp tih leh Bamboo Chips tih ah hian a danglam daih a, Jerubam ah pawh khian an Bamboo Chips ah khian chuan an hloh lem lo ani ang. Chu chu tunah ale kal zel a, chuvang chuanin kan tih theih chin tur Sorkar in en ruahmane, tunah hian Official levela kal mek ani tih pawh ken hria, chuvang chuan keini chuan hei hi chu hlohn nilovin, hlawkna ngei ngei turah kan ram revenge tih tamna tur ah ken beisei tlat ani.

PU LALSAWTA :

Pu Speaker, khatiang khan Venture lianpui kan ti dawn anih chuan Preliminary Survey an nei tawh em ? An nei anih chuan din anih atanga engtik (kumah nge engzat ah nge) break even point kan thlen dawn ? Break even point kan thlen hnuah chuan engzatnge ni profit kan neih dawn ? tih ka han zawh belh e.

Khatiang khan venture lianpui kan ti dawn anih chuan Preliminary Survey an nei em ? an nei a nih chuan din anih atanga engtik kumah nge Break even point kan theleng dawn ? break even point kan thlen hnuah chuan engzat nge profit kan neih dawn ? Kan neih dawn chuan in terms of lakhs in annual turn-over engzatnge kan neih theih dawn ? chu chu min hrilh thei em ? Min hrilh theilo anih chuan kha venture hlauhawm tak enge maw tizawng a tihsual theih kha rawtna a rawn zawhna hmasa ang khan ngaihtuah nawn leh pawh a tha zawk lawm ni ?

PU HRANGTHANGA COLNEY :  
MINISTER

Pu Speaker, kan sawi tawh ang khan Official level in a preliminary a la tan chho chauh a ni a kan House Leader in a sawi deuh teuh ang khan, khatiang ang khan ngaihtuahna chu an nei niin a lang a, chu chu Official tak pawhin keimahni ah pawh a la thleng lova, chu chu a preliminary tak tak ang in an kal chho va, tin, kan vanneih asiamin Mizoram tan Minister of State, Industry ah Pu Silvera dah a ni a, hemi atan hian nasa takin ram tan a tha ngei tura beiseiin hei bi a rawn tih a ni a, a detail erawh chu tunah chuan kan ha hre thei rih lova, kan ngaihtuah chho zel dawn a ni.

PU LALEMINGTHANGA :

Pu Speaker, hei theih lohna lai tura kha a tam mai, Pu Speaker, nichina ka sawi tawh ang khan, chuvang chuan thil pahnih kha ka zawt a. Pakhat naah chuan Opposition te hi kha mi picture ah khan min dah ve thei ang em ? hre zel thei turin, tin a tha ngei dawn lo anih chuan hei hi chu-tiangan exercise engemaw chen lo tih tawh pawh nise canceled leh kan sorkar hianin a phal em ? tih laia kha min la chhang lo a ni.

S P E A K E R :

A tum a tumna an rawn sawi lang a ni a, in sawi ang

khan tunah a tak taka tih tum  
anih hunah chuan sorkarin  
uluk gaka an ngaihtuah a tha in ka ring a. Tin, kan zawhna  
taka phei hi chu, a ramah a ni zawk a, ram pek tum a ni em ?  
tih lai kha a ni a, chumi hrulah chuan sorkar pawhin hetiang  
a tumna awn hi an rawn sawi lang a, ngaihtuah tak tak a,  
decision tur te thil tih huna nih chuan, sorkar pawhin ram  
pum thil a ni a, inrawn zau an in huam na tur a ni ang. Awle  
zawhna pathumna Pu Lalsawta.

PU R.TLANGHMINETHANGA :

Pu Speaker, a pawimawhem  
mai, khatia namnul chi a ni  
lovang. Chief Minister zah-  
awm takin a chhan na atanga  
zawhna lo kal leh rawtna lo kal a ni a. Tin, agreement te  
pawh 1% thlengin engkim lian a lo ni tawh a, tahkhan zawhna  
pawimawhem tak tak an rawn zaws a, enge a tangkaina tur leh  
kan hlawkpuina tur khatiang chhutin leh preliminary investi-  
gation ah enge a dinhmun te khang te chhang thei lo an nih  
chuan sorkar hian a kalpui thei lo, a kalpui thiang lo hial  
a ka ngai a. Chuvang chuan vawiin a hlawkpuin dan tur leh a  
that dan turah kha min hrilfiah thei lo anih chuan kha thil  
tuma kha cancell nghal chi-ah ka ngai a, tuna kan House Lea-  
der zahawm takin a chhan thei loh ka ring lo, a hlawk dan tur  
leh a kal dan tur kha min hrilfiah mai se, chuti anih loh  
chuan kha kha kalpui zel tlak ah mipuin an ngaih ka ring lo-  
va, chuvang chuan remchang pe la kan Chief Minister zahawm  
tak khan hrilfiah sela a tha mai lawm ni.

PU LAL THANHAWLA :  
CHIEF MINISTER

Pu Speaker, tawi tein khang  
ang zawnng zawnng chu ka hril-  
fiah seng lovang a, kei aia  
hre deuh vek an ni a. Kan  
ramah hian tun atanga kum tam tak lo kal tur thleng hian  
kan resources base bi extremely limited a ni tih hi kan hre  
vekin ja ring a. Amaherawhchu, chutih rual rual chuan Power  
Dept., Developed a ngai a, resource base zawn a ngai a, re-  
source mobilization te kan tih a ngai a, Central tem min phut-  
na avang te pawh, chuvangin entir nan kan lui neih ang  
ang te hydel project siamin han earned dawn pawh ni ila,  
vawiin niah chuan Central-in a project a min pek thei lo  
piah lamah chuan private sector-ah nge joint Venture-ah nge  
khawiah nge kan zawn kha a ngai da n a. Tin, North Eastern  
Area-ah hian Central sorkarin economic liberalization policy  
hnuaiia tax-holidayte thil dang dang an pek pawh hian ram  
dang atangin investment lian Assam-ah pawh khuan a la awm  
thei lo a ni. Chutiang chu a ni a, tin, keini phei chu kan  
la kilkhawr leh zual a, chungte avang chuan tunah hian ngaih-

tuahna tam takah private sector te pawhin han ti selangin, a keimahn ni zawkte hian kan ei let leh zawk a ngai mai dawn a ni awm e, improvement rang zawk siam tur chuan tihte thleng pawhin a ngaihtuah theih a, chuvandin tun emi pawh hi hetia waste a awm feng ai chuan hman tangkai danla awm lawm ni tih a ngaihtuahna a ani a, ka sawi tak ang khan kan sorkar leh Hindustan Paper Cooperation leh Industries Ministry Official ten an le discuss chho mek zel a. Tin, Deptt. tin deuh thawah hian Member zahawm tak tak te consultative-ah member kan ni a, tin House ang pawhin private public undertaking Committee te pawh kan nei a, chungah te pawh chuan, sawitona remchang tak chu ala awm zel ka beisei.

PU LALSAWTA

: Pu Speaker, ka zawhna starred question No. 3 - Civil Supplies Deptt., Minister in min chhan atan :-

(a) Mizoram-a L.P.G. dealer tena connection neitur hian Hot Plate (Gas Stove) man tiam lovin engzatnge pek ngai ? A spliy-up chung chu Security Pressure, Regulators, Installation charge-te, incidental charge eng eng nge chung chhuengzat man nge ni hlawm ?

(b) Heng frate hma hian engnge a rate, a split-up tiamin ? tih ka zawt e.

PU C. BURUALA  
MINISTER

: Pu Speaker, starred question No.3 na (a) na chhanna chu hetiang hi a ni a. Mizoram a Liquified Petroleum Gas Dealer te hmena connection nei tur hian Hot Plate (Gas Stove) man tiam lovin Rs 705.50 (single cylinder atan) leh Rs 1306/- (double cylinder atan) pek a ngai a ni. -Tin, (b) a split-up kan zawhna neitu in a hriat duh kha, Security Deposit a ngai a, security deposit for Pressure Regulator a ngai bawk a, Installation charge, Installation charge for Hot Plate, Consumer Card. Tin, heng bakah hian filled cylinder hi a hran a pek chhuah a ngai bawk thin. A man zat chu hetiang hi a ni. Security Deposit for Single Cylinder Rs 500/-, Security Deposit for Double cylinder Rs 1000/-, Security Deposit for Pressure Regulator Rs 50/-, Installation charge Rs 10/-, Installation charge for Hot Plate Rs 10/-, Consumer Card Rs 5/- Regulator Rs 30/- Sibgle cylinder Rs 100.50. A total ah chuan Rs 705.50/- . Heng Connection charge te hi engtik atanga hman tan nge ? Heng connection charge hi August 1995 atanga

hman tan a ni. Hemi rate hman hma hian enonge a rate, a split-up ziak kim in ? Hemi rate hman hma chuan security deposit for single cyclinder Rs 250/- security deposit for double cylinder Rs 500/- security deposit for pressure Regulator Rs 30/- Installation charge Rs 5/- Installation charge for Hot Plate Rs 5/- Consumer card Rs 5/- Regulator Rs 30/- filled cyclinder khat chu Rs 100.50 tho a ni.

PU LALSAWTA

: Pu Speaker, zawh belhna.

Hetiang a han belhkjawm  
hian gas dealer te hnen a-  
tangin cheng sangnih tling  
lovin single connection hi a néeéh theih a, double connection  
hi cheng sangnih leh zanga vela a nich theih lai khan Zoram  
kan Gas dealer te hian cheng sangli te cheng sangthum te cheng  
sangthum leh zanga te, cheng sangthum leh sawmmga te in mipui  
hnenah pawise an la thin tih hi kan Minister hian a hris em aw ?  
LiP.G. Consumption hi consumer protection Act in a khuh em ?  
A khuh chuan henglaia diklo taka consumer te hnen atanga pawi-  
sa.lo eitute chungah hian sorkarin eng action nge lak a tum ?

PU LALHMINGTHANGA

: Pu Speaker, Cooking Gas hi  
Kitchen Door Delivery a ni  
em ? Anih si chuan enoati-  
nge hetianga a queue a lak  
anih ? Tin, queue a lak anih hian a distribution, Trans-  
port Subsify a company ten an pek tur kha konsumet te hnenah  
hian pek nilovin a dealer te hian an ei mai em ni ?

PU F.LALREMSIAMA

: Pu Speaker, zawh belhna, pa-  
khát chiah. Cylinder atan  
bik hian Security deposit hi  
a rate kha kan Minister zah-  
awm tak khan a thar August 1995 atancin a ni a tiin a chhangin  
ka hria a. Security deposit hi vairémah chman hman atang khan  
single cyclinder atan Rs 500/- a ni a, double cyclinder atan  
Rs 1000/- a ni sa reng reng a, Mizoramah hian Tribal kan nih  
hlaem avangin a t'lem a ni a. A chhan chu kan rawn peimin ka  
hriå, kan transfer a. Ngötixia te nge kan Tribal concession  
mkha August 1995 atang hian an rawn nuai bo tak ? An rawn  
nuai bo tihna nge, India ram hmun dangah a pung ta hlut ?

S P E A K E R

: Minister in-charge-in han  
chhang qeh se.

PU C.L.RUALA  
MINISTER

Pu Speaker, a tawp lam atang khan kan chhang hmasa ang a. Tribal concession kha an nuai bo ta nge a pung ta hlut tih kha, hmun danga a pun avangin keini tunkma a pe tlem te kha kan sang ta deuh niin a lang a. Mahse hei kher hi chü ka ennawn leh loh chuan ka chhang fuh lo mai thei a, Pu Speaker, kan lo ennawn leh phawt ang a.

Tin, Door Delivery chungchang hi tih tir kan tum mek a, mahse Aizawlah hian problem a lian vigu mai a. Put ~~ngar~~ ngar a ngaihna lai hi a tam viau mai a, motor kawng atangin. Khatianga pu ngar ngar a fit tur kha chuan a man a sang dawn khawp mai a, kha kha consumer te tan khan a thlanawm lo zawk mai thei a. Step chhuk leh chhohma put ngai hi a tam em a, chuvang chuan ram dang angin door delivery hi chu kan theillo awm mange kan ti deuh a ni. Chuvang chuan.....

PU LALHMINGTHANGA

Pu Speaker, khalai point kha kan sawi lawk ang a. Khami step te, anih loh leh step lo, motor-in a kal thlen theih loh put ai chuan Locality hrang hrangah hian main road bulah delivery point a siam theih lawm ni ? Tunah chuan queue in a ni a, queue ah pawh chuan a hmasa apiang pek anni a, a date a chhut a priority nei tewh tur te pawh khan an chan leh si a, hemi hi chusiam that a njai a ni. Mipui tan hna thulh a tam a, hun kan khawhral tam bawk a, pawisa tam tak a kal tho a ni.

Tin, chubakah a dealer te hian Load delivery Transport Subsidy kha an bill leh vek tho si a. Chuvangin chumi pawisa chu Consumer te hnenah lut silo khan dealer ten an ei em ni ?

PU C.L.RUALA  
MINISTER

Pu Speaker, tunah kawngpui atanga area wise deuh a sem tir kan tum a, an han tanna, tun-lai tak chuan a har khawp mai a, traffic a tam a din phal lohna a tam si a, din tir reng a ngai si a. Chuvang chuan tuna kan dinhmun ah chuan Motor a han phurh a hmun hrang hrang sem pawh kha a hmuna va lak ai chuan a harsa zawk mah in a lang a ni.

Tun Christmas dawn lai phei chuan a harsa zawk mah ani an rawn ti a, chutiang chuan a kawng hræn hrænin tum chu kan tum a ni. Mahse duh angin kan hlawhtling thei vak love, chulai chu min lo hriatthiam pui sela, engpawhnisela, a consumer te awlsamma tur chu englai

pawhin kan zawng reng a. Tin, Session hmase te pawhin kan Sawi tawh a, a man chungchangah hi chuan tuna an semna ang hi, show room ah an sem deuh mai dan ang lovin. Khawchhung-ah dahna kan nei silova, pawnlama an lak a ngai dawn a, pawnlama la tur kha chuan konsumer tan chuan a buoothlak si a, hei hi in remsiamma engin Rs 100.50/- ang hian a kal phawt mai a ni.

PU LAL THANHAWLA : CHIEF MINISTER

Pu Speaker, he htih hi House ah pawh kan sawi zing tawh a, a harsatna awm ve chu State sorkar thuneihna pum puhlum

loh lai te a awm ve a, mahse chuti chungin tunah hian tih theih mai tur awm mahse tih theih loh a tam a, entirnan, ni chinè kan sawi tak ang khan engahnge rei deuh in tlar a ngaih dealer te hian an hnung tur list an nei mai tur a nia, notice an pe ang a. Chumi niah dor chuti zat ah tiin an hrilh ang a, nileng leng a mghah ngai lovin heng an ti lui tlat thin te. Rambangah chuan, nichina kan ngaihthlak ang khan, a hmun a-tanga va lak dawn pawhin, kan rawn dah ang kan ti ngat ngat a ni zawk ania. Chuvengin kan ramah chuan kha harsatna kan Minister zahawm takin sawi mahse, chuti chungin entirnan, point pawimawh, Kulikawn, Vaivakawn, Bawngkawn, heng vengah hi chuan Trackin emew an phur ang a, an deliver theih turah ke ngai a ni, heng zawng zawng atanga harsatna nilenga min siem thin te hi kan tih feh vat a tul ang. Chuvengin Department ringawt a an harsa anih pawhin Committee kan din ang a, Member zahawm tak tak te in a harsatna an rawn sawi a kha han ngaihla zing tawh a, vewiin niah kan sorkarin a tireh thei lo anih chuan a pawi kati a, ngaihdam kan tulin ka ting a, amasherawhchu, kan tih reh theihna turin Committee ding ila Opposition etangin Member thahnem tawk tak awm sela Minister hian ho sela, a Director emew Secretary emewin khami Committee secretary nisele, hei hi chu Member zahawm tak ten a min tanpuina etangin rang thei ang ber a a Committee din ka rawn tum ang a, a Member tur pawh hualsa ka nei mai a, concerned zual bik deuh leh harsatna hi mipui te tan sutkian chek leh bik zuel deuh kan awm a, chutiang chuan Committee a rang thei ang berin kan din ang a, Oprosition te pawhin min tanpuia, thawk ho turin ka ngen che u a ni.

PU LALKHAMA :

Pu Speaker, hman deuh ah khan 4000 deuh tho Connection pa-khat ah charge a ni a, tunah hian in kan Minister khan

Rs 700/800 vel ni in a sawi a ni. He thil a hi Consumer Protection Act hnuiah a awm a nih chuan, thil diklo lo tih a awm anih chuan eng action nge sorkar in lak a tum tih ka hre duh a. Tin, ka lo din takoh chuan khawngaih takin zewhna dang han belh ka duh a, ka briat rengna a sual loh chuan kan

Chief Minister zahawm tak hian in nikum lam ah Mizoram chhung-ah Gas bottling plan hi siem tumna awm/siam beisei ani tih a sawi niin ka hria a, tunah hian Indian Oil hian Bagha-ah emawni, kan ram pawnah emow ni tih tumin Zoram a dah lo turin ngaihtuahna an siem leh ni awmin ka hria a, hetah hian kan sorkar in tan a la dawn em ? Mizoram chhungah ngei hian Gas bottling plant hi a rang lama titurin theih tawp a chhuah dawn em ?

PU LALSAWTA

Pu Speaker, ka zaghna kha a pawimawh viau a, Gas sem chungchang piah lamah hian mipui pawisa diklo taka lak hei hi a case a serious viau a, kan chhutdan in tunah hian Mizoram-a gas dealer te hian cheng nuai 120 chung hret hi mipui pawisa an lek loh tur an la in kan hria a ni. Chumi awmzia chu tunkum August thla atangin a rate an rawn tihpun hian a let deuh thawin a lo pung ta chung hian chumi hma pawh chuan mipui hnennah hian Rs 3050/- te Rs 4000/- te hian kum tem tak an la tawh a ni.

Chuti chung a a rate a rawn pun hian Mizoram-ah hian a rate an ti pung chuang feng reng lo. A hma ami an lo lek nasat lutuk tawh na khan ekuh daih yang ni awm tek a ni. Chuvangin hemi hi kan House Leader zahawm takin a Committee te din a rawtna piah lamah pawh khan tunah hian a rang lamain hemi mal feasance (pawisa ching penne) hi chu a department lam atangin tihfel tur a ni a. Chingfel tur hian min tihsak thei ang em tih kha Minister hi kan zawt teh ang.

PU F.LALREMSIAMA

Pu Speaker, kan House Leader zahawm tek khan Committee din kha a tum thu, a duh thu a rawn sawi a. Tun Session chhung ngei hian din nghal se a theih ang em tih assurance ka duh a, pakhat. Tin, pahnihnaah chuan tuna Aizawl South II bialtu zahawm takin a a sawi piah lamah khan MIZOFED ngei khuan Booking atan hian advance an lo la ve thin a, tlem lai khan. Chu chu Oil Company khuan a phal mish lova, dan lo ni reng a, chuvangin MIZOFED hian Advance an la lo te a. Tun - lai hian an la thar leh em tih leh mimel te hian engatinge khatiang advance Booking pawisa kha an la lak tih hre reng si hian, sorkar hian (kan Minister Civil Supply changtu him) a beng a chhut chet a, a mafi mit chhung tlat, mipui tan hian a thawk a ni lawm ni ? Ram leh hnam hi tawngkau chheh atan chauh em ni kan tih ?

PU C.L.RUALA  
MINISTER

: Pu Speaker, advance lo la  
thin an awm kha sorkar ang  
chuan tuna min hriattir kha  
kan hriatne a ni mai a. Mem-

ber zahawm tak kha Supply Deptt., sh kan hotu lian a ni.  
tawh thin a. Khami lai pawh khan hetiangx hi sawi a awm  
hranpa lovin ka hria a, kan lo chhuizui ang e. Tin, Gas  
stove man hi an charge sang lutuk niin kan hria a. Tunah  
hian explanation kan call mek a ni, kan MLA zahawm tak  
Aizawl South II bialtu in a sawi kha a dik a. Thenkhatin  
Rs 3500/- te thenkhat in Rs 4000/- te New Connection atan  
hian an la a, chuta an lok tamna chhan nia lang chu Gas  
stove atan hian an charge tem niin kan hria a. Tin, Gas  
stove hi an hnena in lei kher a ngai lo, hmundangah pawh  
in lei them tur a ni kan ti a, chu chu chanchinbu-ah te  
pawh kan tarlangin kan sewichiang a. Mahsela, hemi ang  
hian an la charge tho niin a lang a. Chuwing chuan anmah-  
ni ho pawh kan ko khawn a, explanation kan call a, helai  
hi chu tihfel kan tum mek a ni. Tin, Home delivery chung-  
chang kha Pu Speaker, han sawi deuh hlek ila. Harsatna  
enggemew kan neih avongin Sub-Committee din a ni a, consumer  
Association te leh Sorkar aiawhte, Distributor aiawhte  
khang ho kha lo enfel a, suggestion siem turin kan ti a. An  
suggestion an thehlut mek a, tunah hian chu pawh chu kan  
lo en tho ang a. Tin, kan House Leader zahawm takin hetiang  
a Committee a siam theih chuan keini a Deptt., tan chuan a  
zengkhai thlak leh zu-lin ka ring.

PU LALKHAMA

: Pu Speaker, ka zawnha a la  
chhang lo fo mai a. Kan  
chhier law law ang e, i rem  
tih chuan :-

LPG (Regulation of Distribution and control) Order 1993-ah  
chuan "No Distribution appointed under the public distribution  
system shall sell LPG at the price higher than the fixed  
by the Government" tih a ni. Sorkar fixed aia dangin an  
hralh an hralh a, eng action nge lok an tum ?

PU C.L.RUALA  
MINISTER

: Pu Speaker, Bottling Plant  
chungchang kha, a company  
te pawh in an rawn enfel  
trawh a. Hmunhnih an rawn

en a, Vairengte bulah leh Kawnpui bul khu an duh zawk a,  
mahse tui hi a tha tawk lo deuh hlek a. Sorkarin helai-  
ah hian tui pek dan min ngeihtushpui thei ang em an ti a.  
PHE te pawh kan rawn mek a. Chutiang chuan tui an duh ang  
a awm theih chuan Kawnpui bulah khuan Bottling Plant hi hun  
an tum mek a ni. Tin, action lak chungchangah chuan Mizo  
an tum mek a ni. Complain ziaka thehlut tura  
hi kan mak ang reng khawp a.

kan tih pawh hian thehlut duh hi chu an awm mang lova. Ziaka complaint thehluk anih loh chuan action lak mai hi a harsa khawp mai. Ziakin complaint an thehlut ang a, chutah chuan sorkar chuan action a lak theih ang. Pu Speaker.

DR J.V.HLUNA : Pu Speaker, ka zaghna chu  
(a) Kum 1995-96 chhungin  
Sorkarin High School engzat  
nge deficit-ah a hlankai  
theih dawn ? (b) Chung ziangah chuan Vaivakawn High School  
hi a tel ve thei ang em ? tih a ni.

PU ZOSIAMA PACHUAU : Pu Speaker, Member zahawm  
MINISTER tak Dr J.V.Hluna zaghna chhan-  
na chu hei hi a ni. Kum  
1995-96 chhung hian High  
School 95 aia tlemlo Deficit-ah hlankai tum a ni. Chung  
zingah chuan Vaivakawn High School hi a tel ve thei ang em ?  
tih zaghna chhanna chu - Vaivakawn High School pawh hi High  
School 95 deficit tura rawtna awm mekte zingah hiana telve  
e, tih hi chhanna a ni e.

PU F.MALSAWMA : Pu Speaker, zaghbelhna,  
engatinge deficit High School  
ho Building hi a chhiat em em.  
Hemi atan hian Provision Bud-  
get-ah a awm ngailo em ni ? Hmun tam takah hian Damdawiin  
ang bawk khan Building hi a chhe lutuk tawh a. Hemi atan  
hian Deptt., ah han zawt ile. Plan an neihloh thu hi an chhan-  
na a ni a. Chu chu kumthar atan hian Building atan hian  
fund a dah thei ang em Minister in tih hi ka han zawt duh a.  
Bial hawi rana, hei zaghna (b) na ang deuh hian. Ramhlun  
Vengthar ami tur khuan tuna Ruling Party ngei ami Education  
Minister hmasa khan a lo tiampawh hi in owner thei dawn  
lawm ni. Ramhlun Vengthar High School a lawmna thingpui  
meuh lo inpuw tawh a ni a, hma ami te tih hi zah tur a ni  
dawn lawm ni. Deficit-ah hian tunah in dah telve thei angem  
tih hi ka rawn zawt nghal e.

PU LALHMINGTHANGA : Pu Speaker, khang 95-te kan  
Minister zahawm takin Propo-  
sal-a awm tawh ho a sawi  
zingah khan, Sihphir Vengthar

High School a tel ve em tih kan zawt duh a ni.

PU H.THANGKIMA :

Pu Speaker, tunah khanin zawhna hei hi kan lak hnu hnun ber tur a ni mai awm mange aw tih theihin tunah khan tawngkam a awm a. A dewtah chiah hian ka zawhna mawlte pawimavh tak a awm a, chu chu tunah hian zawhbelh nan hman thain ka hria a. Lungmawi khur saw a chhehvel Middle School hnai ber saw Chawhma kal a ni a. Primary Sikul-an passed a Middle School, kal tur hian chawhma kalah a la thieng pha tlat lo a ni. Chuvengin In 50-vel an ni a, thingtlang khaw ril tak mai an taimak em avanga Vei buh ei ngai reng reng lo chutiang ang khawpa khaw teima chu an ni a. Amaherawhchu, Primary School bak Sikul kol lehna tur hi an neih mish loh avangin anmehni thain kun 5 Middle School hi an lo run ve tawh a, an tlin ngang tawh lo a ni. Chuvengin, chawhma kala naupangte tak te te Middle School a kol thei silo, lehkha thiamlo a an hun an hmang tawp ringawt mai tur saw lainat awm tek ani a. Chuvengin Sunday Sikul tihloh deficit thei tawh khan, saw sikul saw khawngaih takin min deficit sak ve thei angem tih kan zawt a ni.

PU ZOSIAMA PACHUAU  
MINISTER

Pu Speaker, Aizawl North I bialtu Pu Lalmzingthanga zawhna kha chhang hysa i.e. High School 95 deficit tur a

nghak mek te zingah khan, Siphir Vengthar High School 95-na niin ka hria a. Aizawl North II bialtu zahawmtak Pu F.Mal-sawma zawhna kha ngaihtuah mek a ni. Tin, Lungmawi Middle School chungchang, Venva bialtu zahawm takin a zawh kha, deficit a hrankai tur Middle School 100 kan neih zingah ake telve a ni.

STARRED QUESTION

DR R.LALTHANGLIANA

Pu Speaker, ka zawhna starred question No.6-na, Minister in-charge Revenue Deptt., chhen atan - Aizawl khawpui

chhunga Assam Rifles te hi Sorkar-in a sown chhuak thei ngang lo em ni ?

PU P.C.BAWITLUANGA  
MINISTER

Fu Speaker, sawn chhuh dan  
tur ngaihtuah zel a ni.

PU LALSAWTA

Fu Speaker, ka zawhna starred  
question No.7-na - Mizoram  
chhunga puitling (adults) leh  
Naupang (Minors) kan Ration  
Card atanga chhut a awm zat ( as on 1.4. '95 )

PU C.L.RUALA  
MINISTER

( as on 1.4. '95 ) chu hetieng hi a ni :-

(a) Puitling 7,75,652.

(b) Naupang 2,57,770.

Total 10,33,422.

PU H.THANGKIMA

Lungleia ADM (J) kan neih loh avenga Thhubuai hla buai a kan  
hersitna saw hriain Sorkarin ADM (J) deh thuri a tum em ?

PU C.VULLUAIA  
MINISTER

Fu Speaker, Lungleia ADM (J)  
post hi promotion a luah khat  
turin MFSC-ah buapui mek a  
ni.

DR R.LALTHANGLIANA

HUDCO Loan pawisa hi District Office atanga pek chhush  
theih a ni em ?

PU S.T.RUALYAPA  
MINISTER

Pu Speaker, a chhanna chu  
ni lo.

PU LALSAWTA

Mizoram Sorkarin Food Corporation of India hnен atanga 1993,  
1994 leh 1995 (upto 31.10.'95) chhunga Buhfai a lei zat  
(In quintals) ?

Pu Speaker, ka zawhna starred  
question No.10-na, Minister  
in-charge Food & Civil Supp-  
lies Deptt., chhan atan -

PU C.L.RUALA  
MINISTER

fai an lei zat chu hetiang hi a ni -

Pu Speaker, Mizoram Sorkarin  
Food Corporation of India hnен  
atanga 1993, 1994 leh 1995  
(upto 31.10.'95) chhunga Buh-

1993	8,74,410 qtls.
1994	8,06,500 qtls.
1995	7,93,000 qtls.

(upto 31.10.'95)

DR R.LALTHANGLIANA

stan - Term hmasa a Municipality Bill Selection Committee  
a refer tawh kha Sorkar hien bawhzui tumna a nei em ?

Pu Speaker, ka zawhna star-  
red question No.11-na  
Minister in-charge Local M.  
Administration Deptt., chhan

PU S.T.RUALYAPA  
MINISTER

Pu Speaker, a chhanna chu  
Nei e.

PU LALSAWTA

Pu Speaker, ka zawhna starred  
question No. 12-na, Minister  
in-charge A.H. & Vety Deptt.,  
chhan atan ka zawt e -

- (a) Lunglei khua-a mimal ram A.H. & Vety Department ta tur-in lei tumna a awm em ?  
(b) A awm anih chuan tu ram nge  
(c) Engzata lei tura tih nge ?

PU P.LALBIKA  
MINISTER : Pu Speaker, starred question No. 12-na chhanna chu hetiang hi a ni :-  
(a) Mial ram lei tumna a awm lo  
(b) NIL (c) NIL

DR R.LALTHANGLIANA : Pu Speaker, ka zawnha starred question No. 13-na, Minister in-charge L.A.D., Department chhan atan -  
Hunthar veng, Aizawl-a leimin tuar-te hnensah Rangva pek a ni towb em ?

PU S.T.RUALYAPA  
MINISTER : Pu Speaker, a chhanna chu - Local Administration Deptt., chuan rangva a pe love, rangva pek hi L.A.D., tih tur ni pawhin a lang lo.

PU LALSAWTA : Pu Speaker, ka zawnha starred question No 14-na, Minister in-charge Home Department-in min chhan atan ka zawt e -  
(a) Venduai tui tla chhar tur hian Mizoram Sorkar hnuaiah Department mawphurtu bik an awm em ?  
(b) An awm chuan eng Department nge ?

PU J.LALSANGZUALA  
MINISTER : Pu Speaker, a chhanne chu -  
(a) Department mawphurtu bik siam a ni lo. (b) Does not arise.

PU B.LALTHLENGLIANA : Pu Speaker, ka zawhna starred question No. 15-na, Minister in-charge Rural Development Deptt., min chhan atan ka zawt e - Sateek Assembly Constituency chhunga Jhum Control hnusia Horticulture trade etc., thlangtute hnena pawisa la pek kim loh hi engtikahnge pek en nih dawn ?

PU LIANSUAMA  
MINISTER : Pu Speaker, Central atanga pawisa hmuh chhunzawm anih loh avangin pek theih hun tur hriat a ni lo.

DR J.V.HLUNA : Pu Speaker, ka zawhna starred question No. 16-na, Minister in-charge School Education Department chhan katan -

(a) Kum 1994 HSLC Examna a thil fello awm nia rin enfish tur leh recommendation siam tura Commission din khan an final report en pe tawh cm ?

(b) Engnge ni ?

PU ZOSINA FACHUAU  
MINISTER : Pu Speaker, starred question No. 16-na chhanna chu -  
(a) Kum 1994 HSLC Examna a thil fello awm Sorkarin hriatna a nei lo. Commission p=wh din a awm lo.

(b) Chhn theih a ni lo.

DR R.LALTHANGLIANA : Pu Speaker, ka zawhna starred question No.17-na, Minister in-charge Industries Department chhan atan ka zawy e-

Up-to-date total accumulated Liabilities respectively in ZIDCO & KVI .

FU HRANGTHANGA COLNEY :  
MINISTER

Fu Speaker, a chhanna chu -

K.V.I.

VIL 10,84,494.65

KHADI 1,28,080.42

ZIDCO

1. Accumulated Liabilities  
to ZIDCO as on 31.3.'95  
= 25.52 Crores.

2. Accumulated Liabilities  
to IDBI & SIDBI as on 30.6.95  
= 9.38 Crores.

FU B.LALTHENGLIANA :

Fu Speaker, ka zawhna starred  
question No.18-na, Minister  
in-charge Industries Deptt.,  
chhan atan ka zawt e -

(a) Industries Department a Officer  
pakhat rei deuh awm lo hi eng leave nge a lek ?

(b) Sorkar-in a hria em ?

FU HRANGTHANGA COLNEY :  
MINISTER

Fu Speaker, starred question  
No. 19-na chhanna chu hetiang  
hi a ni -

(a) Hming sawi lan a awm lova, amah-  
erawhchu Industries Department a Officer pakhat M.N.Saikia  
chu dt 3.9.'91 atanga 30.11.'91 chhung atan Medical ground-  
in commuted leave Sorkarin a pe a. Hemi hnu hian vewi eng-  
emawzat Medical ground bawkin chawlh a rawn dil belh thin a.  
Amaherawhchu, Medical Certificate a rawn thil tel loh avang-  
in a dilna hi phalsak a le ni rih lo a ni. 30.9.1994-ah a  
hna a rawn zawm leh ta a ni.

A chawlh hun chhung pawhsei  
sakna awm lova a chawlh reng avengin a chungchang thu ah  
hian 'Memorandum of charge' pek a ni a, a chhuichhuak turin  
inquiry Officer pawh ruat a ni tawh e.

(b) Hria e.

FU H.THANGKIMA

Fu Speaker, ka zawhna starred  
question No. 19-na, Minister

in-charge Transport Deptt.,  
chhan atan ka zawt e -

1984 April 4th-a Mausen rama MST Bus accident-a thi mi pahnih Pu Lalzika S/o Dengbuaia leh Pi Dar-thuami D/o Darchhunga te lumen hi Sorkarin pek a tum em ? Engtikahng a pek theih ang ?

PU ZAKHU HLYCHHO  
MINISTER

Fu Speaker, a chhanna chu -  
Mausen rama accident avanga  
boral chhungten Motor acci-  
dent Tribunal Act hmang.

zangna dawma an dil anih chawn, judgement order MACT-in a  
tihchhush hunah pek tur a ni a. He case-ah hi chuan judge-  
ment order engmah kan la hmuh loh avengin kan la pe rih lo  
a ni.

PU F.MALSAWMA

Fu Speaker, ka zawhna starred  
question No. 20-na, Minister  
in-charge Vigilance Deptt.,  
chhan atan ka zawt e -

- (a) Mizoram Sorkarin corruption do  
hna a thak em ?
- (b) A.C.D., hi effective zawka hna-  
thewh tir tum ani em ?
- (c) Government servant te property  
return hi uluk zawka tike- p a tum  
em ?

PU LAL THANHAWLA  
CHIEF MINISTER

Fu Speaker, starred question  
No. 20-na chhanna chu hei  
hi a ni :-  
(a) Thawk e. (b) Ni e.  
(c) Tum e.

PU F.MALSAWMA

Fu Speaker, ka zawhna starred  
question No.21 - na, Minister  
in-charge Parliamentary Af-  
fairs Deptt., chhan atan -

(a) Mizoram rorelna sang ber Assembly a Committee thu leh hle-ngaipawimawh lo Department te leh Officer te hi engtia tih tur nge ?

(b) Dan anga action lak tur nise eng action nge lak tur ?

PU J.LALSANGZUALA  
MINISTER

Fu Speaker, a chhanna chu Mizoram Assembly Committee in a resolution an passed hi a tlangpui thuin chi hniah a ni a, Statutory resolution (dan tlawh chhan nei resolution) leh non-statutory resolution (dan mumal tlawh chhan nei lo) Assembly-in a tun thlenga resolution an passed hi non-statutory resolution a ni. Non-statutory resolution chuan Sorkar Kalphung a tha turin Sorkar tanpui nan resolution a passed thin a ni. Hetiang a non-statutory resolution hi Assembly in a passed thin avangin Committee thu passed lo zawn tha meuh lo pawh hi Sorkar tan hrem mai theih-na a awm lem lo a ni.

Non-statutory anih avangin tumah hrem an la awm lo.

#### UNSTARRED QUESTIONS

DR J.V.HLUNA

Fu Speaker, ka zawnha Unstarred question no.1-na, Minister in-charge L.A.D. chhan atan ka zawk e -

Aizawl West II huan chhunga kum 1993-'95 Dec, chhunga L.A.D., sum hmanna hrang hrang, hman zat leh date ?

PU S.T.RUALYAPA  
MINISTER

Fu Speaker, a chhanna chu :-

1993 - 1994

1	2	3	4
Sl.No.	Name of Work	Amount	Date
1.	Re-constd.of s/m R/Wall to up-hold public steps below Kalkhama's house at Sakawrtuichhun.	10,000/-	19/1/94

1	2	3	4
2.	Re-constrn.of Urinal shed (2 sealed) near Presby. Church Chawlhmmun.	10,000/-	19/1/94
3.	Re-constrn.of s/m steps between Upper road and main road near VC house at Chawnpui	15,000/-	17/12/94
4.	Constrn.of s/m R/Wall near C.Liana's house at Luangmual.	3,000/-	16/3/94
5.	Constrn.of s/m R/Wall near Sawma's house at Luangmual Vengthlang	10,000/-	10/2/94
6.	Re-constrn.of s/m flooring near Liansanga's house Dawrpui Vengthar.	9,000/-	10/12/93
7.	Re-constrn. of R.C.C.Bridge below between Dawrpui Vengthar and Zotlang.	25,000/-	10/12/93
8.	Constrn.of R.C.C.bridge below Presby. Church Zotlang.	30,000/-	10/12/93
9.	Constrn.of s/m R/Wall above M/S at Chawnpui	10,000/-	19/1/94
10.	Constrn.of s/m R/Wall near P.C.Rosanga's house, Zotlang	8,000/-	19/1/94
11.	Constrn.of s/m steps between P/S and C.Lalzarliana's house at Sakawrtuichhun.	10,000/-	19/1/94
12.	Constrn.of s/m R/Wall below public road of appro.to Pastor quater, Luangmual.	12,700/-	19/1/94
13.	Constrn.of s/m flooring near Chhuenthangpui's house at Luangmual, (Phul veng)	10,000/-	25/3/94
14.	Constrn.of s/m flooring below Baptist Church, Kanan.	12,000/-	25/3/94

15.	Formation cutting for public road near Vanlalhmuaka's house at High School veng, Tahril.	10,000/-	25/3/94
16.	Re-cohstn.of R.C.C.steps between main road to upper road near Pu Chawngkunga's house at Dawrpui Vengthar.	15,000/-	25/3/94
17.	Constrn.of R.C.C. platform at Village Water Point below P.T. Vunga's house at Zotlang.	10,000/-	25/3/94
18.	Constrn.of s/m drain above Vanhlua's house, Zotlang.	12,000/-	25/3/94
19.	Constrn.of s/m R/Wall to prevent shopping Centre,Chhangurkawn.	1,12,000/-	25/3/94
20.	Constrn.of s/m steps to continue existing one at Luangmuil.	8,000/-	26/3/94
21.	Constrn.of s/m steps for approach to YMA Tuikhur at Chawlhmun.	10,000/-	22/2/94
22.	Constrn.of s/m step for approach to P/S near Rozama's house at Zotlang	12,000/-	11/3/94
23.	Constrn.of s/m step near P/S at Dawrpui Vengthar.	10,000/-	21/2/94
24.	Constrn.of s/m flooring near Ai-hnuna's house at Dawrpui Vengthar.	10,000/-	11/3/94
25.	Constrn.of H/Railing for approach to Thlannual at Dawrpui Vengthar.	10,000/-	11/3/94
26.	Constrn.of s/m step near Thangridema's house at Chawlhmun.	10,000/-	22/2/94
27.	Constrn. of s/m R/wall below Hrang-vunga's house at Govt. Complex.	10,000/-	21/2/94
28.	Constrn. of s/m R/wall to protect Aganwadi School at Vengthar, Luangmuil.	10,000/-	22/2/94
29.	Constrn. of s/m drain below Church at Zotlang.	13,000/-	21/2/94
30.	Constrn. of s/m steps for approach to Presby. Church Govt.Complex.	10,000/-	22/2/94

1

2

3

4

31.	Constrn. of s/m steps for approach to Type-I Tuikhur Govt.Complex.	10,000/-	22/2/94
32.	Constrn. of s/m steps from Agri. road to K.T.Thanzeuva's house at Chawnpui	10,000/-	11/3/94
33.	Constrn.of s/m steps form FWD road to Zakapa's house, Chawnpui.	10,000/-	21/2/94
34.	Constrn.of s/m step near P.C.Thanhluu's house, Chawnpui.	10,000/-	21/2/94
35.	Constrn. of s/m R/wall above Presby. Church at Dawrpui Vengther	20,000/-	11/3/94
36.	Constrn. of s/m steps between V.ekbunga's and Ramfangzauva's house at Zotlang	20,000/-	21/2/94
37.	Constrn. of s/m steps for approach to VC house at Luangmual Vengther	10,000/-	11/3/94
38.	Constrn. of s/m step for approach to Ru Ria's house at Kanan.	10,000/-	22/2/94
39.	Constrn.of s/m steps for approach to Zaliana's house at Kanan.	10,000/-	11/3/94
40.	Constrn.of s/m step for approach to Thlanmuual near V.Lalchhing's house at Kanan.	10,000/-	18/3/94
41.	Constrn.of s/m R/wall for approach to Fundamental Baptist Church at Kanan	10,000/-	22/3/94
42.	Constrn.of s/m steps for approach to Challianmewia's house, Hunther.	10,000/-	18/2/93
43.	Constrn.of s/m steps near Zonunmewia's house, Hunther.	10,000/-	11/3/94
44.	Constrn.of s/m steps for approach to P/S at Hunther.	10,000/-	11/3/94
45.	Constrn.of s/m steps for approach to Saizika's Sailo House, Hunther.	10,000/-	11/3/94
46.	Constrn.of s/m steps from main road to Lalengmawia's house at Tanhril.	10,000/-	22/2/94
47.	Constrn.of s/m steps for approach to Haranet Tuikhur near Lalrammawia's house, Tanhril.	10,000/-	22/2/94
48.	Constrn.of s/m steps for approach to Thlanmuual, Tanhril.	10,000/-	22/2/94
49.	Constrn.of s/m steps from Zicai Veng to Vengther at Tanhril	10,000/-	22/2/94

1	2	3	4
50.	Constrn. of s/m steps for approach to Zotlang at Sakawrtuichhun.	10,000/-	22/2/94
51.	Constrn. of s/m flooring for Internal road below Sakawrtuichhun Faut.	10,000/-	22/2/94
52.	Constrn. of s/m steps for approach to Diphu Veng, Sakawrtuichhun.	10,000/-	22/2/94
53.	Constrn. of s/m steps near Fu Hawla's Tuikhur at Central Jail, Chawlhhmun.	10,000/-	22/2/94
54.	Constrn. of s/m R/Wall below Lalhuma's house at Chawnpui	3,000/-	21/3/94
55.	Constrn. of s/m steps for approach to A/S Govt. Complex	10,000/-	21/3/94
56.	Constrn. of s/m R/Wall below Darhlira's house, Luangmual.	5,000/-	18/3/94
57.	Constrn. of s/m steps for approach to J.BChama's School at Chhangurkawn, Vaivakawn.	8,000/-	25/3/94
58.	Constrn. of s/m flooring near Chalhlira's house, Chawlhhmun.	10,000/-	25/3/94
59.	Constrn. of s/m flooring near P.C Dothanga's house, Kanan.	10,000/-	26/3/94
60.	Constrn. of s/m steps near Malsawm-dawngliana's house Dawrpui Vengthar	15,000/-	26/3/94
61.	Constrn. of s/m R/Wall near C Vanngurliana's house, Dawrpui Vengthar.	20,000/-	26/3/94
62.	Constrn. of s/m drain near R.V.Lal-sawma's house, Kanan.	10,000/-	26/3/94
63.	Constrn. of s/m flooring in front of church at Chawnpui.	35,000/-	26/3/94
64.	Constrn. of s/m flooring near Ngurbiaki's house, Kanan.	10,000/-	26/3/94
65.	Repair of s/ms flooring near Zochhuana's house, Dawrpui Vengthar.	10,000/-	26/3/94
66.	Constrn. of s/m R/Wali near Zosangliana's house, Luangmual.	10,000/-	26/3/94
67.	Constrn. of Cantiliver footpath between Vaivakawn and Zotlang road.	1,14,000/-	26/3/94

1	2	3	4
68.	Constn.of s/m steps for approach to Tuikhur near Lalzami's house, at Dawrpui Vengthar.	10,000/-	26/3/94
69.	Constn.of s/m drain below Ramsanga's house, Dawrpui Vengthar.	15,000/-	26/3/94
70.	Constn.of s/m steps for approach to R.Ralliana's house, Dawrpui Vengthar.	10,000/-	26/3/94
71.	Constn.of s/m steps near Sakhaw-liana's house, Kanan.	10,000/-	26/3/94
72.	Constn.of s/m drain below Dingliana's	18,000/-	26/3/94
73.	Constn.of Vehicle Turning Point at	44,380/-	24/3/94
74.	Constn.of s/m R/Wall below C.K.Sang-lura house, at Zotlang.	20,000/-	3/11/93
75.	Constn.of s/m steps between graveyard within cemetery at Rangvamual.	10,000/-	21/2/94
76.	Constn.of s/m steps approach road from old road to new road at Sairang road, Rangvamual.	10,000/-	21/2/94
77.	Constn.of s/m R/Wall near Fresby.	10,000/-	21/2/94
78.	Constn.of s/m steps near Vanhnuai'a's house at Chawlhhmun.	10,000/-	21/3/94
79.	Constn.of s/m steps below Chhanchunga's house at Luangmual.	10,000/-	21/3/94
80.	Constn.of s/m flooring from FWD road to Lalmawia's house at Luangmual Venglai.	10,000/-	21/3/94
81.	Constn.of s/m flooring from Challiana's house at Luangmual Venglai.	10,000/-	18/3/94
82.	Constn.of s/m steps for approach to P/S to Pi Zaii's house, Luangmual Venglai.	10,000/-	22/2/94
83.	Re-constn.of s/m steps for approach to 7th day Tlang from Vaivakawn.	10,000/-	21/2/94
84.	Constn.of s/m steps above BRTF road near Zomuansanga's house Vaivakawn.	10,000/-	11/3/94
85.	Constn.of H/Hailing for steps near R.Dang-liana's house at Vaivakawn.	10,000/-	1/2/94
86.	Constn.of s/m steps near P.C.Raltawna's house at Vaivakawn.	10,000/-	21/2/94

1994 - 1995

1. Constrn.of flooring near PC Liansangi's house, at Dawrpui Vengthar. 10,000/- 28/10/94
2. Cobstn.of s/m steps approach road to Luangmual at Aizawl. 5,000/- 1/11/94
3. Constrn.of steps and R/Wall. near 30,000/- 28/10/94
4. Constrn.of s/m drain and R.C.C.cover near P.Siamliana's house at Zotlang. 30,000/- 28/10/94
5. Constrn.of s/m steps for approach to New Cemetery at Luangmual. 50,000/- 20/1/94
6. Constrn.of RCC slab culvert near Lungmuana's house at Chawlhman. 18,000/- 7/11/94
7. Constrn.of s/m steps between Middle and Upper Kanan near Baptist Church at Kanan. 20,000/- 5/1/94
8. Constrn.of s/m steps to continue existing one for approach to Public Cemetery at Kanan Veng. 20,000/- 28/11/95
9. Constrn.of s/m R/Wall below Thanzami's house at Dawrpui Vengthar. 12,000/- 22/3/95
10. Constrn.of s/m R/Wall below Fresby. Church at Hunthar. 15,000/- 22/3/95
11. Earthwork in foundation cutting of road below FHE water Reservoir at Government Complex. 10,000/- 22/3/95
12. Constrn.of s/m flooring for approach to Tuikhur near T.T.Vunja's house at Zotlang. 10,000/- 22/3/95
13. Constrn.of s/m R/Wall to safeguard public road near Zaichhingi's house at Luangmual. 10,000/- 22/3/95
14. Clearance of earth spoil near PWD road at Covo. Complex. 10,000/- 22/3/95
15. Constrn.of s/m R/Wall below Muan-sangi's house, Kanan. 7,000/- 28/3/95
16. Constrn.of s/m R/Wall near Than-sanga's house, Dawrpui Vengthar. 7,000/- 28/3/95

17. Constrn.of s/m R/Wall and drain below Thangliana's house at Zotlang. 30,000/- 28/3/95
18. Constrn.of s/m R/Wall above public road near T.C.Pachhunga house at Zotlang 20,000/- 20/3/95
19. Constrn.of s/m R/Wall near Comprehensive School, Zotlang. 10,000/- 28/3/95
20. Constrn.of s/m steps from PWD road to Printing & Stationery Quarter at Luangmual. 10,000/- 7/3/95
21. Constrn.of s/m steps between C.Zamawia's house and Kapchawla's house at Hunthar. 8,000/- 7/3/95
22. Constrn.of s/m Flooring for approach to Middle School at Hunthar. 10,000/- 7/3/95
23. Constrn.of s/m steps between Sapzuia's and Hrangkhuai'a's house at Hunthar 7,000/- 7/3/95
24. Constrn.of s/m steps near Zonunsangi's house at Vaivakawn. 9,000/- 7/3/95
25. Constrn.of s/m steps from Vaivakawn to 7th Day Tlang at Vaivakawn. 8,000/- 7/3/95
26. Constrn.of s/m R/Wall near Biakkhungi's house at Vaivakawn. 10,000/- 7/3/95
27. Constrn.of s/m steps at Kangthelh-kawn at Chawnpui. 10,000/- 7/3/95
28. Constrn.of s/m flooring near Zo-khumat's house at Chawnpui. 10,000/- 7/3/95
29. Constrn.earthwork for approach to Thlanmual at Kanan. 10,000/- 7/3/95
30. Constrn.of s/m R/Wall near Fundamental Baptist Church at Kanan. 10,000/- 7/3/95
31. Constrn.of s/m flooring for approach to Thlanmual near Thanbuanya's House at Zotlang. 8,000/- 7/3/95
32. Constrn.of s/m steps near Vanlal-chhuanga's house at Zotlang. 12,000/- 7/3/95
33. Constrn.of s/m R/Wall near VI Hminga's house for approach to Thlanmual at Zotlang. 10,000/- 7/3/95

34. Constrn.of s/m steps near Chawngkuanga's house at Dawrpui Vengthar. 8,000/- 7/3/95
35. Constrn.of s/m R/Wall near Salvation Army Hall at D.Vengthar. 19,000/- 7/3/95
36. Constrn.of S/m flooring between Ramzauba and H.F.Rohluu's house at Zotlang. 6,000/- 27/3/95
37. Constrn.of s/m R/Wall near Laithuama's house, at Upper Kanan. 6,000/- 27/3/95.
38. Constrn.of s/m R/Wall below Jeepable road at Khawhai Kawng, Chawlhhmun. 8,000/- 27/3/95
39. Constrn.of s/m drain near Rosanga's house at Kanan. 7,000/- 27/3/95
40. Constrn.of s/m steps for approach to P/S at Govt. Complex. 6,000/- 28/3/95
41. Constrn.of s/m R/Wall below Liankima's house at D.Vengthar. 6,829/- 28/3/95
42. Constrn.of s/m drain near Market at Vaivakawn. 10,000/- 28/3/95
43. Constrn.of s/m steps near Saingura's house at Vaivakawn. 6,000/- 28/3/95
44. Constrn.of s/m steps near R.V.Lalsawma's house, Chawnpui. 6,000/- 28/3/95
45. Repair of s/m R/Wall and RCC slab for public water point at Luangmual 19,000/- 24/3/94
46. Constrn.of s/m R/Wall and RCC slab for public path near Hrangluta's house at, Zotlang. 11,000/- 24/3/94
47. Constrn.of s/m flooring near Rohming-thanga house for approach to Presby. Church at Luangmual 14,000/- 24/3/95
48. Constrn.of s/m R/Wall near H.Lalro-puia's house at Zotlang. 25,000/- 24/3/94
49. Earthwork for Constrn.of road for approach to Blessing house at Sakawrtuichhan. 10,000/- 24/3/94
50. Constrn.of s/m steps (to continue) for approach to public cemetery at Luangmual Vengthar. 10,000/- 24/3/94

51. Constrn.of s/m steps to continue existing one for approach to F/S-II Sakawrtuichhun. 10,000/- 7/2/95
52. Constrn.of s/m steps for approach to Thlanmual, Sakawrtuichhun. 10,000/- 7/2/95
53. Constrn.of s/m steps for approach to Biak In at Ar Farm, Tanhril. 10,000/- 7/3/95
54. Constrn.of s/m steps for approach to Vaieng Tuikhur, Tanhril. 8,000/- 7/3/95
55. Constrn.of s/m steps near Lalramliana's house at Tanhril. 7,000/- 7/3/95
56. Constrn.of s/m steps near Malsawmkima's house at Chawlhhmun. 10,000/- 7/3/95
57. Constrn.of s/m steps for approach to Central Jail road at Chawlhhmun (above Sakawrtuichhun road) 8,000/- 7/3/95
58. Constrn.of s/m steps for approach to Type III Tuikhur Govt. Complex 10,000/- 7/3/95
59. Constrn. of s/m steps near Zohmingliana's house, at Chawlhhmun. 7,000/- 7/3/95
60. Constrn.of s/m steps for approach to Complex road from Saihnuna's house at Luangmual. 8,000/- 7/3/95
61. Constrn.of s/m steps between Nuihiau Tuikhur I and II, Luangmual Vengtharm 9,000/- 7/3/95
62. Constrn.of s/m steps from Thengpuii's house at Luangmual Vengthar. 8,000/- 7/3/95
63. Constrn.of s/m steps near Fresby.Church from Pu Saptawna's house at Luangmual 10,000/- 7/3/95
64. Constrn.of s/m steps from Germanliana and Lalsangzuala's house, Luangmual. 10,000/- 7/3/95

FU LALSAWTA

Fu Speaker, ka zawhna Unstarred Question No.2-ne -

Kum 1994-95 leh 1995-96 chhunga

LAD hnusia Mission Veng, Mission

Vengthlang, Dam Veng, Venghnuwei, Thakthing, Tlangnuam leh  
Kulikawn step siam hma hrang hrang, step siamna hmun, a siam man  
leh siamtua, an siam zawh ni (date) theuh nen ?

PU S.T.RUALYAPA  
MINISTER

: Kum 1994-95 leh 1995-96  
chhunga LAD hnuai Mission veng,  
Mission Vengthlang, Dam Veng,  
Venghnuai, Thakthing, Tlang-  
nuam leh Kulikawn Step siam hna hrang hrang, step siamna  
hmun, a siam man leh siamtua an siam zawh ni (date) theuh  
nen :-

MISSION VENG

TENDER NOTICE NO.2217-URBAN/DIST/A OF 1994-95

1. Constrn. of s/m drain near Pu Lalliansawta's house at Mission Veng.  
Group No. : 29  
Amount : Rs.5,000/-  
Name of Contractor. : Lalliansawta, Mission Veng  
Date of completion : 11.3.95
2. Constrn. of RCC steps over drain for extension of existing steps for approach to Mamawii Girls High School at Mission Veng - Sec I.  
Group No. : 30  
Amount : Rs.8,900/-  
Name of Contractor : V.L.Chhuanawma, Mission Veng.  
Date of completion : 12.3.95
3. Constrn. of RCC steps over drain for extension of existing steps for approach to Mamewii Girls High School at Mission Veng Sec-II.  
Group No. : 31  
Amount : Rs.8,900/-  
Name of contractor : I.Lalhuama, Mission Veng.  
Date of completion : 12.3.95
4. Constrn. of s/m steps with R/Wall near Pu Vanrova's house at Mission Veng.  
Group No : 32  
Amount : Rs.6,700/-  
Name of contractor : Lalrinliana, Mission Veng.  
Date of Completion. : 10.3.95
5. Constrn. of s/m R/Wall near Fu Rualchhinga house at Venglai, Mission Veng.  
Group No. : 33  
Amount : Rs.7,400/-  
Name of contractor : Lalrinawmi, Dawrpui  
Date of completion. : 10.3.95
6. Repair of steps and constrn. of Railling between K.Zamliana's house and Sangzuala's house at Tuikhuahtlang.  
Group No. : 34  
Amount : Rs.14,000/-  
Name of contractor : R.c.Ramengzauva, Tuikhuahtlang.  
Date of completion : 15.3.95.

MISSION VENGTHLANG

TENDER NOTICE NO. 2217 - URBAN/DIST/A OF 1994-95

1. Constn. of s/m steps between Lalkila's and Fachhunga's house near water point at Mission Vengthlang Sec. - I.  
Group No. : 35.  
Amount : Rs.6,160/-  
Name of Contractor : Chawnglianmawia,  
Mission Vengthlang.  
Date of completion : 10.3.95.
2. Constn. of s/m steps between Lalkila's and Fachhunga's house near water point at Mission Vengthlang Sec-II.  
Group No. : 36  
Amount : Rs.6,000/-  
Name of Contractor : C.Thuamluavia, Mission Vengthlang.  
Date of completion : 10.3.95.
3. Constn. of s/m steps for approach to Cemetery at Mission Vengthlang.  
Group No. : 37  
Amount : Rs 6,440/-  
Name of Contractor : Lalrotluangi,  
Mission Vengthlang  
Date of completion : 12.2.95
4. Constn. of s/m steps in continuation to existing for appro. to Cemetery at Mission Vengthlang.  
Group No. : 38  
Amount : Rs 9,200/-  
Name of contractor : Zampuii, Mission Vengthlang.  
Date of completion : 15.3.95
5. Constn. of s/m steps in continuation to existing for approach to Cemetery at Mission Vengthlang Sec II.  
Group No. : 39  
Amount : Rs 9,200/-  
Name of contractor : Darzingi, Mission Vengthlang.  
Date of completion : 15.3.95

DAM VENG

TENDER NOTICE NO. 2217 - URBAN/DIST/A OF 1994-'95

1. Constrn.of s/m steps from Raltiama's house to Salem approach road at Dam Veng Sec I

Group No.	:	19
Amount	:	Rs 6,000/-
Name of contractor	:	Thanglian, Dinthar
Date of completion	:	8.3.95.

2. Constrn.of s/m steps from Raltiama's house to Salem approach road at Dam Veng Sec II.

Group No.	:	20
Amount	:	Rs 6,000/-
Name of contractor	:	Laibata, Dam Veng.
Date of completion	:	8.3.95.

3. Constrn.of s/m steps for approach to Baje Tuikhur at Dam Veng.

Group No.	:	21
Amount	:	Rs 6,100/-
Name of contractor	:	Ramluathawia, Salem.
Date of completion	:	9.3.95.

VENGHNUAI

1. Constrn.of s/m side drain from Pu Thangthuama (L) house to H.V.Lalhmachhuana's house Sihpui Veng, Venghnuai.

Group No	:	22
Amount	:	Rs 5,300/-
Name of contractor	:	Lalngilhlovi, Venghnuai.

2. Constrn.of s/m steps from RVL Thlana's house to RVL Hriata's house at Venghnuai.

Group No	:	23
Amount	:	Rs 6,800/-
Name of contractor	:	C.Lianzika, Venghnuai
Date of completion	:	9.3.95.

3. Constrn.of s/m pavingwith R/Wall below Pi Laii's house at Venghnuai.

Group No	:	24
Amount	:	Rs 9,300/-
Name of contractor	:	Laithangpuii, Venghnuai
Date of completion	:	11.3.95.

THAKTHING

TENDER NOTICE NO. 2217 - URBAN/DIST/A OF 1994-'95

1. Constrn.of s/m R/Wall below SRLalrinliana's house at Thakthing Tlang Sec I.

Group No : 16  
Amount : Rs 5,000/-  
Name of contractor : Lalbiakveli, Ramthar.  
Date of completion : 6.3.95.

2. Constrn.of s/m R/Wall below SR Lalrinliana's house at Thakthing Tlang Sec II.

Group No : 17  
Amount : Rs 5,000/-  
Name of contractor : R.Zothanmawia, Thakthing.  
Date of completion : 6.3.95.

3. Repair of steps and side drain near Pu Ngurkham's house at Thakthing.

Group No : 18  
Amount : Rs 5,000/-  
Name of contractor : C.Vanlalsiama, Thakthing.  
Date of completion : 5.3.95.

TLANGNUAM

TENDER NOTICE NO. 2217 - URBAN/DIST/A OF 1994-'95

1. Constrn.of s/m steps for approach to C.P.Road from Dengliani's house at Damveng, Tlangnuam.

Group No : 8  
Amount : Rs 8,200/-  
Name of contractor : Zothanseii, Tlangnuam.  
Date of completion : 5.3.95.

2. Constrn.of s/m R/Wall for approach to Thlanmual at Tlangnuam Sec I

Group No : 9  
Amount : Rs 7,500/-  
Name of contractor : Piangliana, Tlangnuam.  
Date of completion : 8.3.95.

3. Constrn.of s/m R/Wall for approach to Thlanmual at Tlangnuam Sec II.

Group No : 10

Amount : Rs.7,000/-  
Name of contractor : Zachhunga, Tlangnuam  
Date of completion : 8.3.95

4. Constrn. of s/m steps from Lungleng road to Primary School III at Tlangnuam Block Veng.

Group No. : 11  
Amount : Rs.9,300/-  
Name of contractor : Rohlupuii, Ramthar  
Date of completion : 9.3.95

### KULIKAWN

#### TENDER NOTICE No. 2217-URBAN/DIST/A OF 1994-95.

1. Constrn. of s/m steps for approach to Khasi Veng at Kulikawn Sec-I

Group No. : 12  
Amount : Rs.8,550/-  
Name of contractor : Pi Romawii, Kulikawn  
Date of completion : 5.3.95

2. Constrn. of s/m steps from approach to Khasi Veng at Kulikawn Sec. II.

Group No. : 13  
Amount : Rs.8,550/-  
Name of contractor : Pi Romawii, Kulikawn  
Date of completion : 5.3.95

3. Constrn. of s/m steps from Dorikhuma's house to Vengthar road starting from Centenary road at Kulikawn.

Group No. : 14  
Amount : Rs.4,200/-  
Name of contractor : Lalh migliana, Kulikawn  
Date of completion : 5.3.95

4. Constrn. of s/m steps for approach to Tuikhur near Lalramzauva's house at Kulikawn.

Group No. : 15  
Amount : Rs.13,700/-  
Name of contractor : Ramhlunsanga, Kulikawn  
Date of completion : 12.3.95.

1995 - 96

MISSION VENG

TENDER NOTICE No. 2217-UD(NP)/DLAO(A)/T OF 1995-96

1. Constrn. of s/m steps with side drain near Pi Saptawni's house at Mission Veng.

Group No. : 59  
Amount : Rs.5,800/-  
Name of contractor : Lalrinawma, Tuikhuatlang  
Date of completion : 24.10.95

2. Constrn. of s/m steps and side drain near Gospel Centenary School, Mission veng.

Group No. : 60  
Amount : Rs.9,000/-  
Name of contractor : Lalhuama, Mission Veng  
Date of completion : 26.10.95

3. Constrn. of Handrailing with R/Wall and steps near Pu Saithuama's house at Mission Veng.

Group No. : 61  
Amount : Rs.12,000/-  
Name of contractor : R.Sakhlaina, Mission Veng.  
Date of completion : 24.10.95

4. Constrn. of s/m drain near Mamawii Girls' High School, Mission Veng.

Group No. : 62  
Amount : Rs.8,000/-  
Name of contractor : Remnghinglovi, Saron Veng  
Date of completion : 23.10.95

5. Constrn. of s/m side drain and repair of steps between Ngahkliana's and D.K.Kawnga's house, Mission Veng.

Group No. : 63  
Amount : Rs.7,200/-  
Name of contractor : Lalrinliana, Mission Venglai  
Date of completion : 24.10.95

MISSION VENGTHLANG

TENDER NOTICE No. 2217-UD(NP)/DLAO(A)/F OF 1995-96

1. Constrn. of s/m steps from Mjurawia's house to Tlawng road at Mission Vengthlang.

Group No. : 64  
Amount : Rs.8,800/-  
Name of contractor : Laabsanga, Mission Vengthlang  
Date of completion : 25.10.95

2. Constn.of s/m steps in continuation to existing near VCP's house at Mission Vengthlang.

Group No	:	65
Amount	:	Rs 11,000/-
Name of contractor	:	Barhmingthangi, Mission Vengthlang.
Date of completion	:	25.10.95.

3. Constn.of s/m steps between Remmuana's house Tlawng foad to Jeep road at Mission Vengthlang.

Group No	:	66
Amount	:	Rs 7,200/-
Name of contractor	:	Laingaihuala,Mission Vengthlang.
Date of completion	:	26.10.95.

4. Constn.of s/m R/Wall below R.Lianhluna's house at Mission Vengthlang.

Group No	:	67
Amount	:	Rs 10,000/-
Name of contractor	:	Vankalngheti, Mission Vengthlang.

#### DAM VENG

#### TENDER NOTICE NO. 2217 - UD (NP)/DLAO (A) /T ON 1995-96

1. Constn. and repair of s/m steps between Nutei's house and Lalrovi's house, Dam Veng.

Group No	:	50
Amount	:	Rs 5,900/-
Name of contractor	:	R.Siamkhuma, Dam Veng
Date of completion	:	26.10.95

2. Constn.of side drain from Lianzuala's house for approach to Salem Veng road at Dam Veng.

Group No	:	51
Amount	:	Rs 6,100/-
Name of contractor	:	C.Lalengmawia, Dam Veng
Date of completion	:	27.10.95

#### VENGHNUAI

1. Constn.of s/m steps from Fu Chawimawia's house to Bul - liana's house at Venghnusai.

- |  |   |                         |
|--|---|-------------------------|
| Group No   | : | 52                      |
| Amount   | : | Rs 7,000/-              |
| Name of contractor   | : | Lianmawii, Venghnuai    |
| Date of completion   | : | 24.10.95                |
| 2. Constrn.of s/m steps near Lalthlengliana's house at Venghnuai                   |   |                         |
| Group No   | : | 53                      |
| Amount   | : | Rs 8,000/-              |
| Name of contractor   | : | Lallawmsangi, Venghnuai |
| Date of completion   | : | 26.10.95                |
| 3. Constrn.of s/m R/Wall in front of Pu Biaksanga's house at Venghnuai.            |   |                         |
| Group No   | : | 54                      |
| Amount   | : | Rs 8,000/-              |
| Name of contractor   | : | Chalkhuma, Venghnuai    |
| Date of completion   | : | 25.10.95                |
| 4. Constrn.of side drain from Tlangkungais house to R.J.Thanga's house, Venghnuai. |   |                         |
| Group No   | : | 55                      |
| Amount   | : | Rs 7,000/-              |
| Name of contractor   | : | Lalrinmawii, Venghnuai  |
| Date of completion   | : | 26.10.95                |

THAKTHING VENG

TE TENDER NOTICE NO. 2217 - U.E (NF)/DLAO(N) /T OF 1995-96

- |  |   |                           |
|--|---|---------------------------|
| 1. Constrn.of s/m R/Wall near Fu Kapthanga's house at Thakthing.       |   |                           |
| Group No   | : | 47                        |
| Amount   | : | Rs 10,000/-               |
| Name of contractor   | : | V.L.Hmachhuana, Thakthing |
| Date of completion   | : | 26.10.95.                 |
| 2. Repair of RCC Bridge along Khamphhei at Thakthing.                  |   |                           |
| Group No   | : | 48                        |
| Amount   | : | Rs 10,000/-               |
| Name of contractor   | : | R.Zothanmawia, Thakthing. |
| Date of completion   | : | 26.10.95.                 |
| 3. Constrn.of R/Wall and paving near Pu R.L.Valla's house at Thakthing |   |                           |
| Group No   | : | 49                        |
| Amount   | : | Rs 10,000/-               |
| Name of contractor   | : | V.L.Sigma, Thakthing      |
| Date of completion   | : | 26.10.95.                 |

TLANGNUAM

TENDER NOTICE NO. 2217 - UD (NP)/DLAO (A)/T OF 1995-96

1. Constr.of s/m steps for approach to Lungleng road at Tlangnuam Block Veng.

Group No.	:	40
Amount	:	Rs 3,000/-
Name of contractor	:	Neillsia of Tlangnuam
Date of completion	:	28.10.95

2. Constr.of s/m steps from Renga's house to C.P.Road at Tlangnuam Damveng.

Group No.	:	41
Amount	:	Rs 3,000/-
Name of contractor	:	Rengdailova of Tlangnuam
Date of completion	:	27.10.95

3. Constr.of s/m steps from Zahminga's house at Tlangnuam Vengthar.

Group No.	:	42
Amount	:	Rs 3,000/-
Name of contractor	:	Zahminga, Tlangnuam.
Date of completion	:	27.10.95

4. Constr.of steps near Dengliana's house at C.P.Road at Tlangnuam.

Group No.	:	43
Amount	:	Rs 3,000/-
Name of contractor	:	P.C.Zachhunga, Tlangnuam
Date of completion	:	27.10.95

KULIKAWN

TENDER NOTICE NO. 2217 - UD (NP)/DLAO (A)/T OF 1995-96

1. Constr.of s/m steps from Saibnuni's house to Ngurchhuana's house at Kulikawn.

Group No.	:	44
Amount	:	Rs 12,800/-
Name of contractor	:	Hlunchhunga, Kulikawn.
Date of completion	:	26.10.95

2. Constr.of RCC steps over drain near James Dokuma's house at Kulikawn Sec I. transferred to Constr.of RCC Bridge over dry stream for appr. to Dam Tuikhur at Kulikawn.

Group No.	:	45
Amount	:	Rs 11,100/-

Name of contractor : Velkima, Kulikawn.  
Date of completion : 5.11.95

3. Constn.of RCC steps over drain near James Dokhuma's house at Kulikawn Sec II transferred to

Group No. : 46  
Amount : Rs 11,100/-  
Name of contractor : Vanhmingthanga, Kulikawn  
Date of completion : Not yet completed.

DR. J.V. HLUNA : P Speaker, ka zawhna Unstarred question No. 3-na, Minister in-charge Industries Deptt., in min chhan atan ka zawt e -

(a) Kum 1995 - 1996 chhungin Transport subsidy pek tur an awa em ?

(b) Engzat nge ?

(c) An hming leh Address nen theuh.

(d) PeK tawh anbh pawhin pek sat, dawngtu hming leh address.

PU MRANGTHANGA COLNEY : Pu Speaker, a chhanna chu -  
MINISTER Kum 1995-96 chhung atan Central Transport subsidy claim tu an la awm loh avangin pek an la nilo.  
Kum 1994-95 chhunga C.T.S., claim tute zing atangin pektlak nia sorkarin a hriat mi 63 te hnena November, 95 chhungin Rs 4,50,32,578/- pek a ni a.

An hming leh address chu

Annexure 'A' ah dah a ni.

LIST OF BENEFICIARIES OF CLYTAL TRANSPORT SUBSIDY 1994-95

	Amount of subsidy received
1. M/S R.K. Steel Fabrication, Thakthing Bazar, Aizawl. Prop : Ren. Khuma.	3,03,016/-
2. M/S CH.K. Fabrication, Diskawn, Kolasib, Prop : Chawngkima	1,88,028/-
3. M/S Capital Fabrication Works, Dinthar - II, Aizawl, Prop : R.Lalnunsanga	8,82,669/-

4.	M/S Kolasib Steel Fabrication & Engineering, Diskawn, Kolasib, Prop : L.T.Zauva	6,67,499/-
5.	M/S Elim Iron & Steel Works, Electric veng, Aizawl, Prop : V.L.Chhuanga	8,96,112/-
6.	M/S Mizoram Steel Products, Chandmari East, Aizawl, Prop : C.Lalramdina	8,73,709/-
7.	M/S Zara Steel Fabrication, Dawrpui, Aizawl, Prop : Thanzara	3,97,649/-
8.	M/S J.L.Shutter & Structural, Thakthing, Aizawl. Prop : Lianhaingthanga	2,48,670/-
9.	M/S R.T.Steel Fabrication, Republic veng, Aizawl, Prop : B.Thandailova	3,69,646/-
10.	M/S Queen Steel Fabrication, Mission Vengthlang, Aizawl, Prop : Lalngakliana	5,49,988/-
11.	M/S C.T.Traders, Vaivakawn, Aizawl, Prop : Pachhunga	5,16,664/-
12.	M/S Wheel Barrow Production, Industry, Ramhlun 'N', Aizawl, Prop : K.Romawia	13,04,754/-
13.	P.L.Industries, Office Tuikual 'B' Aizawl, Factory Chhinga veng, Aizawl, Prop : Peter Lalnunmawia	2,77,738/-
14.	M/S K.L.Steel Fabrication, Republic veng, Aizawl. Prop : Kawlliani	14,11,376/-
15.	M/S Bezalel Steel Fabrication, Zuengtui, Aizawl, Prop : R.D.Samgkuma	4,33,494/-
16.	M/S V.S.Steel Fabrication, Ramhlun 'N' Aizawl, Prop : V.S.Chhawna	2,82,275/-
17.	M/S Metal Tech.Industries, Zemabawk, Aizawl, Prop : Victor Zokhuma	15,10,514/-
18.	M/S Amosa Steel Industries, Lower Zarkawt, Aizawl Prop : Lalsangmawia	16,45,675/-

19.	M/S Philo Iron & Steel Works, Tuikhuatlang, Aizawl, Prop : K.Khawlichungnuna	13,69,370/-
20.	M/S Zuala Motor Body Building, Ramhlun 'N', Aizawl, Prop : Lalremtluanga	1,00,812/-
21.	M/S El Cee Steel Fabrication, Industrial Estate, Zuangtui, Prop : Chhuənvwra Tieu	2,73,861/-
22.	M/S M.C.M. Steel Poles Industries, Industrial Estate, Zuangtui, Prop : B.Dawngliana	2,56,160/-
23.	M/S Mizoram Engineering & Allied Industries, Industrial Estate, Zuangtui, Prop : Zetawna	9,78,075
24.	M/S Lalmawi Steel & Wooden Furniture, Venglai, Aizawl, Prop : T.Rohmingliana	7,16,839/-
25.	M/S R.R. Press, Tuikual 'A', Aizawl Prop : Lalsangzuali	2,46,352/-
26.	M/S Kquality Press, Mission veng, Aizawl, Prop : C.Chawngdinga	3,70,320/-
27.	M/S Van Press & Paper Works, Upper Khatla, Aizawl, Prop : V.Lalbiakzamei	2,63,856/-
28.	M/S Hauhlira Press & Paper Works, Saron veng, Aizawl, Prop : Lalthankima	2,65,081/-
29.	M/S Milan Paper Works, Zodin Square, Aizawl, Prop : Laltlankima	4,19,058/-
30.	M/S CLB Printing Press, Khatla, Aizawl, Prop : C.Lalthianjhima	62,723/-
31.	M/S Remna Press, Treasury Square, Aizawl, Prop : Vanthanga	1,44,516/-
32.	M/S V.Commercial Paper Works, Ramhlun 'N', Aizawl, Prop : Liantluanga	4,34,476/-
33.	M/S Gosen Paper Works, Venghhuai, Aizawl, Prop : Vanlalchhuange	2,47,459/-
34.	M/S Chawnghluit Calender & PaperWorks, Treasury Square, Aizawl, Prop : Lalzidingga	2,99,652/-

35.	Zoram Paper Works, Hunthar veng, Aizawl, Prop : P.L.Lalhmingthanga	3,21,347/-
36.	M/S Zoram Printing Press, Venghlui, Aizawl, Prop : Ngurmawii	2,18,340/-
37.	M/S Michael Art Printing Press, Works, Ramhlun 'N', Aizawl Prop : Michael Lalsawmlia	1,37,592/-
38.	M/S J.R.Brother Offset Printing & Paper Works, Industries Estate, Zuangtui, Prop : J.Lattlaiawia	9,46,163/-
39.	J.K.Printing Press, New Colony, Saiha, Prop : J.kiasa	5,44,077/-
40.	M/S LDA Hawaii Chappal Inc. Melthum, Aizawl, Prop : Lalduata	9,738/-
41.	M/S Carmel Industry, Chandmari, Aizawl, Prop : Vanlalringa	32,704/-
42.	M/S S.R.Mosaic Industry, Kulikawn, Aizawl, Prop : S.R.Thanghmingliana	5,01,872/-
43.	M/S L.C.Tailoring, Venghlui, Aizawl, Prop : Lalchhawna	2,36,722/-
44.	M/S Kelvi International, Office : Zion Street, Aizawl, Factory Chhingaveng, Aizawl, Prop : K.lalvuna	8,42,072/-
45.	M/S Youthful Tailoring Fabrication - New Market, Aizawl, Prop : Lalronghaka	92,130/-
46.	M/S Super Dresses, Bare Bazar, Aizawl, Prop : Ranjeeta	1,42,992/-
47.	M/S H.T.Tailoring, New Market, Aizawl, Prop : H.Thangliana	57,581/-
48.	M/S Sena Cold Retreat & Manufacturing Rubber Mat, Industries Estate, Zuangtui Prop : K.Lalhmingthanga	14,48,301/-
49.	M/S BCA Bamboo Product, Industrial Estate, Zuangtui, Prop : Chakchunga	25,21,277/-
50.	M/S R.V.Barbed Wire, Industrial Estate, Zuangtui, Prop : Ruptvela	20,44,930/-
51.	M/S Le Product, Lower Zarkewt, Aizawl, Prop : C.Lalhumi	64,563/-

52.	M/S Zoram Industrial Enterprise, Chamnari 'W', Aizawl, Prop : Zionthang	28,566/-
53.	M/S Lairin Cables, Industrial Estate, Zuengtui, Prop : Lairinawma	32,06,661/-
54.	M/S L.M. Servicing & Body Building - Thuampui, Zemabawk, Aizawl, Prop : Kaphleia	6,86,874/-
55.	M/S Mizoram Steel Fabrication, Industrial Estate, Zuengtui, Prop : Dinpuui	7,26,570/-
56.	M/S L.M. Fabrication, Khetla, Aizawl, Prop : F.Hrangvela	8,41,224/-
57.	M/S Mizoram Electrical Engineering - Industry, Industrial Estate, Zuengtui, Prop : Lalnunkimi	15,41,312/-
58.	M/S Ramhlun Cotton Works, Ramhlun 'S', Aizawl, Prop : Daniala	3,97,492/-
59.	M/S J.K. Steel Fabrication, Dawrpui, Aizawl, Prop : Vanlalsawma	4,50,296/-
60.	Din Din Steel Fabrication, Industrial Estate, Zuengtui, Prop : R.Lalhnuna	1,37,776/-
61.	Maranatha Printing Press, Upper Bazar, Aizawl, Prop : R.Laleuvu	13,12,965/-
62.	M/S Steel Fabrication, Bazar Veng, Lunglei, Prop : Lalawmpuui	11,07,000/-
63.	M/S Ody Steel Fabrication, Bazar Veng, Lunglei, Prop : Lallawmsangi	7,19,550/-

TOTAL 4,25,32,578/-

PU LALSAWTA

Fu Speaker, ka zewhna Unstarred question No.4-na, Minister in-charge Excise & Taxation chhan atan ka zewt e :-

- (a) Ni 31.3.1987-a IMFL-ə neih zat.
- (b) Hemi hnua vawiin (28.11.95) thlenga semchhuah zat.
- (c) Ni 1.4.1987 atanga vawiin (28.11.95) thlenga IMFL Mizoram pawn atanga a lekluh belh zat.

PU HRANGTHANGA COLNEY  
MINISTER

Pu Speaker, a chhanna chu -

Aizawl RTP Bonded Warehouse-in IMFL a neih dan leh sem  
chhuah chungchangah -

- (1) Ni 31.3.1987-<sup>a</sup> IMFL a neih zat - 8622 cases  
(ii) Hemi hnuv vawiin (28.11.95) thlenga a semchhuah zat  
- 1,60,648 cases.  
(iii) Ni 1.4.1987 atanga vawiin (28.11.95) thlenga IMFL  
Mizoram pawn atanga a lekluh belh zat -

1987 -	1,07,810
1988 -	35,322
1989 -	4,900 For BRTF & CRPF & BSF
1990 -	1,800 For BRTF
1994 -	460 For Mizoram Police
1995 -	1,734 - do -

TOTAL = 1,52,026 cases

One case = 12 bottles (750ml)

PU LALHMINGTHANGA

Pu Speaker, ka zewhna Unstarred question No.5-næ, Minister in-charge Local Administration Deptt.chhan atan ka zawt e -

- (a) 1994-95, 1995 - Nov. 1995 inkar hian Village Council engzarnge thiast (dissolve) ni tawh  
(b) Village Council hming  
(c) Thiast a nih chhan

PU S.T.RUALYAPA  
MINISTER

Pu Speaker a chhanna chu -

Aizawl District-ah 20 ( sawm-hnih) Lungleu District-ah 2 (pahnih )

#### Aizawl District

- |                  |                    |                 |
|------------------|--------------------|-----------------|
| 1. New Vervek    | 9. Ruallung        | 17. Khawlian    |
| 2. Marpara 'N'   | 10. Zohmun         | 18. Tuikual 'S' |
| 3. Phuldungsei   | 11. Zuangtui       | 19. Sakawrdai   |
| 4. Hriangtlang   | 12. NE Khawlungsei |                 |
| 5. Tuidam        | 13. Lungsum        | 20. Hruaikawn   |
| 6. Selam         | 14. Leithum        |                 |
| 7. Govt. Complex | 15. Thaidawr       |                 |
| 8. Hmunhmeltha   | 16. Suarhliap      |                 |

Thiat a nih chhan :-

Aizawl District

1. New Vervek	Elected 5 ah 3 bang.
2. Marpara 'N'	Elected 5 ah 3 bang.
3. Phuldungsei	Executive bidy form thei lo.
4. Tuidam	Inthlanna felfai tawk lo.
5. Hriangtlang	Inthlanna felfai tawk lo.
6. Selam	Elected 4 ah 3 bang.
7. Govt.Complex	Ran chhish khawn nawn leh accounts leh receipt bu vawng fello.
8. Hmunhmeltha	Sum hmang diklo leh show cause no- tice chhanglo.
9. Ruallung	Administration failure.
10. Zehmun	Sum hmang diklo leh khawtleng pawl hrang hrangten thawhpui thei lo.
11. Zuengtui	Sum enkawl fel tawklo V/C minute bu vawng fello.
12. NE Khawdungsei	Member 5 ah 4 bang.
13. Lungsum	Elected 3 ah 2 bang.
14. Leithum	Sum hmang dik lo.
15. Thaidawr	Member 4 ah 3 bang.
16. Suarhliap	Elected 4 ah 3 bang.
17. Khawlian	Sum hmang diklo
18. Tuikuel 'S'	Member 9 ah 6 bang.
19. Sakawrdai	Deputeihna leh sum hmang dik lo.
20. Hruaikawn	Member an bang vek.

Lunglei District

1. Bualpui 'H'      2. Puankhai

Thiat a nih chhan :-

Bualpui 'H'	V/C Member te an thawkho theilo.
Puankhai	Inthlan felfai tawk lo.

PU LALSANG

Fu Speaker, ka zawnha Unstarred question No. 6-na, Minister in-charge Food & Civil Supplies Deptt., chhan atan ka zawt e -

- (a) 1991-92, 1992-93, 1993-94 leh 1994-95 chhunga Consumer Forums bik tana kumtin sorkar sum sen zat chu hetiang hi a ni :-
- (b) Heng Financial Year hreng hrang a Consumer Forums bik tana sum sen dan kimchang (a.f.i.a & Allowances Rent, Vehicles, Stationery etc)

PU C.L.RUALA  
MINISTER

Fu Speaker, a chhanna chu :-

1991-92	- Rs 2,09,142/-			
1992-93	- Rs 2,97,430/-			
1993-94	- Rs 3,32,298/-			
1994-95	- Rs 3,22,694/-			
i) Pay & Allowances	133536/-	197332/-	214500/-	229536/-
ii) Rent	61056/-	61056/-	61056/-	61056/-
iii) Vehicle	8102/-	8102/-	8102/-	8102/-
iv) Stationery etc.	498/-	900/-	12920/-	-
v) Sitting Allowances	5950/-	672/-	4200/-	-
vi) Appearance Fee of Advocate	-	-	7200/-	-

REMARKS : Sorkar Motor pek a ni lova President hman atan POL pek thin a ni.

1994-95 chhungin President leh Member te term a tawp avangin item (iv) atenga item (vi) atan sum sen a zwm lo.

PU LALSAWTA

Pu Speaker, ka zəwhna Unstarred question No.7-na, Minister in-charge Food & Civil Supplies Deptt., chhan atan ka zawt e-

Mizoram chhunga State Commission/District Forums tana Plan hnuasia 1995-96 chhunga Rs 13.00 lakhs atanga heng State Commission/District Forums tana a taka ni 31.10.95 thlenga sum hman zat, hmanna te ( Pay and Allowances, Rent, Office expenses, Vehicles etc)

PU C.L.RUALA  
MINISTER

Pu Speaker, a chhanna chu :- Mizoram chhunga State Commission/District Forums tana Plan hnuasia 1995-96 chhunga

Rs 13.00 lakhs ateng hian sum hman a la ni lova. A chhan chu he pawisa hi Planning Commission atanga Grant hmuh a ni a, a hmanna tur atan Sorkar-ah phalna dil mek a ni-

PU LALHMINGTHANGA

Pu Speaker, ka zəwhna Unstarred question No.8 na, Minister in-charge, Rural Development Deptt., chhan atan ka zawt e -

1994-'95 Financial Year chhunga IRDP Saithah khua atanga dawngtute hming.

PU LIANSUAMA  
MINISTER

Pu Speaker, a chhanna chu - 1994-'95 Financial Year chhunga Saithah khua atanga IRDP dawngtute hming chu hengte hi en ni :-

- |                               |                                   |
|-------------------------------|-----------------------------------|
| 1. Mawizuali D/o Lalthemawia  | 2. V.L.Bela S/o Thianghlima       |
| 3. Lalthaniana S/o Liansama   | 4. Hrangchhuana s/o Challiem      |
| 5. Rammawia S/o Laitluanga    | 6. Saikethanga S/o Zakhuma        |
| 7. Lalvuna S/o Lalthianghlima | 8. Chawnglianthinga S/o Lalthanga |
| 9. Rodinpuia S/o Khuanga      |                                   |

PU F.MALSAWMA

Pu Speaker, ka zəwhna Unstarred question NO.9 na, Minister in-charge, Rural Development chhan atan ka zawt e :-

(a) Khawpui (Aizawl) area NLUP hman ve tum mekah hian thengtlanga hman dan ang bawk a mitin a huap chin te wasikhat a pek vek tum én ni em ?

(b) Hman ( Introduce ) tum dan tlangpui ?

PU LIANSUAMA : Pu Speaker, a chhanna chu -  
MINISTER (a) Tun ruahmen dan chuan  
1996-97 chhungin khawpui  
(Aizawl) huam chhung bikah  
hian chhungkaw 2000 vel lak tura ruahmen a ni.

(b) Khawpui area bikah hi  
chuan ram theh mai tur te a swm tawh leh avang leh hmun te  
a chep em avangin terms & conditions engemaw zat duan chhuah  
belh a ni.

PU LALSAWTA : Pu Speaker, ka zawnha, Rural  
Development Minister min chhan  
stan : Khawbung Additional  
E.D.O., hnuai a Dungtlang khusa  
1993-'94 leh 1994-'95 leh 1995-'96 chhunga NLUP dawngtute  
hming, Pa hming, hmuh kum, hmuh zat leh an trade thlan theuh  
te.

PU LIANSUAMA : Pu Speaker, a chhanna chu :-  
MINISTER Dungtlang khusa 1994-'95,  
1995-'96 chhunga NLUP dawngtute  
hming, Pa hming, hmuh kum,  
hmuh zat leh an trade thlan theuh te chu he te han thil ong hi  
a ni e.

STATEMENT OF FUND RELEASED FOR NLUP.BENEFICIARIES OF DUNGTLANG VILLAGE

**AGRI & ALLIED SECTOR**

Sl.No.	TRADE 1	NAME OF BENEFICIARIES & FATHER'S NAME 3	AMOUNT RELEASED	
			1994-'95 4	1995-'96 5
1.	Tung	1. Thengmenga S/o Dohrenga	7,050	5,600
		2. Thenbusin S/o Challiankhuma	- do -	- do -
		3. Biakliancheuva S/o K.L.Khuma	- do -	- do -
		4. Pekliona S/o Challienkhuaia	- do -	- do -
		5. Lalvunga S/o Lalhnewka	- do -	- do -
		6. Thienghlima S/o Thangrehlova	- do -	- do -
		7. Lienhleis S/o Khuanglinga	- do -	- do -
		8. Lalzuula S/o Lalawma	- do -	- do -
		9. Sawikhumi D/o Challusia	- do -	- do -
		10. Venlaingsei S/o Kapkhumi	- do -	- do -
		11. Lairothanga S/o Rallinga	- do -	- do -
		12. Lalawna S/o Thanrehlova	- do -	- do -
		13. Lalsange S/o Chawnpuma	- do -	- do -
		14. Venlalzai S/o Buelluaia	- do -	- do -
		15. Zoliani D/o Khawlina	- do -	- do -
		16. Lalthangpuii D/o C.Lalvunga	- do -	- do -
		17. Ramsiammi D/o Khuangkhama	- do -	- do -

1	2	3	4	5
18.	TUNG	18. Sailianthanga S/o Khuangngura 19. Thangbanglcvi D/o Chaldailova 20. Keichhuma S/c Lewmchungnunga 21. Hruaimewia S/o Kaspliana 22. Genkhama S/o K.T. "ranga 23. Thangkanglova D S/c Thangmeng 24. Thanghnuna S/c Lalchungnunga 25. Pianghleia S/c Thangthuia 26. Lalchhanhima S/c Khuangzika 27. Thangbenjlcvi D/o Chaldailova	-do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do-	-do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do-
2.	PASSION FRUIT :	1. S.K.Khema S/o Khewrkhuai 2. Hrangtinthanga s/okhewrkhusi 3. Pakhleisangas/o Kaptluanga 4. K.L.Taia s/o K.L.Hranga 5. Daksiama 6. Zeneihbuaiia s/o Dohranga 7. Hramlien kara s/o Thatcheuva 8. Remfangzaeuva s/o Dilliana 9. Venlaldika s/o K.T.Zama 10. Lalpianga s/c Lalhluna 11. Lianghengi d/o Phushrenga 12. Hrangchelthanga s/c Tuankipliana 13. Neikhuma s/o Khuangliana 14. Hrangthiangi d/o Pianghleia 15. Tlanglawma s/o Cheuliana	7,100 C.I. Wire & Seedling -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do-	1,300 Sprayes -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do-

1	2	3	4	5	
3.	SERICULTURE	1. Bangkhwali d/o Kengtluana 2. Bawihfaia s/o Phanruma 3. Kephuliana s/o Thanchhala 4. Nosenga s/o Kehleis 5. Hmingthansang s/o K.L.Hranga 6. Rinpianga s/o Phunhrenga 7. C.Laltluenja s/o Kuelhleis 8. Tuamsama s/o S.T.Khupa 9. Lalmuene s/c Buellusia 10. Thangvela s/o Spidewla 11. C.C.Nunga s/o Lelkhuaia 12. Lalrcpuia s/o Khehaliana 13. Krangliana s/o Bekothanga 14. Nchlawmbilha s/o Tuankipthang 15. Tuankulha s/o N.Chungnunga 16. Lalringa s/o Chheilienkhusia 17. Thencheuya s/o Sangluasia 18. Sangkais s/o Vinchluma 19. Sairuma s/o Thensela (L) 20. Tlanthanga s/o G.C.Nunga 21. Thaneihluasia s/o Thachungnung 22. Hramselenga s/o Kekhuaia 23. Runneihcheuva s/o Laihluna 24. Biakvula s/o Buulkhema 25. Liansela s/o Chhawnbranga 26. Ruhleisenga s/o Khowtinlinga 27. Thaneiinthanga s/o H.L.Kera 28. Sapringi d/o Labusia 29. Rammawia d/o C.C.Nunga 30. Biakthama s/o Zeluasia 31. Chhuankima s/o K.Lelkais 32. Zonghingliana s/o Lelneihsanga	7,000 + Seedlings	4,500 + Spreyer	
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		
		-do-	-do-		

1	2	3	4
4.	W.R.C.	1. Lalhrauaia s/o C.C.Nung 2. Laikhuma s/o Khuangthisauve	12,200 -do-
			3,300 -do-
5.	PISCICULTURE	1. K.C.Rozathanga s/o Lalthankhuma 2. Nuntluanga s/o Hrangtina 3. Lalsewmiana s/o Laldinga 4. Laldina s/o Thnrehlova 5. Thlengiana s/o Bualkhama	-do- -do- -do- -do- -do-
			-do- -do- -do- -do- -do-

## STATEMENT OF FUND RELEASED FOR NLUF BENEFICIARIES OF DUNGTLANG VILLAGE

A.H. &amp; V.E.V. SECTOR

Sl.No.	TRADE	NAME OF BENEFICIARIES & FATHER'S NAME	AMOUNT RELEASED	
			1994-95	1995-96
1.	DAIRY	1. Lienhua s/o Lalhima 2. ST.Hmuake's/o Khuangkhama 3. Chhunkhuma s/o Kulakhenga	4,424/- -do- -do-	28,000/- -do- -do-
2.	CATTLE	1. Vaillianthanga s/o C.C.Nunga 2. Rinthang s/o Bualluaia 3. Kaplianhranga s/o Kaptluanga 4. Tuanliana s/o Thaswngmanga 5. Tawndsaia s/o Rotlaia 6. C.Lalrammawia s/o Khuangngura 7. Hleithanga s/o Khuangngura 8. Ramliana s/o Hrinkhupa 9. Laltlana s/o Tawnia 10. Thengvunga s/o Hrangchhuma 11. K.Thiangi d/o Senghleithanga 12. Hrangliana s/o Chhunkhuma	18,000/- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do-	- - - - - - - - - - - -

1.	2	3	4	5
3. PIGGERY	1. Vailianpienga s/o Vewmthuma 2. Sachhuanthanga s/o Rallinga 3. Lalhminjiana s/o Kipuma 4. Nemanga s/o Senkhema 5. Vewmlianthiauvu s/o Mawngduma 6. Thangnawla s/o Aisanga	14,686/- + All dekchi & bucket	- -do- -do- -do- -do- -do-	-
4. POULTRY	1. Biakkungi d/o Nizhbuma 2. Darneihi d/o Tawkkhara 3. Dinthara s/o Zaburie	21,300/-	-do- -do-	-
5. GOAT	1. Thansellova s/o Lalchuma 2. Vanluaha s/o Buahraunga 3. Thachhunga s/o Thanblirha 4. Khuangliana s/o Mawngblirha 5. Tlanghuala s/o K.L.Khuma 6. Thanlawra s/o H.K.Lova 7. Thantluanga s/o Liensale 8. Lalmalsawma s/o Hauchhuma 9. Lalnunchhana s/o Dubhliauva 10. Zelawmthanga s/o H.K.Lova 11. Keilianthanga s/o Kapsilova 12. Thanglianngura s/o Vanhnuachhawna 13. Vanlalzcela s/o Lalawma 14. Manglianthanga s/o Faikulha 15. Wallianhema s/o Thansellova 16. Saidawla s/o Liandala 17. Hrangthan Khuma s/o Buahmunga	17,600/-	Rs -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do- -do-	-

1.	2.	3.	4.	5.
6. SPECIAL SCHEME (CHUNCI HIA)		1. Tlanglawmthanga s/o Khuangzika 2. K.N.Tiali d/o Sangtinkulha	9,536/- -do-	- -

GRAND TOTAL : 43 benefs.

INDUSTRY SECTOR

TRADE	NAME OF BENEFICIARIES WITH FATHER'S NAME	ASSISTANCE RELEASED 1994-'95
1. TAILORING	Lalzami d/c Khuangkhuma	2000/- + 500/- + Rs 3,400/-
2. PICE MULLEE	Chalnguri d/c S.L.Thanga	2000/- + 500/- + Rs 3,400/-
3. BAKERY	Biskliena s/c Chawnchuma	3000/- + 500/- + Rs 3,400/-
4. WATCH REPAIR	Zarivunga s/o Khuangzika	2000/- + 500/- + Rs 3,400/-
5. MOTOR WORKS	Kepnghinga s/o Thangmanga	3000/- + 500/- + Rs 3,400/-
6. CARPENTRY GR-C	Lalzama s/o Saptawna	3000/- + 500/- + Rs 3,400/-
7. CARPENTRY GR-L	Malzawma s/o Rinpiauga	3000/- + 500/- + Rs 3,400/-

NO. BENEFI.

NO. OF BENEFICIARIES DROPPED VIDENO. B. 13015/48/93-COM(RD) Agri 27.4.95 UNDER BUNGTLANG VILLAGE

S.I. NO.	TRADE	NAME OF BENEF.	FATHER'S NAME	1994-'95	1995-'96
1.	PASSION FRUIT	1. Hrangkienlova s/o Khewtinthata 2. Sapeia s/o Sapkulha 3. Thanhranga s/o Zaneihkhuisie 4. Vulthangvela s/o Vanchnchuma 5. Lalduhawmi s/o L.T.Khums		7,100 + G.I.Wire + Seedlings -do- -do- -do- -do-	NIL -do- -do- -do- -do-
2.	TUNG	1. Hualthangpuii d/o Thangrusie		7,050	5,600

PU LALHMINGTHANGA : Pu Speaker, ka zawnha Unstarred question No. 11-na ka zawt e-Minister in-charge, Rural Development Deptt, chhan atan -

(a) Financial year 1994-1995 leh April 1995-Oct, '95 chhung hian Serchhip khaw development chi hrang hrang atan pawisa engzatnge sanction pek ni tawh ?

(b) Chung hna hrang hrang te chu engtinnge ni a, engzatnge sanction hna pakhat zelah ?

PU LIANSUAMA  
MINISTER : Pu Speaker, a chharne chu hetiang hi a ni -  
Financial year 1994-1995 leh April 1994-1995 Oct, 1995 chhunga Serchhip khaw Development chi hrang hrang atan pawisa DRDA Aizawl hnuai atangin Rs. 23,43,000/- sanction pek a ni tawh.

Hna hrang hrang leh sanction pek zat chu Annexure - I leh II a mi ang hi a ni.

A N N E X U R E - I

SERCHHIP VILLAGE

J.R.Y. 1994-1995, 1995-'96

Sl.No.	Name of Works	Fund location
1.	Completion of C/Hall at New Serchhip.	32,000/-
2.	Completion of C/Hall at New Serchhip.	80,000/-
3.	Extension of C/Hall at Serchhip.	2,00,000/-
	TOTAL	3,12,000/-

E.A.S.

A N N E X U R E - II

1994-1995

Sl.No.	Name of Works	Fund location
1.	Constn.of link road between Serchhip to Hriangtlang.	2,20,000/-
2.	Constn.of link road between Serchhip and Muzlvawmchawm WRC area.	25,000/-
3.	Constn.of link road between Serchhip and Vanchengtei	10,000/-
4.	Constn.of link road between Serchhip and Tung area.	1,00,000/-
5.	Constn.of link road to SeSah Serchhip.	10,000/-
6.	Constn.of approach road to Khawtartlang supply godown.	1,15,000/-
7.	Constn.of approach road to Presby. School Serchhip.	1,00,000/-
8.	Constn.of Water sunken ponds at BDO Complex Serchhip.	60,000/-
9.	Impvt.of spring water for drinking water 3 domestic purpose at Serchhip.	30,000/-
10.	Constn.of drinking water supply scheme at Serchhip Kawnpui.	1,50,000/-
11.	Constn.of water drainage between Ramhlun Veng & Field veng for prevention of soil erosion.	1,00,000/-
12.	Constn.of drinking water tank at Serchhip.	75,000/-
13.	Constn.of boulder embankment for prevention of soil erosion/landslide near Serchhip College Hall.	50,000/-
14.	Afforestation of BDO complex Serchhip.	15,000/-
15.	Constn.of social forestry at Sadawt veng Serchhip.	1,00,000/-
16.	Constn.of Thenzawl P/S IV	76,000/-

17.	Extn.of Chawngbuaing School building Serchhip.	8,000/-
18.	Constn.of P/S Chandmari veng Serchhip.	5,000/-

E.A.S.

A N N E X U R E-II

1995-96 upto October

SERCHHIP VILLAGE

Sl.No.	Name of works	Fund Location
1.	Afforestation at Serchhip.	75,000/-
2.	Constn.of boulder embankment for prevention of landslide near Chhimveng Presby.Church.	2,00,000/-
3.	Constn.of boulder embankment to prevent soil erosion and landslide prone area at Serchhip, Ramhlun.	1,00,000/-
4.	Constn.of R/Wall for prevention of soil erosion near P/Ground II at Serchhip.	1,50,000/-
5.	Constn.of R/Wall for prevention of Soil erosion near Sports Complex.	1,00,000/-
6.	Constn.of P/School :- a) P/S III b) P/S VII c) P/S XII d) P/S Catholic	76,600/- 76,600/- 76,600/- 76,600/-
7.	Constn.of J/road between Serchhip - Hriangtlang.	3,50,000/-

PU LALHMINGTHANGA

Fu Speaker, ka zawnha, Minister  
in-charge Rural Development  
Department min chhan atan ka  
zawt e -

1995 - 1996 chhunga Sihphir  
khua leh Muthi khua-a NLUP dawngtute hming.

PU LIANSUAMA  
MINISTER

Fu Speaker, a chhanna chu -  
1995-'96 chhunga Sihphir khua  
leh Muthi khua-a NLUP dawngtute  
ming chu hetu thil tel te hi  
an ni e -

MUF II

AGRICULTURE SECTOR :

TRADE : ORANGE

Sl.No.	Name of beneficiary	Father's name
1.	Laithanmewia	Pauzathanga
2.	Kapchhunga	Siama
3.	Chalnghilhlova	Liansailova
4.	Kaptluanga	Rokunga
5.	Kapchhunga	Khualkhawla
6.	Lalenga (Chengba)	Biakthansangi
7.	Lalchhawna	Lalthanchhunga
8.	Hrangchhuana	Thianghlima
9.	Luaikunga	Pauzathanga
10.	Rangchhunga	Chawngvawra
11.	Rothuama	Lianchhunga
12.	T.Hmingmawia	Chawngvawra
13.	Lalzawnga	Chawngvawra
14.	Chaldailova	Lelchuha
15.	Vanthuema	Thansanga

TRADE : SUGARCANE :

1.	Biakeniga	Sawiluaia
----	-----------	-----------

TRADE : BANANA :

1.	Chawngdailova	Lianmawia
2.	Lalkhuma	Lalthanchhunga
3.	Rohmingthanga	Thanga
4.	Lalthlengliana	Chuailova
5.	Lalruata	Phira
6.	Dokhuma	Putea
7.	Thanghlira	Vanhuaia
8.	Zathuama	Sumkunga
9.	Rangchhunga Chhangte	Tlanga
10.	Vanlalliana	Sukdailova
11.	Laithianga	Lianmawia
12.	Darkhuma	Zachhunga
13.	K.Manga	Thangzalawma

TRADE : TUNG

1.	P.Hrangdailova	Dohnuna
2.	Vanremmawia	Lalthanchhunga
3.	Ngurvuana	Kaisa
4.	Laltlanzova	Dohmingthanga

TRADE : W.R.C.

1.	Vanlalthuama	Chawngluaiia
2.	Siemremmawia	Thangdailova
3.	R.Thankhuma	B.Bataa
4.	Sawmliana	Lawmsanga
5.	Lawmsanga	Hrangthema
6.	M.S.Dawngliana	Duhvela
7.	Lalzidinga	Chawngvawra
8.	Kapdaia	Chhunzeva
9.	Sappela	Kapliena
10.	H.Hmingmawia	Thanghlura
11.	Chawngvawra	Sumkunga
12.	Chhungdailova	Rothuema
13.	H.Lalchungnunga	Biakliana
14.	Lalthiamuana	Mangliana
15.	Zakhara	Tinkhuaia

A. I. & VETERINARY SECTO<sub>n</sub> :

TRADE : PIGGARY

1.	Zachheuva	Sumkunga
2.	R.Chawngdailova	Lalchhawna
3.	Ngurchhuama	Thanghlira
4.	Lianzika	Dohnuna
5.	Phirthanga	Laiawrha
6.	Laldingliani	B.Bata
7.	Thanseia	Lianchhinga
8.	J.Sanghleia	Losvunga
9.	Vanchhuma	Hrangdailova
10.	P.Liankhuma	Dara
11.	Ramliana	Palhrema
12.	Lianhmingthanga	Leithangvunga
13.	Hranghnuna	Sawichhunga
14.	Khumliana	Pangzathanga
15.	Lalrinnunga	H.Zathanga
16.	Thansanga	Tuanvela
17.	Thangluaiia	Lalhlana
18.	Ngurzikpuia	Sapimuaia
19.	Lalthangpuii	Lianmawia
20.	Nuchuaii	Vohbika
21.	Lalsiami	Thangchhinga
22.	Hranga	H.Zathanga

TRADE : DAIRYING

1.	Vanlalmawia*	Laibata
2.	Pachhunga *	Vanhuaia

3.	Liansanga *	Bualmenga
4.	H.Zathanga	Samthanga
5.	Raltawna	Laiawrha
6.	Chuailova	Thangchuanga
7.	Mangdawla	Thawnga
8.	Thanchungnunga	Sawichhunga
9.	Sawichhunga *	Laithangvunga
10.	H.Chhuanliana *	Thangkhuma
11.	Zolian	Tawnliana
12.	Khailiana	Thatvunga
13.	Lalhiana	Thangchina
14.	Lalngihilhlova	Rothanga
15.	R.Lalzidinga	Mangchhuana

INDUSTRY SECTOR :

TRADE : CARFENTRY

1.	F.Rangkhuma	Lianchhunga
----	-------------	-------------

TRADE : RICE HULLER

1.	T.Chhuanliana	Chawngbawla
----	---------------	-------------

TRADE : CHHUMCAHIA

1.	Ngurhluunchhunga	Ngursailova
2.	Ngurzawmi	Chalkunga (L)
3.	Chhawnkima	Chalkunga
4.	Thanthuami	Thangluaria

LIST OF NLUP BENEFICIARIES UNDER SIHPHIR VILLAGE

NAME OF TRADE : PIGGERY

Sl.No.	Name	Father's name
1.	Lalruala	Thangrehlova
2.	Zothanpari	Ramhluna
3.	V.Sapremi	Khailiana (L)
4.	Lalrinmawia	B.Dengkhuma
5.	Lalchuangi	Ngura (L)
6.	Rozuala	Dngthanga (L)
7.	Vanlalruata	Thanchhunga
8.	Kalkapthangi	Lalhmingliana (L)
9.	Laltlanthanga	Taithanga
10.	Lalrinzuala	Nikunga
11.	K.Sangliana	Chhunga (L)
12.	Lalngaizuala	Zasanga
13.	H.Lalqunzira	Thangvuta
14.	R.Lianzama	Palvela
15.	Tlanghmingthenga	Vanlalchhunga
16.	Vanthuami	Chewngmingthanga

17.	Thangtinliana	Thangdala (L)
18.	L.Chhuana *	Dara (L)
19.	Lalsiamliani	Zakunga
20.	Tlangkhuma	Buanga (L)
21.	Lelhrangzuala	Sanglura
22.	Rochamliani	Rochhunga
23.	Lalliana	Para
24.	Lalchanhua	Kheichhunga
25.	Laldinpuia	Nghakliana
26.	Thangpuia	Thuama
27.	Nunhlimi	Lalduha
28.	V.L.Ruala	Tlanglawma
29.	Zosiama	Zarliana
30.	Lalchhawna	Thantlawmlova
31.	Lalchuailova	Zahauva
32.	Lallawmi	Muena (L)
33.	Lalrinmawia	Hmarthangpuia
34.	Lianthangpuia	Vanga
35.	Thangkima	Taichhuma
36.	Laltinkiae	Chhunthaliana
37.	Lianchhungi	Zathianga (L)
38.	Lalthapuia	Thianghlimi
39.	Vanlalngaka	Zika
40.	Ramthangi	Kia
41.	Tlangruala	Thiamranga
42.	Lalthianghlima	Thuama
43.	H.Lalropuia	Rangkunga
44.	Lalrinthanga	Bula
45.	R.Thenglianchhunga	Chhingga
46.	Lallawmawma	Bula
47.	Rova	Rokunga
48.	Zaliana	Zaruala
49.	Hrangkhuma	Zawma
50.	Selthuama	Laihnuna
51.	Vanramneiha *	Taivela
52.	Lalrosanga	Rinliana (L)
53.	Laltlanzova	Lelluta (L)
54.	C.Rolian	Thangluaria
55.	Lalqunpuia	Kepdaia (L)
56.	P.Thanliana	Thensiama (L)
57.	Lalduhawma	Thangvuta
58.	A.Zasanga	Hrangkhuma
59.	Thanzuala	Biaka (L)
60.	Lalawmpuia	Siamliana
61.	Lalmachhuana	Laikunga
62.	Chalthanga	Rualkhuma
63.	Zothanmawia	Zakhuma
64.	Rongenga	Rotawna (L)
65.	Lalthankima	alpartiana
66.	Laldampuia	Lalringa
67.	C.Laltanpuia	C.Sangliana
68.	Lalrinzuala	Lelhruaia (L)
69.	Zahminglia	Upa Thanzuula
70.	Thawkkimi	Lalbiakchhunga
71.	Leluatzela	Darhminga
72.	Lalngaihzuali	Lelhlira
73.	Raldothanga	Zakhuma (L)
74.	Lalhmangaiha	Khuma
75.	Lalzuala	Saitawia

76. Rohmingthanga	Darthangpua
77. Lalhlira	Lel (L)
78. Thuamlianai	Leikunga
79. Zirsangliana	Leinghaka
80. Zoramsiama	K.Thansiama
81. Rengthangpuii	Cortawna
82. Lalrosiama	Lelzuala
83. Romawii	Sena
84. K.Lalrinawma	L.W.Zauva
85. Zonundangi	Naibhuama
86. Laltanpuia	Kophunga
87. Chhuanvawra	Ruelchhinga
88. Vanlattluanga *	Dengrikhuma
89. Lalhghinglovi	Lelenga
90. Rohmingthanga	Kova.

TRADE : DAIRYING

1. Rosangmawii	Pachhunga
2. Zathuama	Rehnuna
3. Challiana	Leldawla
4. Thanchhunga	Kairuma (L)
5. Remmawia	Sena
6. Lallura	Tlanglawma
7. Lianchungnunga	Sangliana
8. Lalliansanga	Tuvela (L)
9. Lalrinliana	Zika (L)
10. Lalsawmliana	Rualkhuma (L)
11. Lalnuntluanga	Sengkunga
12. Zaihmingthangi	Zeitawna (L)
13. P.C.Lahuma	Lalhmingliana (L)
14. Vanlalchhuanga	Biska (L)
15. Lalthansanga	Lelluta (L)
16. Zahmingliana	Sienhrima
17. Lalrindika	Rev. J.L.Kunga
18. Tlanglawma	Khemngova
19. Vanlahuma	Chalkunga
20. Hmangaihzuala	Khualliana
21. Thangzova	Satia (L)
22. Duailova	Eerliana
23. Lalnuntluanga	Rohmingthanga
24. Zatluangi	Snge (L)
25. Lalrnkima	Lalnphakliana
26. Lalrintui	Hianghlima
27. Lalnunsanga	Ch.Zalala
28. F.Lalhmingliana	Sena
29. Lalhanzauva	Vaiyawie
30. Lalcinfima	Ch.Zalala
31. Kapthianga	Vila (L)
32. Lalhangliana	Nangliana
33. Chalkungi	Thanseia
34. Laldingliana	Kapthianga
35. Laltmasanga	Frangkima
36. Sangtuala	Tlanglawma
37. Nguri	Laia
38. Rokunga	Wengbawiha
39. R.Lalhmingthanga	Sena
40. P.C.Lalnunzira	Lelchamliana (L)

41.	K.Vanlalnghaka	Pabuanga
42.	C.Lahmingthaaga	Kapvela
43.	Darthantluangi	Rokima (L)
44.	Zaiawni	Saptawna (L)
45.	R.T.C.Lalthanzama	Vanlalkawnga
46.	Vanlalruata	Pabuanga
47.	Rualthanga	Chala (L)
48.	Lalchull•va	Zetawna
49.	Sangkhuma	Kapliana
50.	Vanlalmuana	Laisanglova
51.	Chalenga	Thanseia (L)
52.	Lahuzaauva	Rokhuma
53.	Thanglura	Rokhuma
54.	Zathangi	Kaichhunga (L)
55.	Zaruala	Lianchhingpuia
56.	Vaithawia	Rokunga
57.	H.Lianmawia	Taithanga
58.	Chuauzika	Kaphrenga
59.	Laltanpuia	Lallura
60.	Zoramthari	Thanchhunga
61.	Thanngura	Lalluta (L)
62.	Laltinkhuma	Zulawma (L)
63.	Lalnelawma	Thandailova
64.	Lalithlamuana	Thankunga (L)
65.	Lalnuntluanga	Rophunga (L)
66.	Remrawii	Lalduha
67.	Lalawmpuia	K.Lalthanzaauva
68.	Zasanga	Bawka
69.	Lalrinliana	Taithanga
70.	Vanlalhriata	Lalrinliana
71.	Tlanglawmi	Zika (L)
72.	Lahmingliana	Rønga (L)
73.	Vanneihthangi	Lalhiuna
74.	Lalramnghaka	Larthansanga (L)
75.	Lalzuali	K.Darchhewna
76.	Lalzawmliana	Veia
77.	Taivela	Zaliana
78.	Lalnuntluanga	Laibata
79.	Kapzingi	Neihtluanga (L)
80.	Lalrinpuia	Kapliana
81.	Seikunga	C.L.Dailova
82.	Lalniliana	Thangbuaria (L)
83.	Sangthuami	Zakunga
84.	Zosangzuala	Thianghlima
85.	Thandailova	Darzakhame
86.	Darlianlunga	Hmartawna
87.	Lalchanliana	Lalchuailova (L)
88.	Lalruati	Lalchuailova (L)
89.	Sangzuala	Hrangvela
90.	Dengrikhuma	Thanherha
91.	Lalrinchhana	Kithanga
92.	Zakunga	Iahlira
93.	Ziaka	Seltea
94.	Lalthanliana	Lallawma
95.	Rokunga	Sapbwia
96.	Zohmingliana	Hmingthanga
97.	H.V.Lalawma	Sukchhunga
98.	Laingura	Leta
99.	Lalthangmawia	Hmarthangpuia

100.	Rengthangvunga	Zairema
101.	Thangrivunga	Kaptawna (L)
102.	Lal&ailova	Rualthanga
103.	Chhuanmawia	Kaihleia
104.	R.Biakhnuna	V.L.Mawia
105.	Khawvelthanga	Robawnga
106.	H.Lalng hakliana	Thuama
107.	Lalthawma	Vankhuma
108.	H. alhluna	Zika
109.	Denghmingliana	K.T. Chhunga
110.	Ralhuama	Lelchanglova
111.	K.Lalnuntlianga	Fabuanga
112.	Thantlawmlova	Laltinchhawna
113.	Langaihawma	Thanthlawmlova
114.	C.Lalliani	K.T. Chhunga
115.	Laihmachhuana	Zairema
116.	Sangremthanga	Kartawna
117.	Thangropuia	Thanhnuna
118.	Lalchungnunga	Barzakhama
119.	Tlanzauva	Lalrema (L)
120.	Lalfakzuala	Bawihchhunga
121.	Rohlira	Thantlawmlova
122.	Lalthanzama	Sawngkunga
123.	Lalking	Lalenga
124.	Laldawngliana	Thangkima
125.	H.Lelduhawma	Kapsiama
126.	Lalchamliana	Hfangliana
127.	Thangliana	Dengkhuma
128.	Lalrammawia	Suakphunga
129.	Lalramthanga	Suakphunga
130.	Lalnunthera	Lalthansanga
131.	Darrikhuma	Hrangdaia (L)
132.	R.Thansiama	Liansiama
133.	Tlangkhuma	Thangzuala (L)
134.	Dokhuma	Pauliana
135.	D.T.Khuma	Bulliana
136.	Vanlalliana	Samaka (L)
137.	Lahlimpuia	Lalzuia
138.	S.Vanzinga	J.Uera (L)
139.	Lalthakima	Liannawla (L)
140.	R.Chawikunga	Chawithianga
141.	Rosanga	Kaptawna
142.	Lalkhawngaihzuala	Lalthansanga
143.	Lalropuia	Kawlkunga
144.	Lalengmawia	Rangtua
145.	Bawihchunga	Fakunga
146.	Thangzuala	Chawngphunga
147.	P.C.Remengmawia	Naphranga
148.	Vanhnuaithanga	Chawngphunga
149.	H.Lalchuanawma	Thuama (L)
150.	Zahmuaki	Daniela
151.	Zoduhzuala	Neithuama
152.	Laltumi	D.T.Sanga (L)
153.	Ex.Sub.Lalthianghlima	Liandanga (L)
154.	Vanhliro	Ramfangzauba
155.	Lalthantluanga	Lalmuana
156.	R.Lalsawmliana	Daniela
157.	Jacob Malsawma	Rosiama
158.	K.Dengkhuma	Kokhawna (L)

159.	Chalkunga	Khowliansanga
160.	Lalnunpuia	Lelchienghlima
161.	Lianmawia	Dai (L)
162.	Laldangleva	Thandseilova
163.	R.Than seia	Tawniane (L)
164.	C.Lianchhinga	Khichneka (L)
165.	Lalrinchhena	Ken chengvunje
166.	Zanciithanga	Kaphwanga
167.	Mangliana	Zethuama
168.	T.Venlalhruaia	Zekhuma
169.	Lalnunmawii	Biake (L)
170.	Ropianga	Laln.haka
171.	Saizingi	Lajthuama (L)
172.	B.Dengkhuma	Laliana (L)
173.	Duhawma	Phenzika (L)
174.	Lianzuala	Lelcowla (L)
175.	J.C.Zakiamlova	Thenjchhuahkuna
176.	Rohmingthanga	Leliana (L)
177.	Lalchuanawma	Thengzuala
178.	R.K.Lungmuana	Venl.aliana (L)
179.	R.K.Lalduhsaka	Venl.aliana (L)
180.	Huankunga	Thachhunga
181.	Zoramthanga	Lunie
182.	H.D.Darthankima	Hmertowna
183.	R.K.Lalzarliana	Lalremo
184.	K.Lalthangvunga	Thengburia (L)
185.	Ramzawni	Thenghlira
186.	Vanlaruala	Kapthanga
187.	Lelbiakzuala	Kopiranga
188.	Lalkungi	Kopa
189.	Lalduha	Ngura
190.	R.Vamrammawia	Rosiane
191.	C.Lalruala	"seithenga
192.	Lalduhawma	Ramengmawia
193.	Sangliana	Suk hunga
194.	Lalzuia	Vankhema
195.	Zoramliana	Thengzuala
196.	Melsawma	Lelrivunga (L)
197.	Rohmingthanga	Zaliana
198.	Lalchawimawia	Lelchhunga
199.	Malsawmi	Lalthanzaauva
200.	Tlangmawii	Sens

TRADE : CHHUMCHHIA

1.	Thanhlira	Biake (L)
2.	Rothangpuii	Lelnghenga (L)
3.	Thangpuii	Thawaliана (L)
4.	Lalduhawmi	Favela
5.	Upa Laltana	Lelvunga
6.	Phirthangi	Geithanthuama (L)
7.	Laltlanthangi	Lianhnuna (L)
8.	Tlangkhamliani	Denys ilova

TRADE : RABBITRY

1. Lelenga Liendanga

TRADE : SPECIAL SCHEME

1.	Zodini	Krttwna
2.	Khelchhunga	Chhunthanga
3.	Sanghmingliani	Dewichhunga
4.	Chellienguri	Chusna (L)
5.	Lalmawii	Chontluanga (L)
6.	Lalthangi	Aihmuna (L)
7.	C.Vanlalngura	Thangkhuaiia
8.	Lelchungnunga *	Piksanga
9.	Venlalhruaie	Arvela
10.	Suekphunga	Bianchhingpuia
11.	Lalthanpuia	Thangkhuma
12.	Hmingliani	Rownga
13.	Lalthlamuani	Leinwrha (L)
14.	Rothanpuia	Darthawmliana
15.	Lalsangluaii	Leltana (L)
16.	Rangkhuma	Bahnuna
17.	Hmingthanzeuvi	Leivuana
18.	Chawnghmingthanga	Phangsawha
19.	Kapthianga	Krithuama
20.	Lalngurchhuena	Zuala (L)
21.	Lalrinkima	Venlaliana (L)
22.	Nuzawni	Zehmingliana (L)
23.	Siemliana	Thangkhuma
24.	Lalchullova	Mula
25.	Laleuva	Parliana
26.	Venlalruata	Zehmingliana (L)
27.	Lalthakima	Fachhunga
28.	Lelthanliana	Chalchhunga
29.	Lelchhandama	Denghmingliana
30.	Venlalvena	Zelawma (L)
31.	Rothuama	Ruakkhuma
32.	Lelhuzaauva	Jaivela
33.	Lelkunga	Thrangtua
34.	Raldothangi	Ngupliana
35.	Kapthiangi	Nana
36.	Ringliana	Darzakhama
37.	Dermingthanga	Thertawna
38.	Lalduhawma	Belchusilova
39.	Keiliantewna	Chhunzinga
40.	Thangfala	Thangbusia
41.	Lalduha	Zelola
42.	Deilova	Rohmingliana
43.	Chalhmingthanga	Petea
44.	Lalvuan	Zetawna
45.	Sawngzawna	Thikunga
46.	Lalthianghlima	Kemsistema
47.	Biakveli	Kratetwna
48.	Zatawna	Thiangzika
49.	Lalvuan	Aihmuna
50.	Lalthakima *	Kemsistema
51.	Lellunghnema	Chalkunga (L)
52.	Lelchhandami	Thangliana (L)

53.	Zahmuaka	Pakunga
54.	Hmingthangi	Zasima
55.	Chewngtluangs	Singaia
56.	Rinmawia	Hramsanya
57.	Lalhliri	K.I.Chhunga
58.	Lalchhunga	Ringa
59.	Tlanghmingthangs	Taite-a
60.	Engluti	Rokais
61.	Zomawii	Fabuanga
62.	Bisksangi	Kairuma
63.	C.Chuanvawra	Z.C.Zasanga
64.	Lalhluni	Pabuanga
65.	Lalchamliana	V.L.Rusta
66.	Thanthiangi	Thakunga
67.	Thanchungnungi	Saikunga
68.	Lalrinawmi	Lalthakima
69.	Hrangsavunga	Zaithanmawia
70.	Lelfakzueli	Lafela
71.	C.Thangluia	Sangthuema (L)
72.	Vanlaliensi Hmar	Bawis (L)
73.	Hmangaihi	Liandanga
74.	Mangzuana	Huang
75.	Vanlalthangs	Hrengzika
76.	R.Laldothuami	Sewikunga (L)
77.	Suekkungi	Vunga
78.	Zathangi	Lianthanga
79.	Thianghlimi	Zahmuaka
80.	C.Lalchungnunge	Seithawmliana

TRADE : BANANA

1.	Thangburha	Pasina
2.	Lalbiakkima	Vanlalmawia (L)
3.	Saikunga	Lalthuema (L)
4.	Pebuenga	Khuenga
5.	Lalthakima	Zeliana
6.	Rohmingliana	Hfengkhuma
7.	Thanghuema	Rualkhuma (L)
8.	Phirthangvunga	Dengrikhuma (L)
9.	Kawkunga	Piengrawiha
10.	Kepzauba	Hminga

TRADE : CHOW CHOW

1.	Ronghinglova	Suakbela (L)
2.	Zomawia	Dengkhuma
3.	Zerliana	Thuama
4.	Sanglura	Thenkunga (L)
5.	Thankhuma	Kairuma
6.	Lalzuitthanga	Nguna
7.	Lungmuama	Rotluanga
8.	Zakunga	Keiliana
9.	Lalthlamuama	Khewliensanga
10.	Thangkuti	Darzakhama (L)
11.	Zakhuma	Zasanga (L)

12.	Thanmawia	G.Pauva (L)
13.	Thangzuali	Raltawnphunga (L)
14.	Rothianga	Lianhlira
15.	C.Zaihmingliana	Zeitawna (L)
16.	Lalaauva	Lalhmuaka
17.	J.Vanhnuna	G.Lera (L)
18.	Remsiama	Hranga
19.	Rozika	Kclala
20.	Manlaldika	Fgulzinga
21.	Lalrova *	Laldawla (L)
22.	V.L.Vuana	Zemliana
23.	Ramzaauva	Thankunga (L)
24.	Sangzuala	Kaldhuha
25.	Lalrivunga #	Thanchhinga (Deleted/Dropped)
26.	Hrangtua	Nothang
27.	Chalchhunga	Githenga (L)
28.	Ex-Laldawla	Falzinga (L)
29.	Siemkimi	L-Irinliana
30.	Venlellawma	Remsiama
31.	C.L.Dailova	Rhicheka
32.	Japanchhewna	Engluanga
33.	Lalropuia Pachuau	Khuma
34.	Rosiama	Denga
35.	H.V.L.Zarzoliana	N.Lalchungnunga
36.	Zothantluenga	Chhuenvawra
37.	Zothankhuma	Chalchhunga
38.	Lalchhuanawma	Tawnluia

TRADE : SUGARCANE

1.	Challianchhunga	Tuankhama
2.	Lalrinmawia	Zasiama (L)
3.	Ngurtanliana	Khualdawla

TRADE : TUNG

1.	Lalramthanga	Laldawla
2.	Vanlalbele	Vais
3.	H.D.Hmartawna	Lalchuailova
4.	P.C.Sangkhuma	Eenghnua
5.	Ngurdawla	Lahlira
6.	L.Malsawmi	Dengrikhuma
7.	L.C.Rothianga	Rolela
8.	Lalhlemuana	Laintuala
9.	Lalngilneia	Vanlalthanga
10.	Hrangchhuana	Vawma (L)
11.	H.Lalbiakzauva	Dosawiluia
12.	Zairemthanga	Thanhnuas
13.	Venlalchhuanga	Lalthansenga
14.	Lelenga	H.S.Dawngliana

TRADE : PISCICULTURE

1. Tiengmuapua	Lungmuana
2. Lalchhanhima	Sianliana
3. Nghakliana	Lianzika
4. Biskluangi	Thangthuama
5. Lalzawmliana	Hrengevunga

TRADE : ASSAM LEMON

1. R.K.Kawla	Lalkhuma
--------------	----------

TRADE : ORANGE

1. Lalna	Thenphunga (L)
----------	----------------

TRADE : TERRACING

1. H.Zakhuma	Zalewma (L)
--------------	-------------

TRADE : BAKERY

1. Zoliena	Ruelzachhinga (L)
2. Khuakamlova	Hrenghnuna

TRADE : BLACKSMITHY

1. Lalthanmawia	Rochhara
-----------------	----------

TRADE : CARPENTRY

1. Lalzahewma	Septewna (L)
2. Liensiema	Khuvelchhuma
3. Thleilliani	Hrima (L)
4. Venlirrawna	Lalhlira

TRADE : CHOW MAKING

1. Thangzawni *	Taisanga
-----------------	----------

TRADE : MOTOR WORKSHOP

1. K.Thengvunga	Khewliensonga
2. Nghawrliana *	J.Pakunge

TRADE : RICE HULLER

- |                   |               |
|-------------------|---------------|
| 1. R.Rualkhuma    | Tawnhelha (L) |
| 2. Laleuva        | Chhunga       |
| 3. C.Lalthansanga | K.T.Chhunga   |

TRADE : SHOE REPAIRING

- |                  |         |
|------------------|---------|
| 1. Chawngdailova | Dotawna |
|------------------|---------|

TRADE : STEEL FABRICATING

- |                 |           |
|-----------------|-----------|
| 1. K.Lalduhawma | V.L.Vuena |
|-----------------|-----------|

TRADE : TAILORING

- |                   |                 |
|-------------------|-----------------|
| 1. Rozama         | Chalhmingthanga |
| 2. Lalkhuma       | Piengrawia      |
| 3. Lalrinawmi     | Pachhunga (L)   |
| 4. Zionthangi     | Vala            |
| 5. Zoluti         | Lalhmuaka       |
| 6. Lalnuntluanga  | Vanlalruata     |
| 7. R.Lalthansangi | Septawna        |

TRADE : PASSION FRUIT

- |                       |                          |
|-----------------------|--------------------------|
| 1. C.Lalthlengiana    | Thenhnuna                |
| 2. Vanlalmawia        | Thangkhuma               |
| 3. Chelliana #        | C.Lera (Deleted/Dropped) |
| 4. M.S.Parmewia       | Lelrithanga              |
| 5. Lalrosanga         | Chewikunga               |
| 6. Laltanpuia Pachbuu | C.Hummliana              |
| 7. Lalzarliana        | Kawlvela                 |

TRADE : W.R.C.

- |                  |                  |
|------------------|------------------|
| 1. Ruatzeuva     | Neihthuem (L)    |
| 2. Zeppuii       | Lalchhunga       |
| 3. Thuamlusia    | Aulawma          |
| 4. Laltanpuia    | Rualkhuma        |
| 5. C.Thengngeia  | Hranydaia        |
| 6. Lalhlemuana   | Kephrengja       |
| 7. Biaksanga     | Thandsilova      |
| 8. Lalengmawia   | Lewma            |
| 9. Raldangvela   | Snanglianchhunga |
| 10. Lalrikhuma   | Rokia (L)        |
| 11. Zothansiama  | T.L.Chhunga      |
| 12. Tlangtimewia | Rualkhuma        |
| 13. Pazawna      | Hrangkhuma       |
| 14. Lalnummawia  | Bamfangzeuva     |

15. Chhuenvewra	Zaliona
16. R.Menliena	R.Lione (L)
17. Lalhmueki	Roilona
18. Raltawni	Lolouha (L)
19. Kaphranga	Linghenga
20. G.Singaia	Nangdama (L)
21. Lalhlimpuis	Lalhlira
22. Khuelhnuna	Liansima
23. Lalbiantluenga	Dohmingthanga
24. Khualkunga	Dognithuama

N.B. An hming zawna star mark (\*) chuang hote hi tanpuina la pek loh te an nu a; a chhinchu trade thik leh hnuhnwh te leh dropped aie lekluh thi te an nih avengin midang rualin an dawng ve hmən rib le a ni.

PU B.LALT/LENGLIANA

Pu Speaker, ka zewhna, Minister in-charge Transport Department in-min chhan atan ka zawt e -

(a) Kumin 1995 chhung hian Bus accident a thi engzatnge ni tawh ?

(b) Hliam engzatnge ni tawh ?

(c) Sorkar-in engtinnge hme a lak ?

PU ZAKRU MLYCHHO  
MINISTER

Mi pali (4) Private Bus accident-ah mi 53. An vaiin 57-in, nunna an chan.

1993 Bus accident ah hian mi 43 in hliam an tuar a Private Bus accident ah hian mi 132 in. An vaiin mi 175 in hliam an tuar a ni.

(1) MST Bus accident-ah thi leh hliam te hnensah betiing hian immediate Relief atan tanpuina pek an ni.

(a) Zero point (Saiha)kiangs MST Bus No. Mz-0E/1184 accident thi mi 2 (pehnih) chhungte hnensah Rs 5000/- vd ve pek an ni.

(b) Phaibawkkawn bula Bus No. MZ-01/2768 accident a thi mi 2 chhungte hnenah Rs. 25,000/- ve və pek an ni bawk.

Tin, hliamte hnenah hetiang hian Tanpuina pek an ni bawk a, pek la tum an ni bawk.

(a) Seiha dai (zero point) a accident a hliam tuar mi 11 (sawm pakhat) te hnenah Rs. 2,500/- theuh pek an ni.

(b) Phaibawkkawn bula accident a hliam tuar mi 12 te hnenah Rs. 5,000/- theuh pek an ni bawk.

(c) Darlawn bula Bus No. ZRX - 217 accident a hliam tuar mi 20 te hnenah Rs. 2,500/- theuh a pek tur sorkarah sanction dil mek a ni a, sanction kan hmuh veleh pek nghan an ni ang.

(2) Private Bus te hi insured an ni a, tanpuina pek chungchangah Motor neitute leh insurance Company ten mawh an phur a, Transport Deptt., in a hriatpui lo.

DR J.V. HLUNA

: Pu Speaker, ka zawnha, Minister in-charge Home Department-in min chhan atan ka zawt e -

(a) December 1993 atanga 1995 chhung hian Mizoram atangin Chakma Foreigners hnawhchhuah/ push back an awm em ?

(b) Awmse engzatnge ? Engzat- nge hnawhchhuah loh/ push back loh la awm ?

(c) Engvanga hnawhchhuah loh/ push back loh nge ?

PU J.LALSANGZUALA  
MINISTER

: Pu Speaker a chhanna chu -

(a) Awm.

(b) Pariat (8). Hnawhchhuah loh zwm zat a hriat theih rih loh, enfiash mek a ni.

(c) Hnawtchhuak turin hma lak mek a ni.

PU F.MALSAKMA

Kan hun atawp niin alanga.  
Zero hour han hman ka duh a,  
khawngaih-in min phalsak turin  
kan ngen a che.

S P E A K E R

I sawi hmain, zero hour hi  
engemew pawimawh bik riau thil  
lo thleng te, tin Member te pawm-  
in ngaihmawh zu-al, kan Rules of

Procedure-ah leng te chiah lo han sawi tel ve duh in tihna  
a ni a. Zero hour hi hman a ni a, mahse, Business fel tak  
kan nei a. Hemi tiikhawtl-ai zawng hian Zero hour hi hman  
tymo il-a, a House tan hian a that hrim hrim ka ring a.  
Chuvangchuan, hei dar 11:30-ah Question-hour atawp a, dar  
12 hi pelh lo a tha hrim hrim-in ka hria a, zero hour-ah  
hian. Chumi anih loh chuan kan Business hour kha a tiba-  
hhah ye thei dawn a. Chumi rilru chu Member te pawh hian-  
in hretlang thei turin ka han ngen duh che u a ni.

PU F.MALSAKMA

Ka lawm e, Pu Speaker, darkar  
1/2 chuan zawk hman ngei ka in-  
ring a. Tlabung ich a chhehvel  
Khanjoysuri-a thil thleng kha

House Member te zinga a tlawhtu awm chhun ka nih evangin House  
hi hriattir ngei tha-in ka hria a.

Pu Speaker, he thu hi vawiin ni-ah  
hian kan zavai leh Zoram tan pawh thil pawimawh tak niin ka  
hria a. Engkim lo intanna hi Foreigners chungchang evang  
a ni a. Mizoram-ah hian kan Population than dan pawh hi  
a nasa lutuk a, kan Chief Minister zahawmtakin Home Minister  
hnena a lekhkathawn-ah pawh khan 78% lai-a Foreigners kan  
tih Chakma ho Population a hi chutiang lai a lo sangehhe a  
ni te hi ziak pawh khan a tarlang a. A namen lo em em a, tin,  
hemi College-a Degree Course-ah pawh hian hemi Pu Agarwala-  
ziakah hian India Economy-ah hian India ram State zinga Popu-  
lation thang chak ber pahnihna kan lo ni hial ta a. Thenkhat  
sawidan phei chuan ka chhutchhuak pha ve thiam chiah lo na-in  
Chakma ho, a Original-ho atanga chhut hian-in Chakma-ho pundan  
chu Chakma Nu pakhat hian-in naupang 50 zel hring ang niin  
chhutchhuak te pawh an lo awm a ni.

Chuvang chuan a namailo hle a, heng  
thil avang hian kan thang-tharte chu tunah hian an awm hle  
hle thei tawh lo va. Politics-a hetia Political Party tena  
kan han innekna piah lamah hian Zoram mipui ich kan Zirlaite,  
thangtharte hian tih takzetin an lo vei ta a. Muttawh, Hnar-  
mawhah engkim huamin an lo bei ta a, chu chu tunah hian ka  
thil han sawi tur hi kan Sorkar pawhin ngun taka a ngaihtuah-  
a, thil a tih ich chuan nakin lawkah buaina runthlak zawk

tihdam leh mai mai theih loh hi kan tawng ang tih hi ka hlau em em a. Chuvang chua vawiin ni-ah hian rawn sawi loh theih loh niin ka hria a.

Dt.6.12.1995 hemi ni hian Tlabung atanga 2 Km pawn deuh, Khonjay-suri-ah MZF te MNF Party hruaitu 2 nen, Mizoram Police Tlacunga D.C. Command-na hnuaih ama thupekin CRI leh BSF ten an sawisa chiam a, hei hi tiang hriat a ni a, khami thawm kha Tlabunga ka awm laiin e, ni lo, Chawngte-a ka awm laiin thuthang ka lo hria a. Tichuan, chumi hmun pan chuan ka zuk kal ve ta a, thil awm-dan tiangpui chu a background deuh han sawi ila. Dt.30.11.95 Thursday-ah khan Tlabung leh Lungsen panin MZF ho hi an chhuak thla a. Tichuan, hemi zan hian a hnuah Lunglei L.C. te Addl. L.C. te Tlabung SPPC te ka kawm hnuin hemi ni 30 zan hian Belthei leh Somoksung an ti ari awm e, ka sawi sual a nih chuan a la tihdik theih ang a, khaw pahnih hi a kang a. Chumi kang chu a hnuah chiang zawk hria te kan han zawh khan inruak, luah loh atanga kang tan niin sawi a ni a. Tin, MZF te kan zawh a min chhanna-ah chuan engtikawng mahin he hmuh hi hemi an hian kan thleng pha lo hrim hrim a, tuten emaw hei hi thil ruahman min tih hmingchhiat tuma ti an ni ngei ang tih hi kan ring tlat a ni an ti a.

Tichuan, ni 5 tlaiah khan dar 4 vel-ah khan One-Ton hire in Khonjoysury pan hian MZF 24 leh MNF hruaitu 2 helai Khua a objector atena ruatte chu a, Objec-tion lo siamtute kha Transport-a harsat avagin MZF-ho Motor Hire chumiah chuan chuang vein mi 26 an kal a. Tichuan, MZF ho chuan thlenna tur an harsat avagin hemi Khonjoysury a an VCP hi tanpui turin an sawm a, MNF lam hotute chuan khawtual mi an nihnaing harsa lovin thlenna tur an pan mai a. VCP hi a lo thlen har deuh hlek avagin MZF te khan an pan-phei ta a, a ni pawh chuan tha taka lo dawngsawngin an thlenna terte In-ah dah darhin, a dahdarhna a hriat loh chin chu thlen a in huam thu a hrilh a, chutih lai chuan BSF ho an lo kal a. An zavai khan tawng lettua ran hman zui tak MNF hruai-tu pahnihte nen khan an lo chho ta vek a, Camp-ah an hruai a, ei leh in tur pe lovin zankhuain an thut tlaivar tir a, hei pawh hi thil dik lo tak a ni a. Tlai Chaw ei lovin a hma tlaia an chaw ei tih loh chu engmah ei tur pek an ni lova. MZF hotute sawi danin BSF ho chuan an hmuhlai ngeiin an Bag-te pawh an check a, an zin chemte te tih loh chu engmah hmuh an nei lova. Tichuan, Tlabung Police O.C. hnenah kan hrilh tawh a, a rawn hrua mai ang che u, tiin min hrilh an ti a ni. Zing vartianah ni 7 niah khan he ni 7 ni hi Hearing tan tur ni a ni a, Objection leh claims te chumiah chuan Police O.C. Liantluanga S.I. hovin MAF 2 leh MAF 2 leh Sikh CRPF thahnem tawk tak hruaiin a lo kal a, zing vartianah a lo thleng a an sawidan chuan an han inhmuh phat khan BSF ho chuan hengho hi an ni e, tiin an hrilh a, engmah sawi set set lovin an kut an phuar nghal ta mawlh mawlh mai a. An kut hmalam zawngin an tawn vek a. Ban 13 niin an tingmit a, chutah CRPF ho chuan an vaw ta nghek nghek mai, anmahnii tiang pangngai pawh nilovin a bulhnai thingfak in ran ghaihaisak ang mai hian duhtawkin an peih chhung kha an vua a ni ta ringawt mai a. Tan ve ngaihna leh lo inven ngaihna pawh awmlo reng rengin, inzawh pawh a awm lova. Tichuan, BSF thenkhat pawhin,

thingfak chu la vein Ui dawi zawk sual rawn ang mai khan an hlap rawn ve ta ringawt mai a ni. Chutihlai chuan, C.C. Liantluanga ho chuan an ipte chu dap tha lehin' tah hian Gas te, Geletine te, leh Detorator te hmu ta niin an insawi e, anti a. Hei hi MZF ho chuan an ngeithiam lo hle a. Thil Plan-meis nia tih niin an hria a, an rilru pawh a tina zual hle a. Tichuan, hemi chungchang an thinur thu an sawi bakah hian MZF hotute va kalin Tlabunga SBC hnienah ngenna an siem atanga Objector en nih avanga MZF hruaitute chu chumiah chuan awm turin ngenna an siam a.

Chumi lehkha a phalsakna ken pawh chu C.C. an han entir a, Khonjoysury-ah chuan a en pawh a lo en duh lo reng reng a, a Superior Officer lehkha pawh chu a entertain duh lo reng reng a ni. Tichuan, he thil thleng hi hlauhthawnna thildang, neih an hlauh nge ni Tlabungah pawh Curfew an puag ta niaxmin sewina a awm a. Hei erawh hi chu kazawt chieng zui love. Tichuan, mihiatme hi chu an sawisak nat em evangin Demawdin lamah hruai an ti ta a. An hruai hnu reiloteah chuan an zinga pakhat tlangval Nunhlima phei kha chu unconscious in a awm ta nghal a. Tichuan hemi chungchang hian sawlai a khaw pum mai leh a chhehvel boruak a luah kha ta nghal a.

He Police C.C. Liantluanga hian a hote hi a tih tir ngei a ni tih hi MZF hotute leh MZF hotute chuan an hai love. Ani chuan, a hnuas han zawi fiahtute hnienah ESF Camp-ah hian an vua tih pawh ka hre love, FIR ka ziak a ni, a ti a. FIR sawlai zing vartiana ESF Campa han ziah kha thil mak tak a ni a. Awih tur a ni nge ni lo chu Sorkarin an la chhuichhuak ngei turah ka ngai a, thil tihdan phung pawh niin a lang love. Tichuan, hemi thu chhui tur hian Police S.P Lunglei a miin a hnuad a mi Additional S.P inquiry la turin a tir a, chu chuan CIP ho hi Circuit House-ah a kova, an kal duh ta kova, amah zawk hi CRPF Campah a zu kal ta zawk a, helai CRPF te hi ka briatsual loh chuan an Battalion Number hi No.50 niin ka hria a. Chu chu amah a han kal chua C.C. in sawi tur a tih chayh loh chuan engmah kan sawi dawn love, message emaw talin a rawn thawn loh chuan engmah kan sawi dawn lo, tiin a chung a mi Officer ten a enquiry an lak a an tih pawh en lo chhang duh love, Tin, Aizawl lam etang MZF hruaitu kal pakhat Hrang-zuala'n CRPF te hi a han be ve a, tah-chuan an lo chhanna ah chuan C.C. in kan "thlen ve leh inphuar ang a, phuar fel an nih veleh nasa takin vua ang che a," tiin min hrilh a. Command bnuia awm force mi kan ni a, kan Commander thu lovin keini chuan engmah kan ti thei lova, midang pawh hi vaw rawh a tih chuan kan vaw leh mai ang a, tih ang zela kal kan ni tiin an lo hrilh bek a.

Tichuan, O.C. hian BCF te pawh hi lo man tura titu pawh kha anih a rinawm a, mi pawh sawina pawh va nei lo Khua va thleng, awm mai mai, ha hrua nghel chawt an han ni hrim hrim pawh kha thu petu awmlo chua tih ngaihnah a awm lo reng reng a, kan Sorkarin in lo pe anih loh chuan C.C. emaw tal hian a pe anih a rinawm tlat a ni.

Tichuan, chu mai chu ni lovin, boruak hnawk dang a rawn inhring ta zel a. Hemi ni 6 a thil a thlen hnu hian ni 7 ni zanah khan ka hriatsuà lch chuai, AIR in a rawn puag e, an ti a. Diplibagh-ah Chakma Nu pakhat pawngsual a nih evangin MZF ten an pawngsual evangin sawi sak an ni, vuak leh hrem hi tuar an ni tiin a puang niaawmin Lungleish chuan sawi a awm a, engangin nge a puanðan teh chièh ka hre lova. Tichuan, Tlabungah hemi damlo te men pui a nula leh tlangval leh a khaw miipui Hcspital tusla zan hnih chhung tlai-varte chuan an ngaithiam lo em em mai a.

Hei hi Additional D.C Lunglei  
D.C ina Tlabunga awm tura a tih chumi hnenah an lungnih lch thu pawh hi an thehlut nghal a, amaherawhchu District Administration in anni atanga News Pass a nih lch zia\* an hrilhfiah a, chu chu erawhchu enganginnge an inhmim erawhchu ka hre lova. Tichuan, Diblibaga thil thleng pawh hi han sawitel nghal ila, Dec.2.95 khan M ZF te pawh hi Diblibagaa khan en kal ngei a, amaherawhchu he a pawngsual antih Nu a pawh hi kebai raipuar leh nghal a hmel pawh a miss hmel pu lo hrim hrim tih hriat khawpa chhe ve hi a nj e, tih an SDPO leh hmutute ngei pawhin a an sawi a. Helai tlangval tha tak tak Aizawl tlangvaltens han its han buaipui chi hi an hmel ena atang pawhin a ni lo hrim hrim a ni. Engatinge Mizote hi i puh theih tia an zawh chuan a ni chuan "Mizo-tawngin an lo duh tirhin min bña" a tih chauh kha Mizo a puhna chhan kha a ni. Heti a nih chuan MZF te hi a nih leh an lo Kal ngei bawk a, C.C hism a rinhlehpui a ni pek ang chu a tlar tir ta a, an parade ta a, khami khan a'n en a, Tlabungah miin ka hria helai hmuna an tlartirna hi. Tichuan, an enkual vek a, an parádena hmaah an kal kual'a, "tumah hemi zinga mi hi an tel ka hre lo, ka hre thei lo tumah ka hmu lo, engmah ka hmu thei lo ka maimit chhing tlat," a ti a.

A Pawngsualtu pawh hrelo khawpa, maimitochhing, mihring han en pawh a chenbeh hnuailam kha tute emaw hian tute emaw tih hmingchhiatna atana thangkam hi a ni thei mai, ang em ? tih hi ngaihtuah theih tak mai a ni a, amaherawhchu an register-a an kalpui lai a nih evengin rinthu sawi thei vak vak bhi a ni lova, intih hmingchhiat tumna kal zel hi a ang khawp mai, hei hi kan Sorkarte leh he House zahawm tak hian kar hriat chian a pawimawh hlein ka hri a a, tichuan, he Tlabunga kan Police Jahte hotu A.C. chetvel dana hi a rapthlak em em mai a, sawlaiah chuan achung zawka mite pawhin ka kawp pawh hian sawlia mite chuan an tih khai a, tute behchhan tha tak hi a nei ngei a ni ang tih hi a rinawm tlat mai a. Engatinge himanni lawkah MNF hotu pakhat an Block Vice President Ngurkhupa kha a sawisak, chumi, atanga tun thlenga a bengtu pawhina a chhiatphah a kha, House a kan sawi a kha Sorkar his engmah a ti ta lo em ni ? tih zawh theihin, khami runluih khan MNF hruaitu dang pali an man leh a, "Foreigner an ni", tiin. Lunglei a thawk chho a, dik tak chuan Foreigner tih chungchang ah chuan Tlabunga in leh lo nghet nei zin kal mai mai pawh ni lote chu Foreigner an ni tiha hi a tichiang hmasatu niawm tak a ni a. Thuneitu Magistrate-te District Authorityte,

hnenah tih chia turin an Particular-te kha a thlen ang a, a chiam hnuah a man tur niawm tak a ni a. Ama thuin a man thula, a chetdan hi a rapthlak em em mai a.

He C.C hi engang mi nge anih pawh ka hre lo, a lenna thin hmún khatah phei chuan, "Hei hi a lenna thin ém ni ? an ti a, chuta mi pækhat lo ñak lang phei chu, amah phei chu ka hmu la a. Engang hmelinge C.C. hi ka hre chiah lo nain, a sawituin a sawiden chuan Constable ñtanga S.I. kaichho, tunhma rambusai laia Special Force, rambusai lba rawva teka che thin zinga mi kha niin a lang. Chutiang mi chu kan Sorkar hian sawlai hmunah sown tum neiin a lo dah nge ? Sorkar hian he pa hi a hrechianglo, tih hi tihchian a ngai ta hrim hrim a ni, tunah chuan.

Tunah hian hei Lalnunhlima chungchangah phei chuan engtikah nge a dam chhuhh dawn ? Enganginnge an rawn dawm chhiuah dawn tih hi hriat a ni lo a, a rawn kalpui Lalhmechhusna pawh kha, kan Health Minister zahawm takin Damdawiin a tlawh tum khan sawi douh sap a Doctor-in a hrilh khan a dawng pawh hi fracture awm tel ni in kan hria a, ram tui lei lo in a awm ang tih a hlauhawm khawp mai tih kha a hrilh che niin ka hria a. Tin, heng ho mi 7 te hi midang Lunglei ami te pawh hi ka tlawh a, an na viau hlawm a, then-khat phei chu la nui tha thei lo an awm a, an la tuam ber bur a, a bik takin lunglei a an vuakan Kha an Dar a chhia em ni aw, tih tur khawp hian han'khawih hian ngaihthat awm lo khawp hian, x-Ray har a ni a. Engang in nge a result tih kan hre lova, han khawih mai pawh hian ngaihthat awm lo takin a ruh te pawh hi a hriat theih a ni. An dul vel ah te an kawng-ah te nasa takin an nghaisa a, tiang khawp thil rapthlak chu a thlenga, tin, he damlo B.Lalnunhlima hin Air lift angaih dawn avangin helaiyah kan mualpho ange, a damna tur in rang tak a lakphei a ngai a ni e, Air lift a ni e, tih hi L.C. hian ni 7 hian vawi li ngawt mai a thawn nghe nghe a ni - Chief Secretary hnenah. Amah-erawhchu, phone kha Bar 2-ah an in bia a, Dar 2-a an inbiak khan, chu a message vawi 3-na a lo thawn tawh chu Chief Secretary hnen a lo thleng tlat lo a ni. Chu pawh chu enge ni, thil in chhep relh hi a awm em ni tih kha chhui chhuak ngei ngei chi niin a lang tlat a ni.

Tichuan, tunah hian rambusai lai thil thleng rapthlak tak, ang chi kha hemi mentality hi sawlaiah sown a awm chiang khawp mai a, chung avang chuanin tunah dan anga thawk tur in a dan lo ang a thil a han ti ta vak mai saw, vawiin thlenga engmah tih la ni ta lo hi, hemi phenah hian thil awm hi a lian in rinhlelhna lian tak kan nei lo thei lova. Tin, he thil chungchangah hian, he thil thiengah hian a phenah hian thil awm hi Fu Speaker a lian hle ve ve in alang a, kan hnam ralna tur tam tak hei Chakma ho in thil an tihdan chu kan hre vek a, an rawn pun chak dan kan sawi tawh a, UNC-ah te an chungcheng an thlen tawh a. National Human Right Commission-ah te an thlen chho tawh a, District tih len an dil a, U.T an dil tawh a, nakinah chuan Chakma tenal hi an dil ang a, Bangladesh nen, hemi-ah hian

International Problem reh thei lo hi kan ram hian a tuar ngei ngei dawn a, hei hi lung rual tak pawhin kan veitlang ni a kan lo hriat pawhin tun ang thil a lo thleng ta hi a mak kan ti a, mi a barakhaiha, chuvang chuan zirlai-te hian mutmawh, hnarmawh-ah an nei ta a. Hei hi kan Sorkar te hian vawiin-ah hian thil kan ti lo anih ngat chuan, kan thalai te hian eng step nge an lak leh tur tih hi inngaih-tuah ngun teh ang u. Kan thalai te hian tih mai mai ni lovin helai a vote zawng ve tur leh MLA te a in Candidate tur a zeng an ni lo, vei chhan awm a eng kim huam-a tih an ni tih hi i hria ang u.

Tin, Tlabung C.C. hi engatinge C.C. lek si chu ti em em a a hnuaihua thupek in pe em ni, hei hi plan em ni kan tih hi kan zaws duh che u a ni. Party level anga thil kan sawi hoin kan vei tlanga, Foreigner chung-chang te pawh kan vei a, tha tak in thu kan ti tlu tlang thin in kan hre si a, engatinge tiang thil hi a awm theih tak tlat; sawi loh ang leh kan sawi-loh ang hi lo fuihtu kan awm em ni ? BSF ho pawh in engatinge Santi Bahini te hi an hum em em-a, tin, chumai bakah Chakma te nen a, Chakma te tum him tur bik ang hrim a, engatinge an ngaih-tlat. Tin, Minister thenkhat phei chuan kumtin sawlai Tlabung ti ti-ah chuan a tak nge-tak lo ka hre lova, Liantluanga khawitu chu ka mit naute khawih an ni mawi tih te pawh hi an awm tiin an sawi a, tu Minister nge tih kei chuan ka hre lova, a ni tlat a ni Tlabung-ah chuan. He-tiang ang thil hi Pu Speaker kan Sorkar chuan a enfel va a, Mizoram mipui lungdamna hi a tih loh chua kan ram a thil in min hi kan vai a phurrit thleng thei a ni tlat a ni, tih hi kan hriat ngaiin ka hria a.

Tin, he C.C. in a Political Party pakhat hrwuitute engatinge zah lek lova, runlhish zawnaga, a tih sat sat ngam hi belh chhan a nei em ni tih hi a zaws loh theih loh a ni. Heng zawnag zawnag avang hian Pu Speaker vawiin niyah hun tha tak min pe a, heng zawnag zawnag hi Council Fund hmang te, he kan Sorkar a nihna sang kan pek te hian kan ram sum leh pai leh an facilities hmang hian keini min bei char char, hetiang karah hian kan ram hi manganna tunah hian sawlai saw thil pakhat khawihli nitase, a hnai dawmin hnaj chhuahna chayuh a ni. Kan Sorkar hian tih tur a nei a, hei hi engtinge a tih dawn he Sorkar-ah hian lungawina tawk thil a awm loh chuan kan ram hmabak hi hun thim tak thil in mun tha lo tak a awm a ni tih hi ka rawn sawi duh a ni e. Ka lawm e..

PU LALKHAMA

: Pu Speaker, khawngaih takin hun min pe, Zero hour min hman tir ve la, zero hour hi hour a ni a, half & hour a ni lo a nia, khaw-

ngaih takin. Hei tunah kan sawi duh chu Aizawl khawpui leh, Aizawl pawn lam te pawh mipui tam tak khawih muster roll labour lungawilo chungchang thu hi a ni a, Muster Roll Labour-ah hian in mi sang tam fe an awm a. Tunah hian lungawi lovin hna thawk mang lovin an awm avangin veng thenkhat-ah tui hmuh te a har a, nakin lawkash chuch khawlai te pawh hi a la bawlhlalw ang a, Hmunphiat te pawh hi kan la nei lo mai ang tih pawh hi a hlawhawm a, Ahmasaber a kan sawi duh chu eng pawh lo thleng palh ta sela, Sorkarin thil a tihfel hma chuan alternative arrangement te hi a plan em ? tui/eng kan hmuh theihna turin hei hi ka hre duh a, tin, a dawt chu ah chuan Sorkarin mi kan rawihin Constitution Article 309 na angin terms of employment fish tak a sawi a ni a. Muster Roll Labour thuah hi chuan hetiang ang a, Contractual Labour tih hi a awm teh chiam lo. Sap ramah chuan hetianga collective bargaining theih loh negotiate lova hetianga awm mai mai ho hi ti mai ang, unorganised labour ho tan hian Board hran an siam deuh thin a, keini ramah hian in sawipuitu neilo tumahin an ngaihsak loh mi sing dawn lai kan lo ruai a. A hmingin minimum wages Act kan nei a, he minimum wages Act hnuaih hian kan Sorkar hian Muster Roll te-hlawh hi a siam tawh a, Amaherawchu, minimum wages act hnuaih siam that kher pawh a ngai lova. He Act hi chu miin minimum aia hniam hi a hlawh lo tur tihna mai a ni a.

Tuna ka han sawi duh chu hei hi a ni, Sorkar-ah hna thenkhatin ng het takin kan thawk a, ban mai mai theih loh in, lehkha chhiar hmanin, la-phiar hmanin, engkim ti thei in kan awm. Pension kan hmu a, leave kan hmu a, kan damlohin Sorkarin min enkawl a, Sorkar rawih tho tho mi sang tam tak hi khatiang ang hmu ve reng reng lo nikhata cheng 35 kan pek hengte hi ngaihtuah an hlawh lo lutuk he thu a hian Lal Isua tekhin thu kha ka hrilh duh che u a ni, mihausa leh Lazara kha an dm lai khan mihausa pa khan Lazara a vuak kan hre lo, a sawisk kan hre lo, Dawkana einawi tla kha a lo ei ve thin a ni awm e, hau pawh a hau lovang, mahselang an lo thi ta a, an ti a nih kha, an chanchin chu sawizui a ngai lo, engnge mihausa pa thiam lchna kha ? Kha mi rethei kha a vei lo, a ngaihsak lo, nicho tluk-ah pawh a ngai lo, Master Roll Labour te hi tunah an hlawh chungchang thu a ngaihtaahtu turin Committee te kan din a ni awm e, Engatinge Meeting te an neih ngai loh ? Rei tak chhung Rs 35 nikhat hlawhin an awm a, tunah hianin Mistiri ruai dawn ta ila usnkilled labour pawh ruai dawn ila Rs60 hnuaih ruai theih an awm thei tawh lo. Engatinge hengho hi kan ngaihteh a, tun thleng hian an chanchin hi kan tihfel loh ? mi kan ruai vak vak ang kan ti lo, kei mimailin ka ngaihdan phei chuan Mizoram-ah hian Sorkar hnathawk hi kan tam lutuk tawh, Sunday School lo phei chu deficit vek akan tum kan Education Standard pawh a tlahnem lutuk, heng lamah hian kan var tur ka tihna a ni awzawng lo. Amaherawchu, mi kan rawih tawh si chuan kan rawih thenkhat a te nuam chen deuh

thaw te in kan siam a, mi thenkhat kan rawihah te hi akan tiduhdah a, kan hnehhiah a, nunna tlinglo hlawh kan pe a, tin, engemaw an han sawi ve dek dek in banah kan vau a, tih tak tak a hnathawk tu an ni a, heng chanchin hi kan Sorkar hian a ngaihtuah thei lawm ni. An thiama ah tehin, an hnathawh hah leh hah loh ah te tehin an hlawhte pawh hi ngun takin a en thei lawm ni, kan Sorkar Committee in a ti thei Io anih chuan hmun thenkhata ka hriatdan chuanin Arbitration Board te an siam a ni, mi thenkhat Sorkar mi ni lo pawnlam mi te pawh telhin an chungchang an hlawh tur leh an dam lova, enkawlna tur thleng hianin Arbitration emaw Board emaw Sorkarin a siam thei lawm ni ?

Tin, tunhnai mai pawhah hian thilman nasa takin a lo to a, thla leh lawk ateng chuan Sorkar hlawh a sang mai thei, a san chuan thil man a to leh thut mai ang. Muster Roll mi sing dawn lai mi te hi engtingge kan tih dawn ? An chungchang hi a ranglamin Sorkar in ngaihtuah thuai sela, an thawk anih si chuan an thawkman hi chu an hmu ngei ngei tur a ni, Rs.35 te, Rs.50, Rs.60 te hi mihring hlawh a ni tawh lo. Hei hi khawngaih takin kan Sorkarin ngaih pawimawh neiin a rang rangoon hun tiam neiin an hlawh hi tisang sel a, an chungchang hi ngaihtuah nisela, tih hi Pu Speaker, Mizoram tan Aizawl tan thil hmanhmawh, thil pawimawh lutuk a ni. Chumi sawia hun min pek avangin ka lawm e.

PU H. THANGKIMA : Pu Speaker, Electoral hearing chungchang thu a Member Pu F. Malsawma in a, thusawi bakah khan in heng te hi han tarlan tha in ka hria a. Khonjcsury a CRPF leh Police ho in a, kan MZP te an sawisak dan hi mit ngei a hmutu nilo mahila, a va kal ngei te hriat atang ka hriat ve ngei a rilru nat thlak hle in ka hria a, Sorkar pawh an hriattir che u a, Foreigner hi chu Electoral Roll ah in thun duh ting tang suh u, dan a ni love ti a va hrilh kha an tum a ni mai. Tha thawn emaw, thil diklo tak a tih hi MZI in an tum lo reng reng a ni tih hi an mahni te nen a kan vahvel a an ti ti atang hian hrechiang tak hian ka in hri a. Chuvangin, VCP an pan ve a, VCP pawhin khual tha tak a lo tih tum na na na engvanginge kan Border Security Force ten kha tianga an lo tih bum a, an Camp ah chuan an lo khung tak mai.

Tin, chumai bak nilovin a tukzingah an lo kal a, an han vua nghal mai a. Rambuai vanglai kha min hriat chhuah tir theuh in ka ring a, engmah ei tur leh in tur an pe bawk si lova. A tuk zing a Motor a, an han load dante kha lungtum load ang chiah kha an han vawmlut tak tak a ni, mit ngei a hmutuin min hrilh a, a na hle a ni. Chumi titu chu Mizo a lo ni leh nghal a, BSF vai hmuhah khan in Mizo hi kan tlawn e, keimahni kan in vua duh a, kha ti khawp khan kan in sawisa duh a, a zahthlak ngawih mai a ni.

Chuvangin, engatinge C/C maiin C/C level atanga, a ngaih-tuahna level atanga ti a nih a rinawm tlat lo a ni. Higher Authority atanga thu hmu anih loh chuan kha ti em khan kei ka tih duh pawh ka ring lo. A tawngkamah phei chuan hetiangin ka ti ang che u a, ka kaisan phah leh nghal dawn a ni, tih te kha a tawngkam a ni. A zahthlak em em ringawt mai a ni. Chuvang pak chuan in bum dan hi Belthi leh Samuksury inkar hi MZF ten an chhuahsana-a rei tawh em a ni, hnufual tumah an awm si lova, an ni lo tih hi a chiang lutuk a ni. MZF mual liam daih tawh hnuah darkar engemaw zat a liam tawh hnush in a keng a ni a, MZF hal anih a hanpuh a, Lunglei a han hruai chhch mai dan kha a tenawm lutuk tlat mai a ni.

Lungsen C/C pawhin a ring tlat lo. Lungsen C/C khan MZF hal hi a ring reng reng lo. Amah-erawhchu, BLC Lengsen BLC in a rintlat avangin Lungleiah kan hotuten an be duh tlat ch e a, thil awmdan i lo sawi ho teh ang u, tiin an tih bum a, Lunglei theling lovin Sazei kawnah Prison Van in a lo nghak gylhal a, Prison Van chhungah an nam lut nghal a, Jail-ah an dah lut nghal mai a ni. Engnge ni Belthi leh Kholsuri, Samuksury an pelh hnu an pelh hnu tuichang a an lo chhuah in engmah tih sual an nei lo khango khan, BLC in Inkang pahnih kha MZF in an tih a rin avangin an tih bum a, Lungleiah an hruai chho a, DC te nen in be turin a ti a, in biak pawh awm lovin Jailah an nam lut nghal ringawt mai a ni. A zahthlak lutuk, engmah tisual lo Jail a han khung ringawt mai a kha, Kha-tiang tih dühna rilru a, kan BLC te hian an neih theih a mah lah chu hearing neih hun hma tahrik 21 November, atangin hearing neih a ni ringawt mai.

Mien December 1 atangin an tan a ni ngai a, ani chuan November ni 29 atangin a tan ringawt mai a ni. Khaw tinah a tour programme a sem a, Chakma a tam thei ang ber thun tumin a phusa nasa em em mai a. Chu chu engatinge in tih kan tih pawhin Krismas Aizawl a hman ka duh a, chubakah kan hotuten min tihtir a ni a ti. Kan hotute atih chu a hming pawh a sawi. Anih loh leh hetianga hearing tih hmasak ho hi nakinah objection lo awm ta se engtinne i tih ang an tih chuan tihngaihna a awm tawh lo, ka tifel tawh a, ka tih chu ka tih a ni mai a ti a. Kha te kha dan kalhin a che a ni tih hi a chiang lutuk a ni. Chuvangin, Buarpui biala kan Electoral Roll siam hi a dik theih ka ring lo, thil dik tak fair takin a kal theih ka ring reng reng lo. He thil thleng hi thil namai a ni lova, chuvangin kan Sorkarin Judicial Enquiry ti turin Magistrate pakhat in ti niawm takin ka hria a. Hei hian thu dik, thu tak a lai chhuak lovang tih ka ring tlat a ni. Chuvangin, Parliamentary Enquiry Committee hi kan Sorkarin a siam a ngaiin ka hria a. Parliamentary Enquiry chuanin thudik hi a laichhuak reng reng lovang.

Chuvangin, hemi chungchengah hian MZF te hian an thiam lo tak tak nge ni a, an thiam nge, thu-dik laichhuak tur hian Parliamentary Enquiry Committee h\$ mathei lova in din hi ka phut tlat a ni. In din lo anih

chuan Party talin kan din ang. Political Party talin kan din ang. Hetiang em em a rambuai pawh ni tawh lo, thil tisual lo. Zirlai zahawm tak tak te kan nghaisa duh hi kei chu Chief Minister emaw Minister emaw ni ila a hmunah hian ka kal ngei ngei ang. Keimah ngeiin mitin ka hmuh ka ring. Chuvangin hetiang te hi kan mal lai, kan Sorkarna hnuaih thil a awm a, kan C/C te leh BBC ten hetianga thil an ti anih chuan a tih tirtu kan ni em? Kan nih loh chuan khang ho kha a rang a rangin kan ban tir tur niin ka ring.

Tunah hian ka thusawi hi pawl hrang te kan nih avangin kan in ngainep a ni maithei. Mizo ~~pipui~~ leh MZP rilru hi in hriat chuan in ngaihnep chi a ni lo. Helaiah lokalin an sawi ve thei lo chauh a ni. Ka hlauh-thawn ber zawk chu Pu Liantluanga kan O/C hi in ban emaw ban lo emaw, a nupna hi hlauhawm ang. Kan Sorkarin in ven pawh a tulin ka ring, chutiang hial chu a ni. In ban hnuah pawh in lo ban anih pawhin hlauhthawn awm dinhmunah a ding a ni. Chuvangin, heng ang thil zawng zawng hi rammawh, hnam-mawh anih ngai chuan a tihdan tur chu awl te a awm.

Phiar tha leh lo turin tumah dim a ngailo. MZP pawh an dil lo anih chuanin kan hawu mai tur a ni, an dik anih chuan an tawrhna hi man a nei tur a ni. Midik hetia kut tuar hi a dik thei lo hrim hrim, tunah hian Gwahati a mi te Lunglei a mi te hi eng angin nge ni hun a hman chhuah zel dawn.

~~hianin~~ mi tam tak hi ran rawn chhuak chhe a ni. Helaiah hian thil pakhat zahtlak pawi ka tih em em chu Doctor-in a rang a rang a Gwuahati pan pui tur a an tih lain helaia kan S.P. pakhat hianin a letling zawngin thu a dah a, Chief Secretary hnenah Doctorin kar khat tal awm rawh se a ti ati a, mahse chu Officer in a han enchian chuan an lo ti aw-zawng lo mai a, chuvangin Helicopter kan Sorkarin a chah kha a let leh phah a, an chah nawn leh phah a zan a riah phah a, kha S.P. in Doctor dawt a sawi tir vang kha. Engzatnge pawisa hi kan sen a, chuang kan sen chu, Chuvangin helaia Aizawl kan S.P. pakhat leh Tlabung C.C. inkar thu veivak hi a awm a ni. Chuvangin, khang ang zawng zawng chhuichhuak tur khan tuna Magistrate pakhat Judicial Inquiry Committee an tih hi chu a lailang phak lo. Parliamentary Inquiry Committee kan Sorkar hian in din loh chuan thudik hai chhuah dik lchna mipui hnenah hian kan vawrh ang che u, kan vawrh darh ngei ngei ang che u, an ring chiang khawp bawk ang. Chuvangin, thu tak, thu dik laih lan duh in nih chuan Parliamentary Inquiry Committee siam nisela in siam lo anih chuan thil ti dik lo tute hum duhah kan phh dawn che u a, mipui pawhin an awih nghal ang a, MZF te pawh dik reng chung si a, hrem duh tuah min an ngai dawn che u a ni.

Chuvangin, ~~tunah~~ hian in ti tha duh tak tak anih chuan chawlhar khat chhungin han ti fel thei ang, Parliamentary Inquiry Committee-ah min ruat rawh u, kan tifel em em ang. Thutak chu kan hmuchhuak em em ang ahnuuk a tawi em mai. Vawiin ni-ah hian he thil hi kan ngaihtuah thei lovang. 1966 laia kan MDC thukhawm kan CEM ten a kan nula/tlangval ngaihtuahna an suangtush phak miah lchna khati taka ram lo buai ta ang chiah khan tunah hian keini thukhawm te hian kan

nula tlangval te rilru hi kan man pha lo anih chuan a pawi khawp ang. Kan zavai tan hian a pawi em em ang. A vaikhan a pawimawh em em riagawt mei a ni, chuvangin helai thil hi chu khawngaih takin kan hotute in ngaihtuah ngun ula, thil hi a la siamthat theih a ni. A chhiat tak tak hma hian a siamthat dandawng a awm a ni. Chuvangin, tunah hian heng damlo kan kut tuar kan Sorkar kut tuar tute hi engangin nge kan Sorkar hian a chhawmdawl dawn ? Rs.10,000/- Guwahati a kai ta kan pekah khan kan tawp dawn em ni ? Lunglei leh Aizawla damlo la awmte hi engtinne ni a chhawmdawl na Sorkarin a pek dawn ? Heng zawng zawng hi nguntaka ngaihtuah turin Sorkar hi ka phut a ni.

S P E A K E R

: Lo thu lawk teh u, lo thu lawk ula, ngawi rawh lo thu rawh aw, kan sawi leh duh a chu zero hour a ni e, kan ti a,

darkar khat chiah ang zawng pawhin helai hi dik takin tun-hma hemi term hnih khat vel atang hian in zero hour hi kan hmang tangkai ta hle a, ka sawitak ang khan kan Session hi a time table feltak duan sa a, SAC-in a an rawn duan hemi fel taka kal tur kan ni a, tin chu lovah nikhat ni a kan tih te tur pawh zing atanga kan chawhnu pui tur pawh hna vek a ni a. Chu chu keini a Member ten hetiang anga zero hour lam a duhthawh zawk a, hetia kan tih kual kan tihkual chuan in kan Business kha kan ngaihtuah hman mang dawn lo khan kan sim thei dawn a, chuvang chuan he kan House hi fel taka dan siam pawl kan nihna ang leh mumal tak, fel tak, zahawm taka kan vawn chhoh theihna tur chuan keimahni theuh hian tan kan lak a pawimawh in ka hria e, chumi ang chuan keini hruai che u kan tum pawh in mahse, helamah ni e, eng eng emaw ngaihtuah te in han neih lai a te chu khung bawk si a, amaherawh-chu kan ngaihtuah pawimawh tur a kha, kan dənsiam tur te yawiin ni a kan tih tur a hi kan tih zawh hman a, feltaka kan rel hunin ka hria a. Chumi laiah chuan in Member te kan pawimawh tih kan sawi lang leh duh a ni.

DR.J.V.HLUNA

: Ka sawi duh chu heng Electoral Roll buaipui in intensive revision kan zova, Summary Revision

sion kan ti chho leh a, kan zo leh tan mek tawh a, helaih hian Report chiang kuang tak Chawngte atanga kan hriat dan in kan M.L.A. hlui Pu Suno Kumar Chakma kha AERC-in Foreigner a nih tiin Electoral Roll atangin a paik a, a p-aihna chhan chu, 1986 buailai Khan East Pakistan-ah a la awm a.



Mizo zawng zawng tan hei hi thil lawmawm a ni, tjin kan lo beisei em em a. Engatinge hei hi heting anga bawhzui a nih tak loh? tih hi khawngaih takin min chhan theih chuan lawmawm ka ti viau ang a. Tin, 1952 vel anga in base theih nise chu 1952 Chawngte bial Roll-ah chuan hming 44 chiah a awm a. Chutah chuan Chakma chu chhung-khat chauh Sipu Rama te chauh an awm a, Vote hi an nei a ni. Tunah chuan 1995-ah hian 14951 an lo awm ta mai a ni. Tin, 1952 Maizam? Roll-ah chuan hming 55 Chakma hming pakhatmah a tel lo a ni. Tunah hian Mizo hming tello in Chakma hlang 87 an lo awm ta a.

Tin, 1952 Puankhai Roll-ah chuan hming 42 a awm a, tah hian Chakma chhungkua pakhat chiah an a awm a, vote thum an nei a, chu chu Urupia te chhung an ni. Tin, 1995-ah hian Mizo tello in 574 lai an awm a. Nichina Pu Malsawma, member khan, India ram population punna 1981 leh 1991 ah 23 anih laiin. Mizoramah chuan 39.70 a ni. Chuvangin Nagaland 59 a ni a. Nagaland hi a tam ber a mizoram kan dawt a, North East ah keini aia tam an awm lova. Chutih rualin Miaoramah hian Hindu population nasa takin a tlahniam a ni, 1000 chuangin 1981-1991-ah Hindu population a tlahniam a. Kan population erewh chu, Budhist population bik avangin mizoram hi sang takin India rama punna sangber 40 dawn thewin kan 10 pung ta bawk a ni. Chuvangin hetiang mizoram a electoral roll siam laia thahnem ngai taka kan siam ho va, kan beih laia engatinge Official tena huai taka Chakma lalut tura an 10 beih.

Entirnan, kan C.E.O pawhin 29.9.1995-ah khan ni 1.7.86 hma a lut an nih phawt chuan telhtur tih R.O. leh AERO te hnenah circular a siam ngam tlat mai a ni. Hei hi khawi atangin nge a in based? chumi denchhen chuan AERO thenkhat chuan ti ti mah ula ka thun dawn tho hei lehkha ka nei te an ti leh ta nghal a. Hei hi Official level a kal em ni? kan Minister pawimawh zawng zawng Home Minister te pawh he meetingah (26.9.'94 meeting) hian an tel a. 1952 India citizen chu ni 26.1.1950 chin a ni, amaherawhchu chulaiae engmah registration kan neih loh avangin in base nan 1952 Roll hmang maiang an siam laia hmang ta chuanglova hetiang a foreigner thun tuma, officialte thahnem ngai an che thei ta hi engti zia nge?. A che hming pawh hi sawi a ngai anih chuan chiang takin an Pate hmingnen 3 vel kan sawi thei nghal a, heng hi hrem an ni dawn em? sorkar duhang ni lova lo bei tute hi hrem an ni dawn em?

Tin, kan hriat angin hetiang anga thahnem ngai taka voluntary a 10 bei te, hrem a, mam a, sawisa a, titute leh tin, an hrem te leh an mante leh an sawisaka hliam tuarte hi compensation pek an ni dawn em? Tin, ka hma a member zahawm tak Pu Thangkima rawn sawi Lungsen BDO-te ang te kha AERO a ni a. Ama order ngeiin ni a atanga ni 15 December hearing ka nei a summary revision ah hian a ti a. Order siam leh lovin Nov. 21 atang khan a tan ringawt mai a. Khamgte kha hrem an ni dawn em? kha kha khawi atangin nge Order a hmuh a, engatinge khatiang a tih. chuvangchuan, hei hi he House-ah hian kan Sorkar hriat atan kan sawilang a ni e. Ka lawm e.

PU NIRUPAM CHAKMA  
MINISTER

: Hon'ble MLA from Aizawl W-II Constituency had just made an allegations against one of the Minister I think he

referred to me as, I am being the son of Mr S.K. Chakma whom he has just mentioned to be a foreigner, I think this is a very wild allegations and he should withdraw it. If he cannot substantiate it that he is a foreigner, I think it is improper to make such allegations in this House. The electoral roll is under processed now and summary division is going on. It is not being finalised, if anybody make any allegations or objections, he should substantiate it that somebody is a foreigner. So, I demand that he should withdraw his statement.

Dr. J.V. LIJNA

: Kapiannawla of Saijaw Objec-  
tion hnen atanga report ka  
hmuh dan chuan Pu Shenaha Ku-  
mar Chakma, father of Nirupam

.Chakma, tun hmain Pakistanah Andermanik khua-ah a awm thin a. Mizoram buai hnuah a lo chhove, East Pakistanah Andermanik khuaah a awm thin a. Mizoram buai hnuah a lo chho va. East Pakistan ramri bul Mizoram khua, Ngauum khua len Muallianpui a awm thin a ni a, tin, Pu S.K. Chakma unaute khu N.L. Chakma leh B. Chakma te an ni a. Dt. 7.12.95 khan ka hriat chian em avangin ka object a. Chuvangin, aro Johnny hian su-  
mmary revision atang hian a peih ta ani, a ti a ni.

PU NIRUPAM CHAKMA  
MINISTER

: Pu Speaker, that is wild alle-  
gations if his name in not  
there in the Electoral Roll,  
1956, I will just resign.

PU LIANSUANA  
MINISTER

: A substantiate theih loh chuan  
Pu Hiluna pawh kha a resign ang.  
Entiran, Rill-a kha tunah ala  
chhuak si lova. January thla a  
chhuak tur chauh ala ni.

Dr. J.V. LIJNA

: Pu Speaker, hei hi mi report  
objector a kan hman in a report  
min rawn pek a ni a. Chuvang  
chuan, kan siome Minister-in a ni pawh hi foreigner tih-  
rukna a awm chuan kan knawtchhuak ang a tih base leh.  
Dec., ni 5-ah foreigners hnawnchhuahna notice atawp tawh  
avangin, ne hun hi hun remchang atan hmangin kan rawn  
sawi chhuak a ni.

PU LAL THANHAWLA  
Chief Minister

: Clarification turtur a awm ve a,  
Zero hour kan hmang tangkai  
thin a, mipui tan pawh a bengvar  
thlak a, a lawmewm viau a. Sawlai  
Tlabung leh a chhehvel thil thleng  
chung chang kha, pawi kan ti a.

Sorkar ang pawhin a tul ang ang chu kan ti zar zar a ni.  
Mahse tul ang ang kan han tih a pawh hi a mimal tak pawhin  
kantih theih ang zar zar china hi duhang tak takin a zar zar  
lem lo va. Chu chu hriatsa a ni a. Mahse chuti chungin a diklo  
te hmu chhuak turin, tanpui ngai te tanpui turin, chutiang  
chuan Sorkar anga kan tih theih awm ang chinah chuan kan ti  
zar zar a. Tin, tun hnu zelaw pawh, kha an han sawk zel a  
Member zahawm tak ten hriat belh te kan nei chho zel a.  
Inquiry ti tute pawhin a an tih belh tur te pawh a awm chho  
zel theiin ka ring a, a lawm awm khawp mai. Amaherawhchu, a  
whole incident hrim hrim kha chu pawi kan ti. Tin, a thlen  
nawn fo loh pawh kan duh a ni.

Tin, Party dang atangin a bikin  
MNF atangte, MZP atangte-in foreigner detection chungchangah  
theih-patawp an chhuah a, sum leh pai tam tak MNF Party phei  
chuan en seng phal hi lawmthu pawh kan sawi thin a. Amarawh-  
chu, Election Commission emaw Sorkar Agency eamw an nih loh  
avangin an tih ang ang kha Sorkarin eawm, electoral roll  
buatsaih tuten emaw total-in an pawm thei lo va. Chuvangin,  
an ..... ve te a ngaih chang a awm a. Tin, MZP te  
ngei pawh dan chhungah the taka an thawh chhung chuan Motor  
te kan pe a, foreigner identification chungchangah hian,  
sum pawh kan pe a. Tieng chuan theihpatawpin ken tanpui a.  
Amarawhchu, an hotute tih a ni nge ni lo kan hre hrarpa lo  
va. Khawi khawiah emaw extention a nasa ta lutuk a. Tin,  
dante an mahni kuta ken tumte an lo awm nual a. A bik takin  
thawkhat lai phei chu Chawngte-ah khan a hluar zual a.  
Chungte avang chuan thil chiangkuang kan hriat hma chuan  
khatiang taka foreigner identification a kan tanpui a kha  
kan titawp rih a ni.

Tin, BSF te leh heng ang ho hi  
keini post an ni lo va. Central Sorkarin border-ah border  
security force an nihna angin a rawn post te an ni a. CRPF  
te hi Law and Order maintenance atan Central Sorkarin min  
pekk te an ni a, hmanni khan an withdraw deuh teuh lehnghal  
a. Tin, tunah hian kei mahni State Police Force ringawt hi  
Normal Law and Order Maintenance atan hian an tawk lo va,  
tanpuna Central Para Military Force atangin kan mamawh a.  
Chuvangin, chutiang atan min pekte chu an ni a.

Engpawhnise, kan sawi duha chu  
foreigners identification chungchangah hian theih patawp  
a State Sorkar ang pawhin kan chhuah ve a. Amarawhchu,  
nikumah pawh kan sawiho a, a tha hle, an sawt hle a ni.  
Tin, chumi anga thawk tur pawhin kan tih theih chin chinah  
chuan kan ti a. Amarawhchu, tun-khatia an han thawh tak  
tak chinah chuan Sorkar angin an chungah thu kan nei lo va.  
Election Commission of India- in a keimahni Sorkar hna-  
thawkte an rawn appoint te an ni a. Entirnan, hmanniah khaw-  
thlang a kan kalphung pangngaih chuan AERO-te EDC-te kha-  
mite Headquaters-ah khan hearing tih tur a ni a. Mahse  
Kawrthahte, hemi Phaileng bul vel amiteah khan an va ti  
ta daih a. Mahse tahpawh chuan sawi theih kan nei mish lova.

CEO hnena Refer mai loh chu. Chutiangchuan, kan thu neihna hi a tlem hle a. Mahse, ka thuah ka ding a. Foreigner chu Foreigners anni a. Tha taka Detect tura theihpataewp chhuah turin kan inti a. Khatah khan keinin kangho hnengh khan thu leh hla kan neoh leh a ngei tawh lo. Tin, inhleih emaw finfiah emaw kan duh chu Chief Minister nihna anga sawrkar hnathawkte koh khawma sawi duhte innei anih chuan englai pawhin kan inpeih reng ani. Chu chu, Opposition lama kan member-ten chutiang chuan sawi leh tawh ila in rawn tih chuan kan la ti deuh ziah nghe nghein ka hria a. Khami kar ah khan vervek taka sawrkar hnathawkte ..... kan nei hrarpa lo tih hi mipuiten lo hria sela. Foreigner Detection chungchangah hian a awm zewng zewng hi pakhat mah hmaih lova, thehchhuah kan duh a. Mahse, Opposition te' leh mimal, pawl tlawngai dangte leh sawrkar kan zallen a ang chu a inan chia lo a ni. Member, Minister zahawm tak Pu Zosiama'n khati lama tih ringawt alo no lo atih ang deuh kha a ni, tih chu inhriaypui ila.

"emi, Foreigners tih chungchang Minister zahawm tak pa han tih chungchangte pawh kha, final Roll-Publish hma chuan lo la ngawihpui pawh a pawi lova. Foreigner an nih fiah tum kha an awm ve ngar ngar a, a tha a ni. Khatiang khan kan ten pawh a tha a ni. Tin, Electoral Roll a lo chuang tawhte anih ngat phei chuan genuine Citizen an ni em tih kha an finfiah ngar ngar tur a ni a. An theih loh chuan hnawl tur en ni. Tuman chhan lo ila a thain ka ring. Kan sawi tawh thin ang in Foreigner Vote-tel miah lova tlin theuh tum ila. enu'chu duhthusam a ni.

Tichuan, i tang ho teh ang u. Kan tih atanga Intensive Revision kan han tih kha tan hona a that zia chu 1993 - Roll atang khan 1995-ah chuan a bik takin Western Flank a Chakma Infiltrate tamna nia kan briatah hian a pumpuin 1993 aiin 1995-ah hian Voters 7968 in a tlem zawk a ni. Apung ziah a ni, Revision spiangin, Voters number hi. Mahse, tun 1995-a an han tih chinah hi chuan 1993-ah a tlem zawk a, a bik takin hemi Western Belt-ah hian. Chu pawh chu Voters Age kha kum 21 - 18 a tihhniam a ni chung pawhin 8000 deuhin aq la tlem tho a ni. Chuvangin, tuna kan sawrkarah chish hian Electoral Roll-ho a hma kum aia a tlem swmna chhun a ni a. Chuvang chuan kan can hona spirit kha a tha hle a ni tih hetah hian a fiah a. Lawmthu sawi pahin kan tilang duh a ni. Tin, CEO in Citizenship chungchang D.C., te lehkha a lo thawn kha an tihtur anih leh nih loh kan hre lova. Tin, Chief Election Commission limpong atangte in lehkha a hmuh leh hmuh loh kan hre lova. Amaherawhchu a mawphphur ve tu tan chuan kheng District a mawphburtute kha nakinah tuten emaw an lo khin a an talbuai lohna tur atana hei hi chu in lo hriat ve atan tih kha a awm mai awm mange tiin ka ngaihtuah deuh a. A chhan chu tunah pawh a cut-off year chungchang h pawh Home Minister nen kan ibe reng a. January ni 26, 1950 a ni tur a ni kan la ti ve ngei ngar a. Kan la tang ngar n ar a ni tunah hian, kan la tawlh chuang lova. Amaherawhchu Assam lamah te an lo hlawhchham nacat emi avangin kan hlawhtling dawn leh dawn loh kan la hre lova, kan la tawlh chuang lo a ni. Tin, chutih rual rual chuan, member zahawm tek ten in

hriat tawh hnu pawh a ni mai thei a. CEO-in a thahnem-  
ngaihna leh a mite, a subordinate te, an necessary trouble  
a an lan theihna tur a zuk chhan tumna pawh a ni mai thei a,  
ka hre lova, kan la in zawt chiang lova, tahchuan kan lo.  
hriat tur chu ... nia .... a D.C., te khan an lo ti dark  
kha a dik em ? tih pawh kha ngaihtush tur a la awm ta zel  
a ni, kha **thilah** khan. Khatah khan nia, hre lo te kan la  
awmpalh tak hlauhvin Indian Citizenship Act, 1955 ah khan  
January ni 26, 1950 leh July ni 1, 1987 inkarte chu an per-  
centage chu eng pawh nise Indian Citizen an ni ang tihte  
kha a awm a. Chuvangin hengte angte hi kan sawitam lohna  
a a ruka kan zepna atangte pawh hian kan hmakhua hi a ni  
zawk ang em awm tih te, kan hriat zawng zawng helai a kan  
sawi vek emaw tutute emaw kan sawi hian keimahni fate zil-  
hnaah thenawmfate hi an lo fing palh ang em tihte hi a  
hlauhwm thei a. Chuvangin, kan sawi fo tawh thin angin  
hnam anga kan tanho na tur lai chu helai hi a ni kan ti a.  
Tichuan, khami hnua piengte pawh kha a nu leh pa Indian  
Citizen an nih chuan tih kha a la ni ta zel a. Chuvangin  
hengte hi kan sawi tem lutuk chuan kan disadvantage na lai  
turye a awm avangin a nihna lai tak anin a khatia al. tih  
pawh kha a pawi ta ruau nghe zawk a. Tin, a V/C tem  
an lo tlangzarh leh te zel bawk nen. Mahse, engpawh nise,  
engti pawhin a khawihlu lam tur a tema ngaihtush tur a la  
ni dawn a, ngaihtuah zui se, thahnemngain. Tichuan vawiinah  
hian heng chungchangah hian Sorkar eng pawhin thui tak kan  
kut tawrhna chin a awm a. Mahse, chuti chungin kan theih  
patawp kan bei ve a. Keimahni leh keimahni kan in beihvak  
chuan harsatna kan theih phah zawk ang tihte a hlauh awm a,  
hei tunah pawh hian National Human Rights Commission leh  
International Human Rights Commission atangte hian as  
association zawng zawng stang chuan.....

tih a ni. Chuvangin tute pawh nise, hetia an  
lo kal hi chuan anni hian an lo ngaihven riau zel a. Hman-  
ni khan Justice Rangula Mistra nen kan inhmua a, National  
Human Rights Commission an chairman a ni a. Chu chuan take  
up loh theih loh a nih dante a sawi a. Arunachal a Chakmate  
nen min egreat a tum a. Tahchuan kei chuan ka hriat ve chin  
chinah chiangkuang takin Arunachal a mite hi chu 1964 a  
refugee an ni a, illegal infiltrators an ni ve lo. Chuvangin  
keini rama illegal infiltrators te nen hi chuan min dap leh  
egreat thei lo vang, ke ti a, tin, anni khu chu kan zusawi  
phak a awm lo va, induh chuan Central Sorkar pawhin Indira

..... Government hnuaiah innngaihtush thei a,  
keini rama Chakmate hi chu Indira..... Government  
hnuaiah an lut ve lo a ni. Chuvangin, illegal infiltrators  
te an ni a, hemi detectioneh hi chuan kan theih **tawkin** kan  
kal zel dawn a ni, kan ti a. Amaherawhchu, hnuaiah ang-a kan  
tentlanna tur a ka ngaih zawka chu hetianga keimahni leh  
keimahni inbeihnan a, emaw a nih loh pawhin kan dan chep a,  
kan tih nasat lutuk chuan, a rawn ngaihventute hi an pung  
telh telh ang a, kan harsat phah zawk ang em? tihte hi ka  
rilruah a awm mai mai a.

Amaherawhchu, engkim hre ber ka ni  
bik lova, chutiang chuan ngaihtuahna kan nei a. Ka'n sawi duh  
ber zawka chu sawlai thilthleng chungchangah pawi kan ti a.  
Kan theih ang tawk tawkin kan umzui a, Tin, hemi Foreign chung  
changah hian tangtlang tur, inpuhmewh lo va tangtlang tur kan

ni a. Sorkarin theih pataip kan chhuah ve a, ~~sopherawochu~~ midang ai chuan Sorkar kan nihnaah hian tlem chuan kan ch~~ep~~ bik a ni tih hi chu a hretute kan ni tih kan sawi duh a ni.

PU F.LALREMSTAMA :

Darkhat hi chawl a ni dawn tho va. Kamkhat lek ka sawi hi ka pu, Speaker, i nia ithu a ni. He House hi i ~~tha~~ thu a kai

kan ni a. Minute khat chauh a ni ang ka duh ni. A thu hi a lian em em a ni. Citizen dik tak ten a, Citizen dik tak kan nihna ang a, kan chanvo, kan himma tur kan tih kawmga, hlim mai bovin, min tihbuoi thu kal zela kan house leader in a asawi kha ropui ka ti khawpa, tin, Aizawl West-11 bialtu zahawmtak ina meeting zan zawka, kan Chief Minister in a, Kum 1952 Electoral Roll base-a hman tur atih chu, vawiint ~~thleng~~ a ala din puite kha a tha ka ti em em a. Chu chu Officer ho hien a kan lakah thildang te hi an dawngin engemaw ti a, tuai vir dikloch an tum em ni tih kan hlauh thu kha kan sawi a ni mai a. Chung karsh chuan tun a kan thalaite nalutuka hliamte, Mizoram pawma enkawl ngai khawpte leh ngumruh fracture te ni awm a sawite leh ram tuilei lo phahte hini tur Lalmachhuana Zofa tihte ang hi an awm anih chuan a pwi thui lutuk dawn a, chuvangin hemite leh hliamte enkawl chungchang thuah kan Chief Minister kan House Leader khan assurance Sorkar anga kan tih theih hi limitation a sang lutuk a tih kha ni tawk lo in ka hria a, kha tah khan inphal deuh se tih leh nichin a Aizawl West-II (nilo) Vanva Bialtu zahawmtak Pu Thangkima'n apu Liantluanga Tlebung O.C., tan pawh a, himna a tul a tih ang chish khen sawti lai Chawngte bul lawk Km 3 vel lak a Saizawh khua a, Pu Liensuama'n a rawn sawi chhuah a kha Objector kha, a him ngei tur ni in ka ringa, hei kan Member zahawm tak Pu Malsawma hi an S.P hnena leh SDPO hnena chun ngaihven a ngai ngei ang hum him tul ang tih thu chu ka lo sawi tawh a ti a, kha kha a tul a, hemi chungchang thuah a lo chhuah ne chhan hi Ka Pu, maw, Objector te hi an mahni zing ami te hi an awm ve thin a, dik chiah chuan a Chakma te ngei pawh hi.

Katia hearing an awm tak tak khan a newpui zingah chuin an ding ngam thin love, chuvang chuan ani kan thalai te pawh hi an zin a, pawl tlawnngai te pawh hi heng Arep-sh te pawh hian an zin a, chung avanga lo chhuak chu a ni a, dik takin kan House Leader in a fimkhura kan tantlan theihna tur kawng zawn angai ani a tih kha a dik chiah a ni. Khatiang zawng khan kal ilo, vawiin ni a kan inpuhmewh thin deuh ang chi hi awm miah loveng. Chuvangin, tan etang hi chuanin kan House Leader bawk hian tul ati tek tak anih chuan a ko khawn leh mai tur ani dawn lawa ni tih kha kan dinpui ve a ni e. Ka Pu.

S P E A K E R

: Kan tihturah kel ilo, laying of papers Pu Liensuama to lay on the Table a copy each of

the Annual Report of the Mizoram Public Service Commission for the year 1993-94, and 1994-95.

PU LIANSUAMA  
MINISTER

Pu Speaker, i phalna in Mizoram Public Service Commission for the year 1993-94 leh 1994-95 he House-ah hian ka ley e.

S P E A K E R : A copy han sem rawh ule, in zo tawh maw ? Pu Zosiama Pachau, to lay on the Table a copy of the Mizoram Private Forest Regulation of Felling Rules 1994.

PU ZOSIAMA PACHAU  
MINISTER

Pu Speaker, i phalna in Mizoram Private Forest (Regulation of Felling Rules, 1994) he House Table-ah ki lay e.

S P E A K E R : A copy han sem rawh ule. A copy inhmu vek maw ? Pu F.Malsawma to lay on the Table a copy of the replies to para 2.5 of the Tenth Report (Action Taken Report) of the Estimates Committee pertaining to Public Health Engineering Department.

PU F.MALSAWMA

: With your permission Sir, I Chairman of Estimates Committee Mizoram Legislative Assembly hereby lay on the Table of the House Statement of replies of Government in response para 2.5 of recommendation contained in the Tenth Report of the Committee on Estimates pertaining to Public Health Engineering Department. Thank you.

S P E A K E R

: House a kan lo passed tawh resolution pawimawh Central University thu Ni 23.3.92-a House a passed khan, Mizoram Sorkarin eng nge action a lak tawh tih kha ka va zawt a, tehcuan Mizoram Governor-in min chhe na-ah chuan. It could not be possible for the Government of India to consider establishment of Central University in Mizoram instead they have advise the State Government.

set up a State University or which they may consider near bank special financial Assistant to the State Government the matter is currently under the consideration of the Government. Beside, whether, a State University should be set up or Government of India should be further for the Central University tih ani a, hei hi kan lo passed tawh University chung-changah. Tin, resolution te pawh lo kal leh thin te a ni a, hetah House-ah k'en puun chian hi kan dan pawhin a phut a ni a.

PU LALHMINGTHANGA

Tikhan Resolution kha ka rawn thehlut a; Session ami tur kha, khatah khan in rawn chhanna ah chuan

he Resolution Mizoram ah Central University din nise tih a i rawn putluh a hi ni 23.3.1992 ah hemi Assembly tho hian an pass tawh ani a, chu thu chu kal zel ani a, chuvang chuan in lsk loh hei hi dil nawn ngai lo angin min rawn chhang a, amaherawhchu, khatah khan Department in a, en chhanna han hmuh khan Central University kha hemi House in passed tawh mahse Central Sorkar lampangin har-satna an neih thu kha sewi a ni a. Chutihlaiin hei chan-chinbu atangte leh thu kal vel atangin kan House Leader te hian State University nei turin Central Sorkar ah commitment lo siamin chutiang kawng chuan in Department ah hianin hma a la niin thu kon dawng hawk a, tuna reply kha a awmna tho chungin House in a khatianga pass tawh si chuan heta in rawn tlanna awm miah love a Sorkarna kengtu leh House Leader hian khawngaih takin thil awmdan chu a sawifish thei ang em ? I hnенah Pu Speaker ka han ngen anih chu.

S P E A K E R

Hemi tuna min rawn chhanna pawh hi khəmi Mizoram, State khan amahin a nei mai dawn nge ni a, Central

a nawr zel dawn ? Amaherawhchu kan passed tawh hming ang khan as a House eng chuan kan la dinna anih lai atang khan i resolution kha tihnawn ngaiah kan dah lo ani a. Hetah pawh hian Central University chu la nawr zel tur em ni tih kha anni pawn on sawi ani a. Nawr loh an tumna pawh a awm love/ Central University chu harsa min tihpui tih an sawina kha khalsa kha announcement kan siam duhna lai chu a ni a.

PU LALHMINGTHANGA

: Kan House Leader in Chanchinbu mite a kawmna ah State University neih an i anga, a hmun aten pawh Assam Rifle

in Zokhawsang hi an lush lo anih chuan he hmun hi pek an i ang tih kha sawi an i a. Chuvangin, House in thu dinglai a neih laia House Leader ber ina commitment dang House atanga sanctioned awm leh chueng si lova lo siem mai kha a dik lo an i lawm ni ? Chuvangin, House chulei chu ngaih-tuah tur kan neih an i lawm ni ? Kan House Leader in statement khatiang a siem tawh si chuan hetah hian sawi ava tul ve tih kha ka thlir dan a ni a.

S P E A K E R

: House Leader in rilruah lo nei se, hei dar khat a ni a

Dr. R.LALTHANGLIANA

: Pu Speaker, khulam ina harsa an tih dan pawh kha harsa tih ringawt lot khan engnge ni khangte pawh kha a chiang lo deuh reng reng a. Khati teh tawl lutuk kha chu.

S P E A K E R

: Dar 1:00 P.M. a ni a, kan cheawl ang a, dar 2:00 P.M. ah kan lut leh ang.

Pu Lalkhama to present the House a copy each of the seven and eight Report of the Public Accounts Committee. Awm loh chuan, kan dan section 60 na in a tih angin Home Minister Pu Lalsangzuala'n siam a duh a. Incident at molisora on 30th Nov., 1995 and Khozisoring on the 5th Dec., 1995 and No. 2 date of two Mizos on SSB at Amritsar. Hemi kan dan 60 na ina a sawi angin statement rawn siam a dil a, phal an i a. Khawngaih takin han ti sela.

LALSANGZUALA  
MINISTER

: Pu Speaker, turhnai Mizoram chhim thlanglam leh Punjab a Amritsar khua thil thleng thenkhat he House zahawm

takah sawi theihna min pe hi ka lawm e.

Mizoram chhimthlang chanchin Batrisara leh Samuksuri, Nov., 30th 1995 khan tuten emaw Baresara khua in sawm leh Samuksuri khaw ia nga an hal tih phone a dawn a ni a, siem turin Sub-Divisional Officer Tlabung pawh chung khua-ah chuan ava kal a, he thil hi Tlabung Police Station case 25/95 under section 436/34/IPC Dt. 5th Dec., 1995 a register a ni a, hemi chungchhangah hian rinhlelh thil thuah mi 13 te chu Dec., 6th 1995 khan

man anni a, 7th Dec., 1995 tlai dar 4:00 khan chhuah leh an ni. Tin, 2nd Dec., 1995 chhun dar 1:00 leh 2:00 inkarah Mizo. tlangval pakhatin Pi Razalaki W/o Niroranjan chu ama chenna inah pawngsual tih 5th Dec., 1995 khan report dawn a ni a. Khami ni khan Biliborgh khua ah MZP Member 15 vel awm a sawi a ni. He thil hi Tlabung P.S. Case No. 25/95 under section 376 IPC Dated 5th Dec., 1995 a registered a ni. Hemi chungchangah tumah man an awm lo. Khosaisuri 5th Dec., 1995 khan MZP member 24 (Pu Speaker, ka pekah che khan 21 tih a ni a, typed sual palh a ni) te chu Chakma thenkhat kut thlakin leh an a hau avangin BSF ten an man tih report kan dawng a ni a. Chungte 6th Dec., 1995 khan Tlabung a kan Police leh CRPF ten Tlabung ah an rawh hruai a, an vail bail a chhuah vek an ni. Tin, 6th Dec., 1995 khan mi pathum te kut atengin Jeletine tlawn nga explosive 2Kgs leh a charve, literature panga meter thum leh chente te man a ni a. Chuvang chuan mi pathum te Tlabung Police Station Case 27/95 under section S of explosive stand at dated 6th Dec., 1995 a registered a ni. Khang kan sawi tak zingah khan hliam an awm nual a, a na zual deuh pahnih kha chu Aizawl-ah Helicopter in lak phei an ni a. Pakhat phei chu Guwahati ah helicopter in hruai a ni a. Damdawin, ah enkawl mek a ni. Tin, thenkhat chu Lunglei Hospital ah enkawl anni bawk. Khang kan sawi takte kha thudik hriatchian theihna turin Lunglei District Magistrate chuan Magisterial Enquiry ti turin thupek a siam a, December ni 16 emaw 18, 1995, ral hma ngeiin report kimchong dawn kan inbeisei a, chumi hnuah chuan Sorkarin atul angin hma a la ang. Nichinah kan member zawaum tak Pu Malsawma'n W/T Message delay chungchang a sawi kha a dik a, kha kha duty Supervisor Officer dik loh ani a, amoh pawh kan suspend nghal a, Departmental action a tul angin kan la.

Tin, Amritsar Jampang a thil thleng 11.Nov.'95 khan SSB Constable Lalnunmawia Ratu khua chu Amritsar Central Jail floor No. I+ah tlai daf 6 atanga zan der 8 thleng duty tur a ni a. A duty hun zawh hma derkar khat velah a duty kal senin a awmna puan In-ah a lo let leh a ni awm a, N/R Group Commander F.Lalsangliana of Lunglei SSB a mi vek chuan hetiang a duty tipuitlinglo chu a zilhhau a ni awm e. Chuui hnueh an in hnial in Constable Lalnunmawia chuan Self-loading Rifles puan in stanga la in N/K T.Lalsangliana chu silai mu hnihil a tukkhum ah a kap a, a boral te bghal a, chu chu zan der 10:40 vel a ni. Midang thinrim chuan Constable Lalnunmawia chu an bei zui te a ni awm e. Lalnunmawia chu a hliam tuer lovin a boral ve ta a niin a lang. Amritsar Police Station-ah case No. 2 no 186 under section 394 IPC dt. 12.11.'95 a register a ni a. Amritsar-ah postmortem phwh tih a ni a. An pahnih a ruang chu SSB hotute ruahman engin 16.11.'95 zan khan Aizawl an lo thleng a, a zan la le in an ruang chu an mahni khua-ah ve ve thawn a ni. Amritsar a postmortem examination khan an chhungte rilru a tihdem chich leh avangin Postmortem tih

nawn leh a ni a. A Report nghah mek a ni. A mihna diktak hrekhäk turin 23.11.'95 khan Punjab Chief Secretary chu Enquiry chiangkuang tak ti turin kan Chief Secretary a in a ngen a, 21.11.'95 khan SSB hotute chuan chin chang hre chiang tura an bgaih mi pathum te an tir'a, chung mi pathum te chuan Aizawl Additional District Magistrate hma-ah statement an pe a, Punjab sorker atanga Inquiry Report chiang-kuang tak kan hmuuh hunah sorker in a tul angin hma a la ang.

Ka lawm e.

PU LALHMINGTWANGA

Pu Speaker, kan Home Minister statement copy kha Member ten kan dawng thei lawm ni ?

S P E A K E R

kan zem ta che u. Kan time table kan Session a BAC in a duan hi kan pueng leh ila. The Winter Session for the

duration of three days having been summon by the Governor. Today the 13th 1995 I call a sitting of Business Advisory Committee on 15.12.1995 to settle the time table for various item of Business. The Committee is set the time table as follow 13th Wednesday. Government Business question, Consideration of passing of Bill. 14th Thursday, Government Business question, Consideration of passing of Government Bill. Any other Govt. Business. 15th Friday. Private Member's Business, question, consideration and passing of Bill, Resolution. Tin, kan hun hi a tawi em aveng hian hun renchem kha kan thiam tulin kan ngaihtush leh a. Chuvangin a duration ah te pawh hian kan fimkhur tulin kan hri a. Daf 10:30 atanga tana Der 4:00 tleia beng thin tur kan ni tih hre rengin hetiang hian kan Bill neih pawh chu kan kalpui thei lawmni kan han ti a. The Mizoram Prevention of Defacement Bill, 1995 kha a tawi viau a nia. Hmann Session-a kan introduce tawh kan consider loh kha darkar 1/2 emew ah pass thei ta ila. Tin, Mizoram Liquor Total Prohibition Bill, 1995 hi darkar li (4) leh a chanve vel emew chhungin zo thei leh ta ang ila. Tin, Mizoram Market Regulation Bill kha kan neil leh bawk a, chu chu darkar khet. Tin, chumi ang, khampi oakh khenin Private Resolution kha kan la nei leh ta fo a ni. Member te ina hun kan hman thiam theih nan kan ti a, kan han ti chipchiar a. Hei hi House-in a kan pawm a njoit a, House-in kan pawm thei em ? Kan BAC-in a kan time table a lo duan a hi pawm a ni ta a ni. Tin, tupa kan Session chhung hian kan member thenkhat Pu J.Rotluengliana hian vawin atanga ni 15 thlengin ka lo tel thei dawn love Lunglei lama ka zin a tul avengin. Tin, Pu P.Lalbiaka hian ni 13-15 thleng absence a rawn dil bawk a. Tin, Pu F.Lawmkima hianin ni 13-15 absence a rawn dil a. Pu Lalbiaka hian a chhan a ziak love. V/C thlan kha a ni awm berin a lang. Tin, F.Lawmkima hianin a chhan a ziak a V/C thlanna a ka zin

avangin ka lo thleng hman dawn lova a ti bawk a. John Rottuangliana hianin Lungleish Programme pawimawh ka neih avangin a rawn ti a. Eng programme nge ni a rawn sawilang chiah si lova. Chu chu kan thiante absence dil te an ni e.

Member zahawm tek tena an sawi a chu a dikan ka hria a. Session lai hian chuan Minister te hi awm tum ngei ngei a tha a. Anmahni tan sorkar anga hna an lo thawh tawh hma an lo blen tawh anga te pawh sawi chhuah hun a ni a. Mipui tena an puau ve hun te pawh a ni a. Member tena tul Minister be hnena an hrilhna, hun pawi-mawh tak an ni bawk a. Tunhnuah chuan Session lai hian chuan Minister te awm kim tum hrem ulo a tha ang.

Awle, tunah chuan Legislative Business-ah kan luh a ngai a, Bill introduction leh consideration a ni ang a. Pu Hrangthanga, ' Mizoram Liquor Total Prohibition Bill, 1995 ' introduce han dil sele.

PU HRANGTHANGA COLNEY :  
MINISTER

Pu Speaker, he House zahawmtak bian alo ngaihtuah turin, ' Mizoram Liquor Total Prohibition Bill, 1995 ' introduce min phalsak turin ka ngen a che. Pu Speaker, House in a remtih engin he Mizoram Liquor Total Prohibition Bill hi ka rawn intriduce e.

S P E A K E R :

Kan phalsak em ? Aw, kan phalsak che a, intriduce kan dil la, i introduce nghal dawn nia.

PU HRANGTHANGA COLNEY :  
MINISTER

Pu Speaker, introduce min phel sak avangin ka lawm e. Hemi Mizoram Liquor Total Prohibition Bill, 1995 tih hi kan Session hmasa ah khan a Ruling Party lam cheng ni lovin, Opposition lam atangte pawhin rawn sawilan a awm a. Chung avang chuan kan ngaih pawimawh kie a lang tlang theuhva.

Mizoram Liwuor Total Prohibition Bill hi dan dinglai Mizoram Excise Act 1973 thlekan tur an ni ang a. He Bill hian phalna ni lova zu in sak Pu Speaker ka tihsual a ni e. House-in a remtih engin he Mizoram a zu, Total Prohibition Bill hi ka rawn introduce e.

S P E A K E R :

Pu Hrangthanga'n Bill a rawn introduce a. Ngaihtuah chu

noktuk nge vawiin niah kan hman  
chuan nakinah ngaihtuah dil tur-  
in kan la ko leh aenga. Pu Li-ansuama to move that the ' Mizo-  
ram Prevention of Defacement of Property Bill, 1995 to be  
taken into consideration! He Bill hi introduce tawh a ni a,  
Session hmasa-ah khan-kan ngaihtuah hmen ta love. Ngaihtuah  
han dil sela.

PU LIANSUAMA  
MINISTER

Pu Speaker, i phalna in he  
Mizoram Prevention of Deface-  
ment of Property Bill, 1995 hi  
he House-in min ngaihtuah sak  
turin ka ngen e.

S P E A K E R

Ngeihtuah in remti em ? Ngaih-  
tuah House in rem a tih pui che  
a, han move rawh le.

PU LIANSUAMA  
MINISTER

Pu Speaker, ka lāwm e. He Bill,  
Session hmasa a introduced tawh  
hi Member zahewm tak ten in lo  
zir zui ka ring a. Tin, a tawi

tham a. A thil tum chu, hei kan khawlai, vantlang leh private  
hmunhma, kawngdung lungrem, bang chitin reng mai hi pawl hrang  
hrang te hianin zahpuiawm khawpin kan ti hmelhem thin a. A  
bikin inthlen dawn laite phei chuan ngaimawhawm khawpin Pri-  
vate property te a neitute pawh dil lem hlei lo leh, rawnga  
reh thei lo kan han ziah cheng a owm a. Tin, chubekah chuan  
kuhva eins newte, zunram thiar thleng hianin Vantlang leh  
public property hi kan ti hmelhem nese lutuk a. Chuvang in  
khawpui leh thingtlang, sorker leh vantlang bungrua chi hrang  
hrang helia definition in a zick ang chi te a lo thiangular  
a, tin, hriselna lam atan leh sawina hrim hrim atan pawha  
kan lo enkawl that zawk theihna atanah he Bill hi buatsaih a  
ni a.

Tin, Election Commission-in  
State tin te he dan hi pass turin mi a newr chamchi a. Chutih  
rual chuan State tem tak ten an lo hmang tan tawh bawk a. Ti-  
chuan, Political party an ni emaw, Organisation emaw, mimal  
hrang hrang ten a tun hnu-a he dan hi kan rama hman a lo nih  
hnu-ah chuan vantlang bungrua, mimal bungrua, kan kalkawng,  
kan Secretariat hungna bang te thleng pawhin, Governor compound  
hungna zawng zawng, sawngte kan han tipamhmai lutuk thin hi a  
lo reh theih tawh na turin leh thingtlang hmun hrang hrang te  
pawh, hei, vawiin ni thleng pawha hun rei tek atanga ziah hmuu-  
newm lem loh kan la hmuu fo thin ang te hi a lo reh tawh theih  
na tur atan leh tul lem love sum ich pai, mimal leh Organisa-  
tion hrang hrang tene kan sawina thin te pawh hi a lo reh na  
tur te pawh a ni pah fawm theih ang a, chu chu he Bill ka rawn  
putluh chhen a ni pekhet a.

Tin, hemi Bill hi Dāna a lo nih  
hnu pəwhin heta tan hianin pawis senso belh tur a s̄wm chuang  
Tov. He Dan hi, he Bill hi he House zahawm tak hian min  
ngaihtush sek a min pass sak turin ka rawn ngen nghal a ni.

Ka lawm e.

S P E A K E R : Sawi duh in s̄wm em. Pu Zoram-thingga.

PU ZORAMTHANGA : Pu Speaker, ka lawm e. Hei kan Bill hi Session hmaseah khan Introduce a ni tawh a. A principle chuan hengte hi thil tul anii a. Kan ramin dan kan neih tiem avangin hetiang laka k kan ram leh kan hmunte a hmelhem lohna turin kan neih ngei tur niah pawh ka ngai a. Mahse, a Bill, thil a dan kalan hmeng tura hi ka thiomloh vang ngeni, nakinah kan Minister zahawm tak khan lo sawichiang leh sela, chianloh lai ka nei a. Hemi Defacement -ah hian a bremha chu thle ruk lungin tan emaw thleng Fine Rs. 1000/- thleng. Chu chu a Extend theihna a ni a. Mahse, hei a dan hi kan en hien phek 2-naa 3-naa (i) ah khan A main clause- berkha a zuk khapa a chu Public View-ah "By Defacing or Splitting", chil chhakte, zunte, pamphlet leh poster tarte, ziakte, lehkhya tuin marking te chalk leh paint-ah marking te a neitute hning leh Address emaw, ziakna thil anii loh chuan heng hi awi a ni lova, tih a nih chuan thlaruk lungin tan leh Rs. 1000/- emaw a pahnih fine kawpin emaw tih theih a ni tih a terlang ta a. Mahse, hei hi ni tur awma ka lo zuk ngaihdusha chu a neitute remtihna tello chuan tih emaw lamte chutel s̄wm takh ka lo ngai a. Chuti anii chuan mipui hmuha thil tar leh reng reng a kha a khap ta vek ringawt mai a. Exception s̄wm chhun ber nie ka hriat taka chu a tawpnas heta 9-na Indemnity-ah khan "No suit prosecution or other legal proceedings alike against the Government or any local authority or person or anything which is in good faith or any public interest done or intended to be done" person emaw Local Authority emaw Govt. emaw hnienah hetiang hian thubuai hlsbuai reng reng siam theih a ni lovang e, tiin, "good faith" a teh anii chuan, 'which is done in good faith' tita ila, kha khan a imply a kan pawm chuan leh ka zuk hrethiem ta lova. Amaherawhchu, In good fate-a tih Interpretation tura kha a chiang lova. Hei adangah phei chuan a nuih-zatthlak zawnga sawi phei chuan ban zunkhum leh a kil lehlam chilchhak ngawt a thlaruk lungin tan leh Rs 1000/- chawi theihna vek khan an han tichho ta a. A firfiak zawka kan tih phei chuan kan tangfai vek ang tih a hlauhawm a. Mahse, Party-te pawh kan Assembly duh ang a, engemaw poster tar tur pawh kan han nei ang a. Amaherawhchu, a neitute "the owner be occupier" remtihmain lo tar ta ila, kha pawh kha "in good fate" in a tar a ni, a tar lo a ni tih Interpretation hemi a tehfunga kha khami kha a chian loh phei chuan tar ngam a ni tawh lova, chilchhak leh zun lam kha chu thukhat nise.

Helai dan hi ka hrethiem lo riau mai a. Chuvangin, helai hi engtin nge kan interprete dawn? kan legal aspect-ah hian which is done in good faith or public interest , public interest a ni e tih interpretation ringawt turah chuan miin offensive deuhin mi tana khawilai tarlohnā tura kan ngaih, a tibowlhhlawh/ a ti tawp kan tih lai kha - a interpretation hemi indemnity hian public interest in ka ti a lawm. In good faith a tia lawm tih khan a dan dang zawng zawng kha chu a chawk chhe lehthei vek si a. Chuvangin khalai kha a tekhawng a chian loh chuan- pakhatah chuan hetah hian tekh awm taka ka ngaih chu- the occupier or the owner of the premises or the house te rem-tihna tello chuan a tar tur a ni lova. Chumi a tar lui a nih chuan heng bremna hi tih theih a ni ang tih. Tin, heta in good faith or in the interest of the public tih em emew kha awm tel ta tho mehsle. Khalai interpretation laia kha a buaithlak dawn a. Chuti anih loh chuan party-in khawi-laiah emaw khan kan Assembly tur eawm, anih loh leh tute Department emaw, tute Association-in emaw an Conference tur emaw, an tar eng a, a neitute hrilh lemlo khan. Chu chu a neitute khan rawn khing ta selo, kan buai hle mai dawn a. Chuvengin, indemnity awm chhun chu 'in good faith leh in the public interest tih Court in a interprete na kha kan tih-khawng chu a ni ringawt dawn mai a. Helai hi chu a buaithlak deuhin ka hria a, ka hriethiem loh veng nge, a dang clause dang zawng zawng kha kan en thin a, a dangah chuan Company emaw anih chuan. Chuta hotu chunn mawh a phur ang tih khang ang zewng zewng kha chu a chieng a. Hem i a dan kenkawhna tur lai tek mai a hi a buaithlakin ka hria a. Chuvangin khawilaish emaw hian a neitute emew, occupier emew owner of the premises permit tello chuan a tar tur a ni lo tih hi chu telh ta ilo. Chumi anih loh chuan kan remtihna thlap pawhin kan bangah rawn tar ta selo, chuta a inception leh dan laka min prosecute a min convict lohma tur awmchhun chu in good faith leh in the public interest tih cheuh mai kha a ni ta a. Kha kha a voque si a. Chuvangin helai point a hi chu engnge ni kan Minister in charge ten min hrilhfiah ang a, a dan lampangah hian a buaithlak hle hian ka hria. Hei hi chu chhui chian a enchian a ngai viauin ka hria a. Chuti anih loh chuan miin a extreme form-a a extreme form pawh nilo, dan chu dan a nih a, khatiang tekhawng atang a an rawn tih chuan thil dangah a zunkhum leh chilchhak tihah hi chuan chuti lutukin keimahni leh keimahni intibusai lian lovin kan kalpui thei tursh ka ngai a. Mahse, party leh party, pawl leh pawl kan in er venglai a poster kan tar leh thildangah hian thubuai hle buai insiam sek hian kan buai liam thei eng em aw tih kha hlauhthawnna ka nei a. Hei hi chu zeh tel thein ka ve hre em kan ti a ni.

Ka lawm e.

PU LALMINGTHANGA

• Pu Speaker, kan Bill kha, kan i. Session hmasaah khan kan ngaih turh ta lova, kan dahne chhan tek pawh khan Official tak ch uen engmeh puon a awm lova.

Amaherawhchu, a rawn duan ang ang khan han ti dawn ta ila chuan harsatna engeng emaw mipui tan vek a awm thei dawn awma ngaihna lai pawh a awm a. Chumi chhunga amendment siamthat ngai laite pawh rawn siem that leh tur engin rilrute pawh ka han siam ve ngawt a. A Sorker lam rilru pawh tiang turah ka lo ngai ve ringawt a. Amaherawhchu, tunah hian a nihna ang ang khan tunah hian a rawn lut leh ta mai a.

Pakhatnaah chuanin, dan siem hi a pawimawh em em mai a. Khawvela Mihringte min kaihhruai leh minti hmasawntu a ni a. Amaherawhchu chutiang a nih rual rual chuanin thiltul vek lem lo dante pawh hi min ti harsatuah atang ye thei a. Lawyer pakhet a hming kan sawi mai dawn a, tunah hianin ka recall thei lova, chumiina a ziak kha thinlunga la awm reng chu " too much of legalities tins humanities" atia. Kha kha a nih theih ve na lai hi a tam khawp mai a. Entirnan, hei Mizo society chu society nuam tak a nihna chhan chu keimahni hnam nunphungin kan nung mawkh mawlh a, dan leh hraein kan chungah thil tam takah kan chungah ro a rel lova. Chuvang chuan in khawtlang nun leh mipui awm khawm nun nuam takhi kan nei a ni a. Khawvel khawpui lian hrang hrangahte kan kal ve ta ilangin entirnan, Metropolitan Act te, Municipal Act te leh thil dang deng tem tak an lo nei ta a, chumi dan chhungah chuan mitin kha in size theih a nih tlat avengin mi nun a lo fimkhur a, thenawm leh thenawm pawh an inhriat loh phah hial a. Chuvangin dan a blut lai lai hian tul vek lem loa, tam lutuk ya tih hi chuanin khawtleng nun tem takah hianin harsatna awl samna a siem aiin harsatna a awm thei a Tuna kan han ngaihthu h lai mek " The Mizoram Prevention of Defacement of Property Bill, 1995 hen tiha pawh hi a latul lem em ni awt ka ti a. Election Commission of India te chuanin henghi han ziakin rawh pressarised ang deuh hlektae pawhin thil han ti ni selangan, ah tihna chhan buipuia kha hemi India ram khawpui lianpui puite chumi situation kha thil somdan context atenga rawh ziek an ni a. Mizoram context hi annin an hre ngai lo zaek a, khung Calcutta khawpui ye, Madras leh Delhi te khung eng atan khu chuan a tul vien awm meng e, ka ti a. India ram khawpui hrang hrang leh tram ten pawh khatiangah khan. Amaherawhchu, kan ram angah te hian chuanin heng hi vawiin niah a tulna em em a awm chuang em ni ? tih hi kei ka thlir dan a ni a.

Pakhatnaah chuan kan dan zuk en khan chawma lama Member zehawm takin a sawi tawh ang khan a punishment chungchangte pawh kha six months imprisonment leh fine kan tihte, kha dan si chuan hemi Property Defacement thileh mai hi chuan a rigorous lutuk mah mah ka ti a. A penalty kan han dah ka kha.

Tin, a dang lehah chuanin nichina a sawilai vek, " Engtinnge khelie kha, tutenge a ownership neitutena rem an tiha tih a nihte kha chuanin free nghal mai awm ja ni a, mahse tune khan dan a landan kha chuanin a

neitu khanin pawi ti lem lo mah sengin khalaish khan a titute tan thirom loh chen theihna a la eawm leh te a. Chutiang chuanin chiang lo lsi a zuk eawm a. Tin, a mamawh leh ber ber tur a te chu viwiin ni a dan siam tura ngaihtush tuate hi a ni tlengpuuin a rineawm a. A chhan chu Sanitation lampang urinating tihle leh splitting tihle ang hoa kha chu hemi awanga zu tha thut thut thei tura a ni love, heng pawh hi a leh lemeh chuan kan zuk ngaihtush tela, hemi danah hian a zuk tel tak siah chuanin thingtlang hmun tam takahte chuanin Public Urinal aum lohna hmun a eawm a, mi huan pal bulte, mi kewm chhek te, an bewngin bulte kha, an bang zun khuma zunte kha Mizo tam ber chuan kan hmun tam zawk leh kan hmun fienrial duhlai hmunntte kha a ni mai a. Mizo-ram, pumpuiah he dan hi hmun a nih dawn si kha chuanin mi pawisawi kha a awl hle mai dawn a ni. Tin, lekhka tar han tih te kha heng pamphlet zirk, rawng a ziaq tihah te hian a mamawh tam bera hi chu Political Party te hi kan ni a, mi dang hian in an ti teh chiam love, awl dang pawh hian in, heng Voluntary Association te chuan in pamphlet te an tar ve em em love, an tar bera chu engemaw advertisement tih angte emaw a ni ang. Khing kha chu aka zia-eawm viau a, amaherawhchu Political Parties te chuan in heng thil tar chi hrang hrang te hi k-n hun leh hmun town dan a zirin a memawh ber ber a te leh tul bora kha ani ta a, chuvengin kei mahni momawh vek a lo pawh hi kan in ti chep dawn a ni. dawn lewm ni le, he hmun a thu zwing zwing te hi chutiang ang atenga rawn piang chhuak chu kan ni bawk si a, chuvang chuan in hemi dan hi engeni tunh hian a tul teh ut ut na leik kan tam tan a eawm han tih mei loh tur em em thil pawh kan ram ah population kan la tlem a, politics a kan thil han tih dan te pawh hi ramdang te nen a han ngaihtush chuanin a tu party te pawhin kan Assembly dawn ah te election dawn ahte kan slogan te leh thil hrang hrangte kan han tar a. Khatih hunlai nana atan kha chuan in a tul vo tlat mei a ni. Public-ah information pek chhuah a, decimul-te kan duh a, chumi tel lo chuan in Public Opinion emaw a theih love, amaherawhchu India ram hmun dangte kan ngaihtush chuanin heng property Defacement thil hi a la tlem em em zawk a ni. Chuvengin a dan pumpui zu ngaihtush hian kan la tul pha lo zawk a ni lewm ni, tuna kan kaldan angte a hi a la hlu in a la mawi ani lewm ni a tih theih a. Tin, in good faith zu tih laia kha, a interpretation hi a hersa em em mai a. Delhi Public School R.K.Puran ah khuen in naupang ho onkawltu tur, vai piter pakhat hi an dah a, a thin a a hhe em em mai a, thinrim hianin naupang hi a vaw leh nek mai thin a, an Principal in a han kova, engattinge a awmtu berin i vuak a han tih khan Ham dear se mara hai ati leh tlat mai thin a, ka hmongaih awangin ki vua ani a ti a, chuvang chuanin in good faith han tihtduhi chu, interpretation hi a zau tawh lutuk a, khelai thu indemnity thu hrim hrim ah pawh khanin, a hmangtu tur te tan den hmun hersa deuh mai, a hmangtu Officer emaw a mimai emaw kha a dik loh phei chuanin (favouritism) duhsak zwing leh duhsak zwing loh awl-sam lutuk a zuk tihlan theihna lei a ni a. Chuvang chuan khatiang ang a kha siom that deuh hlek anih loh kha chuan in hmun thirom pawh a hersa dawn a. Thuneitu tan chuanin Chem hriam tak enga hmun theihduhna laiah duhloch ne laiah chuanin Beng chhut ngawng tlat theih chutiang ang chuanin

Kawng ka a hawng nghe nghe a, indemnity chungchang thu-ah khan in, chutienganga a chi hrang hrang hemi ina a ken zuk examine hianin kan ram tan hiqin a la **thil** lem hlei nem mawle, a chhan chu dan kan siam tem lutuk te pawh hianin, hei hun kal chho zelah Ukil te kan lo neih tan ve leh ta a, mirethei te tan chuanin den tem lutuk te pawh hi mihausa te rahbehna hnuia luh awlsem teke siem ty ani a. Chuvang taka hei kan Customary Law te pawh hi he ti kan ni a, entir nan, India ram dang mipui te nen chuan kan in anglo em em a, kan hnem kal chhoh hmangah hien tualthah te thleng pawh, IPC Section te pawh kan han en a, engti kawngmah a compoundable ni lo angte kha, keini chuanin thenawmpa emaw kan tir a, tah-chuan remna an han siem a, Supreme Court leh High Court te pawh in an buaipui viou tur te pawh hi tikhah mahni leh mahni inkrah kan chingfel mai thin a nia. Khatiang anga kan kal chhoh a hi heng pamphlet tar chungchang thu te leh mi thawmhna khawih leh khawih leh chungchang thuah pawh hian a la tawh vel titeu viou mai a. He dan hi nei ta ile Assembly Party hrang hrang a ken han neih dawnah te hianin inchan nan te hian kan hmang long a, a tulah hian party leh party inkrah te pawh hian thubuai kan nei sek ang a, chutiang ang han remchang te chu a hawng **chho** thei dawn te pawh hian a zuk lang a. Tin, khatoh khan a thubuai rem tutur a person authorised a khan party implematation te kha lo nei palh ta deuh phei sela chuan a interpretation a kha a hatse riau tawh mai si a' khengah khan, wmm tak leh thalak ni awma han-tih pawh kha, a leh lemah khan in good faith na chi a ni loveati ang zawngte a a tih tlat mai chuan a kut tuar tu tan kha chuan hautak deuh mai kha a ni ve leh thei dawn a. Chuvang chuan hei hi la pass te lo rih ilangin, kan pass hun na nikhua hi a tlai hauh lo ang a, thangthar te tan a dah a kan ram a chheitna tur kawng pawh hi, hemi chung thu kher kherah hi cbuanin a awm chuang pawhin a hriat love. A leh lemah chuan Public interest tih te pawh kha a zeu hle mai a, a hmangtu tur han ni dawn ilang, party tin kha Public Interest a thil ti niin kan in hre ve te vek phawt mai dawn a. Chulai ringawt-ah pawh chuanin tu mimai thubuai remtu hma emaw a, an disposal a min le dah thei tu tur khemi khanin kan chungs tkunei tu tur a lek fo theihna tur lai a kha kan hawn sak thei dawn a. Hemidan siam kher lo hianin a leh lemah chuan tunhma pawha an tih thin'dan, kan Social Institution hrang hrangah te appeal sork-r ten an sirm a, hetiang ang a kan han tih chhoh teneh hian Mizo phoi chu dan leh dan lo chawhpawlh a, nun dan thiam chi kan ni a. Kha kha nuem ti zawng a kan rilru hi le kal rih a ni a. Entirnan, Election Rules te pawh hi kan han hmang chho va, mehse YMA ho te hi an rawn tla lut ve leh a. Tahchuan thil tha tak an rawn proposed a, election thingpui lum te hi Candidate ten han thekhawm ule, keinin kan lo lum ang e tih te hi dan a awm mish lo, mehse Mizo thinlung ateng lo piang chhuk a thahnam ngai teka kan tih te a nia, khawpui vawnfai chungchang thuah te pawh hianin Social Institution thenkhat ten hmate an han la a, Kohhran pawl thenkhat, Salvation Army ten hma te an han la a. Kohhran hrang hrang ten, chuang ang ateng chuanin mipui thinlung hi hneh a, education pek hi kan ramin a le tawk lek a ni lawm ni aw!!! hetiang Court a in pawh luh theih leh thu chhia thu tha in siam sak theih, tin vantlang ngaidana a problem

va settle hlei thei love a kawhmawh bawl ten thil an tih hianin busina a va town theih eng thil ho hi chunnei tlem zawk ta ilangin chutsh chuanin keini a hmangtu Mizo mipuite ten pəwh thil awlai a hi dawn lawm ni ? a le the zawk rih dawn lawm ni tih hi a tlangpui a ka Zuk thlir dan e ni a, a principle-in, a thu leh hla hrim hrim-ah pəwh khanin a penalty te duh aiin a mesanum a te kha a rigorous lutuk deuh a, heng mai maiah hi chian. Entirnen, property hlu tak te kan in tih chhiat sek a nih si hi chun in dan deng IPC te leh khatiang ang Law of the Land awmsa hien Individual Right a protect theihna chu a tam em em tho mai a. Chumish chianin a grievance party, a tuartu party kha chuan tian chhaintna leh dan nihliap hnuei in humhimna tur hi chu a nei tho tho mai a, helai a kan va tihna chhan ber hi chu, khami a pawnlawi deuh kha a ni bawk si a. Tin, dan an tan hianin mithiam te an tam tawlh tawhh a, thubuai nei teme eizawngte pəwh kan ram ah kan tem zel a, chu chuanin heng eng thilah hien enge ni thil duh a lo thlen theihnan remchhangah a ni lo zawngin, mipuite public Kawngsir ram chang deuh a in leh lo neih te an fuih pawrh in Lower paradesed-ah Mizoram te bi kan siam chho mai eng tihte pəwh a effect a hi Zuk nei thei tur thil a ni tlat mai a, chuvangin kai ka ngaihnan chunin la tih rihlo ni mai selengin a hman hmawh thlak lo bawk a. Tin, kan ti dawn anih pawhin chieng deuh hleka khatiang kan ram immila siam that leh zawk ni sela, hei kan danah hianin Select Committee refer theihna Kawngte pəwh a awm a, kan Rules of Procedure and Conduct of Business, hemi dan bu-ah hian Rules 2402(a)-na ateng khanin a swi a ni a, chuvangin i passed eng u, tih thinlung kan nei tlat a, a Ruling ləm ten passed kan duh a ni e, an ti anih pawhin Select Committee-ah hian an referred leh rih a, Select Committee te khanin chip-chiar deuh zewka han hliar a, a siam that ngai lai kate kha chu siemthata chumi hnuei passed chu ni ta cheuh se tiin kan rawt deuh bawk a ni a, Pu Speaker, Ka lawm a.

PU P.C.ZORAMSANGLIANA :  
MINISTER

Pu Speaker, Hun bi hi tuk theih ni sela, sawilhmein min tuk sak dawn nge ?

S P E A K E R :

Naktuk kan la nei a, naktukah tih tem nge in duh vewiina he-lais kan bill pakhat hi sawidun tur niin ka ngai a,

PU P.C.ZORAMSANGLIANA :  
MINISTER

Pu Speaker, kan Minister zah-awm takin-a, hemi " Mizoram Prevention of Defacement of Property Bill ", tih Session

hmasaah a rawn put luh tawh hi, a pawimawh dan ngaihush hian Member ten kan ngai pawimawh tawk lo em ni aw ka ti deuhva.

A chhan chu, Bill deng leh thil deng kan tihin kan mawng a zat teh reng nen, Kan mawng a za lo riau in alang deuh a, hemi Bill Minister zahawm takin a putluh a Session leh a ngaihtuah leh nise tih a sawi a, House-in a kan remtih tum khan, ngun tekin zirna hun te pwh hun thewl zawk kan lo nei ang a, tih te kha a rawn sewina niin, tuna Member zahawm tek in Select Committee-a refer leh an rawt te pawh kha a that em em rualin khanglai hun-sh te khanin kan zir uluk em aw tih keimahah pwh ka in thlir let mai mai a. Hemi-sh kan ngaihtuahna awmah kha chu a Bill kan thlir a, kan hmuh chuan Dan siem pawl kan nihna ang ngoi a, kan mawphurhna te, Democracy Country State kan nihna ang mimai zalenne, mipui scr-karna inn humhah a tum til-t mai, mimalte zalenne a tha zawk a humhah tumna dante awm niin kai ka hre ve a.

A chhan chu, hei, member zahawmtek tak ten an sawi a, a memawh tute chu keimahni ho hi kan ni chieng khawp mai a, Pawltin ho a ni. Poster han tar te, ban ner han tar te a duh a te chu kan ni meuh mai a, nguntaka chhut mai mai bianin kan ni theuh va. Pu Speaker, helai a mi te ho hi. Inthlan dawn hien, " Kan phal lo chung kan bengah an tar a, chuti khati, kan poster min lo pawhthlak sek a, an bengah kan tar, Bewngpuiin a pet a lowm mawle ", ti vel mai mai te pawh hi thunawi, bianwi hi awmva duh deuh a ni, inthlan lai te pawh hien. Chutiangah chuan miem a phalna, In neitu mimai ang khan sawi hmase ta ang ila, mi in a phalna ang love, inthenawm khawvengna evanga kan in hmaizahna thin ang te kha tunlai chhovah hien den hmenga kan inkhung a ngai ta hle mai tih min ngaihtuah tir a. Chuta tan chuan he Bill lo lut a pawh hi hmehmawh thlak hlein ka ngai a.

Kan hma lawkah kan hria a, M.P., te kan inthlang dawn a, Candidate te Pawl tinin kan dah leh turah ngai file, chutiang angekte chuanin zahawm take kan tih theih a, mite va nek harsa lo zewng a kan tih a the-in a rin-awm hle-in ka ring a. Rawng a han ziah chungchangah te pawh hien, ka ngaihtuahna a awm ve chu leh, mi a englo tute-ngei ngei min hrilh te hei Champhai kownga kan tlan chuan Lunglei Road-sh khulai BungBengla bulah khuon mimai bengah khanin thil engemew lian deuh inziak kha Tawmja a.

A neitu ten ka bul a an sawidan ve mai mai chuan hei hi an ziak ringawt mai a. Hei rawng reh thei lovin an ziak leh nghal si a, a ninawm khawp mai. Eng dan hmeng mah-hien a chhan thai lov. Tunah thai chhiat sak ta ringawt mah ila, tihreh sek te ringawt ila. " Engatinge kan thil ziah min tih chhiat sek ? " min ti ta sela, chung tang te chu harsatna kan tawk ngei dawn si a. Chuvengin a tha lo hle mai tihte hi an sawi ka hre tewh a. Chutiang ahte pwh chuan heng Dan lo awm chho ateng a mimai ramah emaw, Inah emaw va tih ngawt ngawt ang turah te, hei hi Property a nihna angte pawhin heng ang hmun hi tun otang hi chuan hma han la thei dawn niawm takin ka lo ngai ve a, min ti lawm viam a.

Tin, hei, kan State member zahawm tak te pawhin Pu Speaker kuhvraina kan chhak sen ngisi ngusi

te, zunrem han thir ngawt engete pawh hi kheng hmunah khan hmon loh tur a loni down te a, kon ram dinhmun han thlirin kan la harsat pui hle ang tih chu a hriatse a, mahse he dan hien keini ho theuh hi kan lo pass rual hien mawphphurhna min pe nghel down a, kan bialbh theuh Public Health Education iti ang, chung eng a chu kan lo zirtir theihne hun in hawng te pawh a lo ni ang a, a hm prwhin kan mawphphurhna a ni em em chungin chutiang khatieng dan chu a awm tawh si a, mahni bial theih kan han fan nite prwhin chung engahte pawh kan han tih theih a lo ni ang a, Thingtlang kilkhawr deuh hlek a kan kal changte phei chuan hei, zin chi mi vek kan ni hlawm a, Pu Speaker, tih takah chuan inthierna tur ringawt te pawh hi problem ber, lal ber a han hrui down hien kan problem ber a, chungang ahte pawh a prwimawh zia hi ale lang a, chu mai avang chuan heng eng to hi a pawimawh hlein ka hria a. Tin, khawpui leh ram lo thang zelch, tin chumpui bakah dan siamtute kan nihna ang a, dan kan neih chhoh a, chu dan ang chu neihin a member zahawm tik takten an han sawi a, a maximum-a hremna lampang ai zawk khan, chumi te dan bawhchhia te hremna tur atan a vaukhann ang a ngai a, hei IPC chu a tlar beng bung a, a constitution-th pawh India Constitution tlar zau tem ber a ni na chungin, chumi hrulah chuin dan bawhchhetu lian tak pawh kha chhanchhuahna dan a in hawng zel ang tho in, chung eng te chu he dan han thlir vang vang pawh hian zau tek a, vague take han dah han tih rualte khan a hrang nghal nite hian ke lo hria a, chung eng chu kan ram lo thangchho zelah hmenni khan kum hnithkhat kal tewhah khan chutah, Australia ram atonge zin mi pekhat nen kan inkawmnaah a sawiah chuanin, (chu mish a sawiah chuan) zoram chu, in in cheina chu nimirah Hollywood in cheina ang a ni a, in Economic dinhmun erewh chu inla pechhe hle si a, tiin min zawt let a, chumiah chuan ka chhanne ve mai maish chuan, kan ngaihtuahna te leh lehkha kan zir chhohnaah te Pi leh Pute, Nu leh Pa ten mahni fate theuh lehkha thi am tur an tih rual hian leh, lehhabu a an zuk hmuhnate, tin, TV leh Media hi channel milem hrang hrang an han hmuhna atang te in chung ang chu an la lut chhove a, chu chuan harsatna pawh hi min siam rualin a diktak chuan kan Ventlang nun te pawh hi a siam ngem phah ve a. Chu chuan ram changkang State ang te, United State angte, Australie ram eng a, in nun dam phung kan rawn tawmpui phave ruau rusu reng a, hei khawpui chhung ah hi chuan kati a, a niewm hlein ka hria a. Kohhran thil enga inkawm kan ni a, chumi kohhran thil a harsatna ang a kan thil beiseite kan sawipui anih rual chuan chu lai kan han sawi chuan chu chu convince phah riau mai niin ka hria tiat a. Chu tiang eng deuh hlek chuanin nitin a kan hmasawnna kal chho zel hian, dik tak chuan heng eng "vawiin nia kan la zo lo deuh a ni awm mang a" han tih ang a te pawh hi han tih chhopui vel a, kan zewh chhoh phah eng tih ka ring a.

Tunah hian kan rual u ten an sawi thin a, helaia dam siamtute hianin "dansiam bi inhlamchhiah em mai, tang teh u, tang teh u," kei min ti thin a, Member deng tamakte pawh an tihve kring a. Chumi an tihna chhen a an sawi berah chuan, "District Council hunlais dan awm bak a hi, dan siamtuar innei tiem em em mai, tan la teh u, tan la teh u", ti a. Chutah chuan he Bill a rawn awm hian nichina Member zahewmtak, Champhai bialtu-in a sawi eng deuh hlek khan, ka sawi sual chuan, nge Aizawl North-I zawk, a tu-

pawh nīkela. Municipal Bill engte pawh a hmankhawh thlak zia a lang ta a. Chung angha te pawh chuan nawr chhoh vat vat, khawpui miang tante pawh tan laka ngaih zia a lang ta a, lehlamah deportment dangah te pawh Ministerte, Department dangte pawh ti-thengharhtuah chang sela, chutiang chuanin dan kan siam ve thuai thuai hi ngaih ka hria a. A lehlamah American politics te kan sawi phak a, chubakah Russia ram thin te pawh, Israel ram vawiin a an dinhmunte a pawh, tuiti tak a kan sawi theih lai hian, chutiangin vantlang nun thangchhoah pawh hian kan hmalekna turah hian vei a tul ve in ka hria a. Chuveng chuanin hei hi ka ngaih tuahneah a awm a, he Bill hi kan pass ve ngei a, chu tih rual chuan a deportmentte pawhin uluk taka bill a rawn tih rual a, a Rule-te pawh memberten kan thahnam ngaihna hi a khungluh theihna lai laish khung lut tura department lam pawh tan la turin ka ngen duh a. Minister puluttuin a rawn ngen angin pass turin ka rawn support a ni e.

Ka lawm e.

PU F. LALREMSIAMA

: Pu Speaker, ka lawm e. Ka pu, he dan hi a puluttu Minister zahawm tak kha a pate yak lo na am a palian ru deuh riau bawk si a. Hetiang deuh hian he dan hi a te riau in ka lang na a, a lian ru riau mai a. A chhan chu Cognizable a nei a. Shulovah summary trial a awm thei a, a fine hi a sang hrep si a, a hremna hi. Chuvengin dan lianpui a ni a. Aizawl North-I bialtu zahawmtakin a sawi ang khan dan siam hi a tha, thil a kalfel theih non. Amaherawhchu, keimahni kan pik blash hluhnha khawp dan thil fello kan siem ang tih a hlauhawm evangin Kan Monsoon Session-ah khan a phusiluai deuh laite pawh a awm enih pawhin tihthat huamin Minister zahawm tak khán-ngahtuah tieng se su loh pawh kha a remti ni khan ka hria a. Chuvengin he dan hi ennawn a tul a ni. A chhan chu mahni in ngei, mahni property-ah pawh khan kan thuneihna hi min chhuhsak te touh mai a.

Tin, a pahnihna-ah, hremna ati. ah hian 2 ah hian hetiang thilstal/thil diklo titute hi tu tan emaw, tu organisation emaw tan a ti a insawi khan, duhsakna ti ni awm take insawi khan mi hristloh hlanin mi tih-loh ang kha a letling zawng khan a barh tlet thei. Chuveng-in heti lei te pawh hi a hlauhawm em em evangin miin kan hminga an tih, pewi min khawihsak kha a fish lehna tur khan hun, evidence fel tawk, roretu hminna tawk neih ngai si kha summary trial-a kan tih chun justice kan hmü lovang tih a hlauhawm. Tin, Champhai bialtu zahawm takin a sawi ang khan heng hi kan duh, kan momwh theuh a ni a. India ramah chuan hemi defacement prevention dan siam hmase pawl hi W.Bengal khu an ni a, a bei nes ber anni kan ti ngam awm e.

Kan Prime Minister hmasa, Pandit Nehru phei chuanin " City of Procession " te pawh a lo ti tawh a. Khu hmunah ngai pawh khuan an kengkawh zo lo. Khu dan khu Delhi-ah te pawh an han adopt ve a, kan han hmang ve down ngai tek thin ne in a harsa viau mi; limitation tem tek a awm. Chuvangin he dan hi kan Minister zahawm tek khan Select Committee a pek remti thei se chu a lewmawm khawp ang. A chhan chu intlan te kan la hmae chhawn leh dawn. Party inkhawmpui te pawh kan nei leh theuh dawn, a thenin kan nei tawh a ni awm e. Heng nikhuo hian tar tur, tarne kan duhtam khawp mai. Athente phei hi chuan mi-deng aiin kan duh tam te emaw tih mai tur a ni. Heng kan tar na tur te hi, hunbi rust chhung twite tuk theihna te awm sela. A dan in (rules in) a la fun ang chu mawle min tihsak thei mai thei, ka pu. Mahse a dan law law, a Act-ah hian (a bill ah hian) awm seng. A hunbi kha min pholrai deuh biek lai hunbi te kha nei ilo, a gres phol deuh biek ma leite pwh nei ilo. Amaherawhchu, prohibited place te, protected place te kan nei ang hian he thil purpose atan hian hman thenhat a tih a tih reng reng loh tur lai te chu entiran :- Raj Bhavan bangte, Secretariat Complex te angte a example pawh tam tak sawitur a awm ang. Biak In hunga te leh a dangte pawh a ni ang. Chuvangin hengte pawh hi han specified dit diat ni tr ang seng chuan he dan hian min hreng bet lutuk lovanga, Citizens Liberty hi a chawkburi lutuk loveng tih ka ring a ni. Ka pu, a tawp ber-ah chun North I bieltu zahawm takin a sawi ang khan a hremnate hi a sang lutuk. Tin, a hremna ahte pawh hian in minimum te tul ken tih chuanin tuk zawk ilengin, hetia tih ai chuan, a then in ken sawimawi ahi hi chuan chieng feng-fawng hi chu a tha. Khawpui fri neih te In leh s.chhehval fai neih leh sawi entlek neichte hi chu a that am om lai in, kan khawpui Kawng dung Bawngkawn atang Kulikawn thlenga kan kala kan hmuh hi chu thildeng daih a nih avengin heti lai a hman hmawh hi kei chu tulin ka hre lo. Election Commission in min tih kha, 1993 intlan zawh lawk-ah khan inthil tar te zawng zaung kha chumi chhungin in remove vek tur a ni. Khatiang kha a ni a, chumi bawhzui chuan min rawnti chu a ni, ngai takna in heti lai a hian fimkhur deuh a tih a, Select Committee-in a nguntaka an rawn siam, an rawn en-hi tha ko ti a, chu chu nichina North I bieltu zahawm takin a sawi kha rawn thlawpin ka sawi a ni e.

Ka Lawm E.

PU LALSAWTA

Pu Speaker, hemi kan Bill chung-chang hi Minister rawn pulut tu-in a sawi ang khan a principle-ah chuan a thatna chen a awm thei

Khawp in ka hria a, Party kan nihna ang emaw, intlan a Candidate kan nihna ang pawhin pawis te pawh engemaw chensh heng aveng zawk hian kan hum thei ang tih chu a rianswm a. Amah-erawh chu Dan a lo nih tawh hian chuan a zirk ang ang hi kan kalpui dentur anih tlat si avengin kan Total Prohibition of Liquor kan tih leh kan Mizoram Prevention of Defacement tih hi kan chhier mai mai hian The Mizoram Total Prevention of Defacement ni zawk awm takin ka hria a, a chhan chu a Saving

clause hiawm lo reng reng tluk deuh thew ani a. Chutih lai chuan kan Total Prohibition of Liquor-ah permit pekna kha chu a awm teuh si a. Chumi kan tihne chhan chu Party te hian mehni te lo theuh poster hi kan tar sup sup mai ang tih blaughwm deuh mai ani. A chhan chu Section 3-ne sub-section (2)-ah hian chutiang chu lo tih a awm a, a titu en hriat loh chuan khami tartu Organisation benefit nie hriat te, kan O.B.(Office Bear-er) khang kha guilty anga ngaih a ni ati hmiah mai a ni. MNF Party hming Khan tute emew khan lo ter te sele, kan President te kan General Secretary te kha en man tur anni tlat mai a ni.

Chuvang chuan a sawiselne hri hrim ni lovin Opposition te hi sewisel tur ringawt kan ni lova, Suggestion te piwh siam tur kan ni a. Khawilai emawah hian section pakhat siam belh a & kan phakang tawk a District Administration-ah emaw sub-Division Administration ah emaw Block ah emawm pawh hetianga public property emaw, private property emaw, defacement a awm dawn chuen phalna dilin, anni phalna abgin thil tar ve thin se "Within so many days" sh chung an thil tar te chu "remove" leh se tih ang deuh te a ....., te kan siem loh chuan kan hnuk hnui hle dawn ang tih ka ring tlat mai a, a den hi hetia a keltlong si chuan. Chuvangin, kan member dangte'na an sawi ang deuh khan Select Committee ah dah hrih ila a tlawmthlak a ngaih a tlawmngaih tur ani lova. Khatiang a nih loh kha chuan tuna anih ang ang hi chuan hrem tur kan tam lutuk a, hrem tur zingah khən a hrem tur nih kan duh si loh chuan midang an hrem theihna tur khan kan thawk-chhuak sup sup mai ang tih kha a blaughwm deuh a ni, ka lawm e.

PU LALKHAMA : Hemi dan hi, a idea hi chu ka ngaisang khawp mai a. Kan ram hi kan nundan hi a dang sawt em em mai a. Zokhaw kum 25 vel A, AW, B thiam tantir ngaihzawng nei've in a ngaihzawng hming kawngsir zawng zawnga tar tum ang maiin kawngsir lung zawng zawngah kañ ziak khat tan mai. Hei hi hnammawl hna a ni. Party hian chin loh a tha khawp mai, dan hial ngaihtuah lo tul ta hi, kan hnam nun hi siaothat a ngai. Chuvangin, he dan in a tum hi ke duh em em mai a. Amaherawhchu, kan thil tih dikloh tam tak kan Chief Minister pawhin a duh hauh loh tur a mizia pawh nilo personality cult ang ziazanga Tuorial atanga poster tar a inhmua huk huk te, hmanlaite chuan pasaltha chuan thil tha an hawn a, chuvangin pasaltha no te pawh a awm. Amaherawhchu, thil hi kan ti lutuk deuh zel mai hian ka hria a, khulam Delhi lema nupui/pasal neih in Leng-chheng zawnga an che ang deuh hian zir loh tur ber hi kan zir tlat a ni, kan ram hian. Chuvang chuan he dan hi, a dan a ngau ngau hi chu thalo tihne a awm tam hle a. Amaherawhchu, a tum hi chu a titute hi ka fak viau a ni; hmanlai chuan Pope in "Imprimature" "let it be printed", a tih loh chuan lehkhabu hi chhut theih miah loh a ni a. Tunlai hian kan zalen ta lutuk kan duh duh kan chhu a, kan duh duh kan tar a. Hemi kan zallenka lutuk hian min tikhawlo zo tih hi chu kan admit tur a ni. Amaherawhchu, member zahawm tak takte sawi ang khan, he dan hi a ngial a ngan chuan tih chish ka ngai lova. A hmasa

berin section 2-na (d) nash hianin Kawngsira lungte hi kan hantehlo phawt mai a, tar theih nan hian kawng kan ti ringawt a. Kawngsir lungte kan telh lova, chutah post kan ti a, pole te kan han ti leh a, hmarchhak lamah te chuan vewiin chu Viss kan ser dawn a, nokhet Rs. 5/- tia tar te kha a lo tul ta a, post-ah pole-ah. Heng himkan khap zol dawn em ni? Chuvangin post te pole te han tih ngawt mai te ang te hi, a hrilhfiahna hi a the tawk lo hrim hrim mai a. Tin, ka hriat dan mai maish chuanin, dengh reng reng hian'attempty' hi hrem theihna chu murder-ah chauh hian a niin ka hria a. He Bill ah hian attempt hrim hrima hi punishable eni tlat mai a ni. Enge ni attempt chu, murder case-nle chuanin attempt hi punishable anihna ka hmu ngai reng reng lo. Chuvangin, he den hi murder case tlukah kan ngai niin kan hria a, hei hi a hluar lutuk a. Tin, Section 5-na hi, hetiang lem panga abbet tu te, ziaka puitute leh material hralhtute zawng hi hrem theih kan han ti a. Dawkai zawng zawng hi a lehkha-puan htalhtu te nen lem hion hrem theih vok enni mai dawn a. Chuvang chuan a dana hi siamthat leh ennawn leh a ngai ta hrim hrimin ka hria a. A tum hi ka support nain tuna a awm ang hi chuan kan buaipui ang kpn tan a tha lo tlangin ka ring a. Khawngaih takin Pu Speaker, hei hi Select Committee ah ngeihtuah that leh ni selangin a principle hi chu kui ka ngaiseng khawp a. Mahselangin anihna ang ang hi chuanin bman bleuhawm taka niin ka hria.

Ka lawm e.

PU R.TLANGIMINGTHANGA : Pu Speaker, tlemte ken sawi ve ang a. Hemi a zuk khap hremna tur a zuk tihah hianin, hemi deface ang property in public, review tih ani a. Mipuiina hmuh theihna, lei reng rengah khon Election dawnah te pawh engmeh kan tar thei dawn talo tihna a kewkin ka hria a. Khawlai nge tar theihna lai tur tih sawi na a awm chuang si lova. Mihmuh phaklohah khan kan tar thei chauh dawn tihna a ni a. Chuvang chuan khalaite kha a chianglo riau mai in ka hria a. Tin, deface han tihah khan hemi thil awmsa, mi bang leh khawlai emaw h-n belhniwk tih kha, deface ah a kawk em i aw, ka ti a. Ka hriatthiam leh vang nge ni. Poster te kan lo tar ta a. Anih leh leh hei mel postte pawh kan hria a, an tichhia a a number 1-ate kha number 11-ah te an chantir lui hrem a. Chutiing ang Sorkar property deface pate kha hei hian a huam tel nge ni, ka hre lova. Tin, poster leh zirtir tha tek tek, Pathian thu te leh thil dang dang tihtur leh tihloh tur, mite education atana han tika te pawh tichhe tawk leh lo setchhe twhte kan awm bawk a. Chutiang lam pang chu a hawi ve lo hrim hrim nge ni. Hemi hian a punish lai kha a zuk sawi tel lovin ka hria a, ka hriatthiam loh vang nge. Kha kha a kim lovin hulaiah hian kan zuk kal dan tura kha, duh zawng zawngin a zuk pawh theih lutuk tlat mai a, fimkhur thlakin ka hria a. Chuvang chuan nichina rawtna ang khan. Vawinah hian a nihna ang ang hian pass ta rih lovin, Select Committee-ah khanin ennawn leh ni ta sela.

Chulai te a chu kan rawt duh a. Tin, heleis dan hianin Rules siamna tur khe a rawn phut em em lova. Thenkhatah chuan a lang thin a, rules ina a rawn tih ang khanin, kal-pui tur in nge he dan hi buatsaih a nih. Tin, he Act hi rules awm chueng love hman tih leia pawh kha hemi kan Minister zahawmtak ina a rawn tih phungah hian eng rilru puin nge rules siam zewha hemi a tiengpui a detail roots ina a rawn tih ang zewngin nge dan act pass angai hman chhoh mai tur kan Deptt., leh Minister ten an rawn buatsaih hi a lewmawm ka ti a, mahse, kan ngaimawh zewnga kan tan a mamawh leh mamewhlc dan kan enchian angai khawpin ka hria.

Department chungchangah hian Mizoram hi kan la buai tlem khawpin ka hria, private thilah phei chuan. A hma-ah sawi tuten an sawi ang khan, public thil zawkah erawh chuan, thenkhatin reh theilo a kawngdungah thil ziak te kan ching deuh hret zawk a. Mimal thilah phei chuan Defacement thuah hian problem kan la nei tam ka hrelo. Tin, kan dinhmun a thu kan thlir a pawimawh khawp mai. Kans standard pawh kan thlir a ngai. Aizawl khawpui chhung - ah hi chuan he thil hi lo kalpui ta ila, kan in fit tan tawh pawh a ni mai thei e. Mahse, kan hmanna tur area tam ber Rural area-ah hian heimhi kan ekng zo lo. Ka hrelo tih mai mai leh kan mamawh tih thil avangin criminal hi kan insiam teuh mai ang, chu pawh chu a ngaintuah theih ani. Chuvangin in - khuan khirhna dan kan ziam dawn reng reng in mamawhna in mi a nawr tawh em tih leh, a mipui, Urban area chang nilovin, rural area pawh a huam dawn si chuan, a mipui hian he thil hi kan kengkawh zo tawh eng em tih hi kan enchian a ngai in ka hria a. Chulai-ah chuanin, private property khungchang-ah hetiang thil-ah chuanin, inter-dependent-in kan awm nasa a. Kan inring tawn nasa em em a. Mi tamtakin a thil kan hriat tir duh leh engemaw kan lantir duhna hi thenawmte compound pal leh bangte pawh hi thingtiang khus zawkah chuan ala ni ta mah mah a. Chutiang ang chuan kan in tih lote huk kan la inring tawn a, thil inhrist tirma hmarrua atan hian. Chu chu kan society hian kan le buaipui vak lem lo, harsatna ala tawk phah vak lem lo. Chuvangchuan he thil hi tunhunah hian a mamawhna ai in he dan hi hmangta ila, mizoram mipui hian kan buaipui zawk angem? tih hi kan buk angai khawp mai in ka hria. He dan kan hman lova buaina kan tawhna tur leh he dan kan han pass a kan hmen a buaina kan tawh a, criminal kan insiam sakna tur zawng hi ka rilru a kan inbuk neih neuh chuan he dan hi pass in kengkawh ila Mizoramahhian buaina leh criminal insiamma hi apung ang tih ka hlau a ni. Nakin zel atan chuan kan ram tan pawh ala pawimawh ang hi tawngkae kan in zirtir hi ala tawk viau lo maw? A ram mipui pumpui thlir hian, tih hi ka rilru-ah chuan elian khawp mai. Chu chu anih avangin he dan hi lo pass in lo kengkawh ta ila, a principle pawhin kan ramah hian criminal kan insiam belh phah teuh mai lawng maw? A dik tak chuanin kan hmasawnna leh kan rilru kalphung pawh hi nun changkong zawk leh puitling zawk ten rilru puitling an pu a, thenawm khawveng te leh mihringpui te chung-ah. Chutianga an/nung ang chu ni xi lovin, la mawh ang reng hie si in, amarrawhchu fin khorek leh eng eng emaw kan huat zawng te leh midang te tene pewi tura thil tih a mahni bnamthat na tur kawngah chuanin leh 1-mah chuan kan fing tan phian leh nghal a. Chulai yakah chuan tun hunah hianin kan ram mipuite

kenkawh tur Dan kan siam tur thueh hisnin kan standard thlir hianin kan fimkhur a ngai khawr in ka hria a. Chu chu anih avangin he Dan hi ngun také han thlir hianin tun ang dinhmun ah a nih ang ngau ngau hian kongkawh ta ila, criminal kan insiam teuh mai lawng maw ?

He Dan kan hmán loh avang a criminal a tam a chumi tihreh nan chuanin kan tih hun a thieng anih chuanin a awm. Tunah pawh Zoroma zu khap na hi tunhma zawng khán tih kan han tum uk uk thin a, amaherawhchu harsatna kan tawk theuh. Amaherawhchu tun hunah chuan loh theih lchna-in min nawr ta a. He thil hi kan tih loh chuan kan ramah Criminal thil a tam lutuk in kai hrist tak avangin, mamawhna-in mi a nek avangin tunah hian re-session ngei hian hma kan chhawp ta a ni. Mamawhna-in mi a nawr thuk hunah chuan heng thil hi chu kan tih tur a ni reng a ni. Amaherawhchu tuna kan Dan chiah, mi in leh lo leh bungre-tih hmelhemna chungchang hi chu tun hunah hi chuan in kan ram hian a la mamawh vek lc a hriatna kai chu ka hei lian khawp mai. Tin, a chhung thu ngau ngau ange nih phei chuan ke hma sawi tuten an sawi ang khanin harsatna kan tawh phah eng tih ka ring. Chu chu anih avangin kan Minister ten heng thil hi kan lo ti te bawk a, kan ram tan pawh urban area te phei hi chuan a tul tawh khawp mai an ti anih pawn a chhung thu a hi Committee te pawh siam zuiin uluk zewkin thlir tieng leh ta ila, kan ram a tha tur zawk eng ang nge ni ang tih hi uluk zawk a thlir changin en-nawn leh tha ka ti khawp mai. Chumi anih loh chuan kan pass tawh si chuanin sorkarin a kenkawh a ngai dawn. A kenkawh khán harsatna kan tawh phah a nge, kan mipui te chungah phurrit thalo zawk hi kan bel-paln ang tih ka hlae a, chu chu kan tarlang leh duh a ni.

Ka lawm e.

PU P.C.BAWITLUANGA :  
MINISTER

Pu Speaker, a pawimawh a ni eng e kan sawi tam a, thil pawimawh han sawive ka duh a. He kan Bill Defacement hi kai tha ka ti a. Tin, a tha anih ka ring a, a sawi apich, kan a tha khawp a kan tia. Amaherawhchu, thil a chhungah him tawna a siam eng em ? A chhung hi siam that a ngai duh tih kha an rawn dinpui vek niin a lang a. Tichuanin hei kan ramah hian thil tih makmawh tulna in a nawr ta niin ka hmu a. Tulna-in a nawr hma zawng chuan rorei khawh hi vawi tem a thu tawh a, a ka rawn ti ngai lcva. Amah'rawhchu, vawiin niahsai kien Aizawl khawpui kan han en reng rengin tih luai tur a awm akar, Political Party te inkhawmpui tur a awm emaw, kawtlai dun, sh lehkha mewi lemlo tak; tin, awmze nei vek lemlo tek inhri-ittir chanchin bush a chomchi-in kar chhush a. Tin, pawl eng pawhin kan in briih vek a, chumi chung chuan tih patawk kan han chhush a, kan han inbal siak ta a. Hei vawiin ni thlengin, hun rei tak ate sorkar tan luhai thlak, a bik tekin LAD Deptt., kan ti eng, labour tem tek chuan kopeng lehkha tar tihthlak, thanfai hns an ti dur dur a. Hna tem tek sen a ngain kawngdung tluanin pheruni maiin, a la fihlimtu loh khawpui han ti thienghlim leh tu tur awm si lovin,

tieng hien kan inbel khir sink cui a. Nasatakin kawtlai dung a ti nuem lova. Khewpui ati hmel hem a. Chumi furlin a titu lem tan pawh hlawpuine, vak awm lovin in senso na elo ni leh a. Chubakah lehkha taroh hien Election dawn te pawh in kan lehkha ter min pawthlek sek tumin, in bawh ut ut hi kan tam tan hle mai a. Kan la na thei fu bawk a, khew ram tak te phei chuan an insual phih bial a, a harh deuh tan a neitute hriat lem loha, bawn lao lova, va bel kai ngawt a, a neitupain rawn pawthla in, kan lehkha tar i pawthla ti-a insual tum hi thingtleng lemeh chuan an insual thelh a, tih hi a tem em em tawh a. Tunhmain, lehkha tar hmain heti taka kan uar hmgin a awm ngai lo. Tin, hei a tua te pawh kan indem thei loveng a. Political Party kan nihna-ah hien kan lehkha tar duh dan kewngshung te leh nsupang te leh awm-nem zawk hmeichhate tana hmuhnuom lemle rum fu fu, hei hi a tam tan riau a ni. Hetiang anih chohnaah hien kei ke hmuh denin, kan sawilin tawh ang korn kan zo ang emaw, a la tul-lo ani lawm ni ka ti a. Chu chu e tul hle tawhin ka hmu a. Hei Dente chu kan han Pass-i Mule on han inchei vel, an han nahl te fe ang hien Rules-te enla siam lang a. Tieng chuan ala rawn inthusum mawi chho ang a, chuchang ni lovin vawiina ka han sewisel na hei hianin a ti lutuk anि lawm mawni then-awmpa bangah lo tar sela, Party hranin min tar sek sela, ho deuhin a tawrh theih dawn a, tih ang neuh neuh te leh khatiang eng kha venthawn awma inkheuh harhna atan pawh a thain ka hria a. Nimahe, kan Dan siam hi hei keini thukhawm pawh hien thutkhawm apiangin kan hlawh kan siam tha e, kan tih ang deuh a ni a. Tieng chuan, hei Pathian khawngaihnain tun hun ah phei chuan kum khatah vewithum kan thu hman tawh dawn niin a lang a. Hetiang ang hi anih phei chuan siamthatna hun tha hi kan ngah em em mai a. Rules Committee te kan ti a. Select Committee te kan han ti a. Hei nichinah en han lem ri zawk a. Kan Municipal Acts vel pawh kha a rei ta a. Rules Committee ah emaw ni khanin kan vawmlut a. Tui tla ang vang vang a ni mai a. Chuvangin kan ram in kan mamawh tawhna te han en in kei, nichina han ding chhuak apiangin a tum a tha, a spirit pawh a tha, tin, kan ram pawhin a mamawh ta kan ti. Ka hriat lem loh kilkhaw, deuh deuh lung bangah tih, te kha alo awm tawh anih phei chuan, Member ten kan ngaih pawimawh tawh khatiang ang anih phei chuan a tul zek zek anih tih kha, member ina a ngaih pawimawh chine kha chu a tul zek sek anih tih kha a chiang hlein ka hria a. Min rawhchu vawikhatah han tih phawng hien tha phawng a hi chu anih vek theih lova. Chu chu hun alo kel ang a, amendment tih kha danah a awm a ni lawmaw ni le, kha kha kan amend leh thin ang a. Mam tha takin nekin-sh kan nauten an la hman turah phei chuan vawiin nia phawk deuh a kan tih a hi nakinah chuen inchei nahl takin a la rawn chhuak enga. Khatiang ang deuh zel khan han hmang rawih mai ila. Tunekan hmuh danah chuan, canteen kui vel han en ila, lehkha mak-pui mai tu ter nge tih tur leh khawk nial nial, pan khir ang mai ti deuh tiem cum, a la sawntu awm tawh si lo, khatiang kha - International politics kan ti, Star TV kan ti, chumi khemi kan thlir a zrotin sawi ve si tan chuan a mawi tawh lo a ni. Chuvangin kawthler a mawi ang a, rilru a mawi eng a, mincheina a mawi eng a. Khatiang ang zel kha in-zir chhoh a kel chhohna atan kei dan hiemmin min khuap sela. Dan in a khush loh chuan keini Mizo hi dan menglo va tel vak, vak chi kan ni a. Fundamental Right tih te kan hre fo mai a.

a ri chauh kan hria e. Engchen hi nge hman leh tur tih kan hre meng bawk si lova. Chuvang chuan Dan hian inkhuap thuai thuai ila. Han sut leh hak chong pawh a awm ang a. siamthat leh vat chong a awm ang a. khatieng ang deuh khan danin in khahchho ve tan ila, chu chu thain ka htia a, Tichuan, ka member pui ten Pu Speaker, a thi khawp mai en tih ang khan tha khawp ke ti a, Tichuan, vwiin nish hian pass thei ta ila, ja tha lo leite chu hunin a la hril ang a. Kan dan ang a, kan la amend leh ang chu mawle Pu Speaker, ka lewm e.

PU F.MALSWMA

Pu Speaker, sawi duh ka nei ve a, tuna kan ngaihtlak eng deuh blek khan Acting kan meih kha a tha a. Amaherwhchu, a that ve na intih

chiesh kha nia kan sawi ve duh. Kwlba-hra le hmin lo leh a phawk deuh lei hen hmeh dup hi chern éngtin tin emaw han ei hram dan hi chu a awm a, amaherwhchu han thawlh leh lawk a hmin tha kha a awm a, chumi ang chi deuh tura chu ania ka han rawtnatura hi chu. A aim leh a thil tuma khi chu tha ka ti a. Tunah hian rules kha ka hmee switu zahawm tek khan rules te pawh siam a ni eng a, tih lei tek kha Rules provisions kha a awmlo a, entiran hemi bikahte bi chuan kan Prohibition-ah te hi chuan Section 70-ah khan rules Siamna tur provision kha a awm a. Rules reng reng kha a awm te miak lo mai a. Dan Siam ve ta lem si a. Kan Minister thil chhut ching, chipchiar taka kan ngaihin a telh lch hi a ni a. Pa lo vat turin tui-thawl leh chawfun theihngihlh a chom theihngihlh tel bawk ang hi a nia, kal thui hma khan kir leh zawk a va lak leh rih a kha a dik zawk lawm ni tiha kha ania, kan sawi duh a kha chu Tunah entiran, thil Publicity-a hi kan mamawh ve riau tan a, kan ram a thang tial tial a, concern te min an han nei dawn a hei Kristmas a ni dawn a, khawiah nge an tar tawh ang Ser-lui kamah emni an zu tar tawh ang? a ngaihna a awm lo reng reng a, Tin, Assembly-te han nei dawn ila, khawiahng kan inhriat-tir anga kan tar ang? Health Department tak ngialp pawhin Polio tih vel tuna an tar zawng zawng lak thlak vek a ngai ang ang a, K.T.P. a nghawng leh nghal a nga "Prepare to meet thy God," tih te hi khawiahnge an ziah tawh eng, mi hmuh leh turah a kilkhawr dawn emaw tu rahrelah nge an tar eng, chuvang chuan ngihtuah ngun hi a ngai a ni. Cenima te pawh hi khung Delhi khawpu' zawng zawngah te pawh Advertisement a awm thliah thluah a, khang tih theih dan tur a kha awm ve sela, tih-lai a hi a ni kan sawi chu, A nazawng a tuna a dang zawng a tha lova kha i tiang u tihna lam nilovin a inkhap kim vek ringawt a kha chu a dik lo tlat a ni. Bengali mai an ngaisang lutuk a inbual lo chuan inei lovang tih eng deuh a nia, thlen tlai tawh pawh a ei zawh a ei tul tawh si, riltam tawh pawha eilo tura inkhap ang deuh kha. Tuna kan tih ang ringawt hi chuan a lehlam chauh kan inkhap bura, nichina Pu Sawta sawi ang deuh khanin a lehlam kawng a tulve na lein hi khawpu' chburg leh kan ram thang zelah khan ngaihtuh ve angai a, a tul phei chuan zaninah pawh lo siam tha ula, naktukah pawh tinawn leh mai ila a tha mai a lawm, a kim lolait mai a hi a nia, duhlo lam niloin, ziahkim hrim hrim lam ni loin a nghawng tura hi Kohhrante a nghawng nghal vek dawn a, tunah hian Function pawimawh leh thil han tih dawn tak tak ah khan mi a nghawng

nghal a nga, a khirh em em dawm a ni, kha lampang zawk a kha chhut ve a ngai a, tih theihna tura Rules siam theih dan tur te, dan anga phalna nei te han tih te kha a awmve te reng reng lova, kan in khap bur mai lutuk hi chuan in nakinsh chuan a tuar tu kan ni dawm a. Politically pawhin in thatpui loveng tih ka ring deuh a ni. Ka lawm e.

S P E A K E R : Minister ko tawh ang aw.  
Pu Liansuama

PU LIANSUAMA : Pu Speaker, favang session leh tur inkar-ah hian engemaw han rawt bolh duh nei te kan awm chuan huntam tawk tak kan nei a, mahse tha tawk hle-ah kan ngaih ka lo ngaih deuh ti tih tawh mai a, amendment a tlangpui thuin consideration hnu-ah pawh a tih theih a, mahse kan danah pawh hian a in ziak tawh a, a tha vekin ka hria a, member zahewm tak ten a thuphunga an thiawp thu an sawi kha lawmawm ka ti a, a definition phekhnih na B-na kan han chhiar thiak zel a, " Except at specified places " tih lo long-ah khan duh hun huna duh hmun hmun mai a kan han tar thin, Mizawl West I bialtu zah-awm takin a han sawi chi te kpn zu venna anih bawk-ah hun lo kal zela nichina in han ngaih pawimawh zawng political party te, social organisation te pawhin a hmun bik leh chu an tar na purpose a lo ral tawh chuan mi dang pawhin a lan han tih ve leh theih tur ang deuh rilru kan nei a, chuvang chuan party tin te hian inthlan dawm pawh lo awm poster kan tar thin te hi hmun ruat bikah hi chuan tar tur an ni ang tih khan in elo rawn huam dawm a ni. Chuvang chuan kawm kare tar te hlauh tur in ngihib kha chu, a ni loveng a, a hmun bik li ruahmen tul a pi dawm a, chuvang chuan in rawn ngaimawh hi, a deputation a mi khanin a rawn huam thei turah kan ngai a. Tin, "chu bakesh chuan" private property a neitute-in an phal chuan" tih hi awm khawpin kan hria a, mahse a den lo hmawg tawh chhintu Gao te leh West Bengal-ah te, mi compound hung-na bangh te zanreh tawhin a neitute hriatlo in an lova ziak a, permit min pe alawm an ti zel a, tichuanin inhrist-thiemlohnem tam tek a awm a, phalna kan pelo an ti a, a thenin min pe an ti a, chungvel avong chuan vantlong bungrua leh private bungrua reng reng hi humahloh ilo, amaherawhchu a yirna awm tek hmun erewh chu ru-t-te zoek iling tunhnuzelah a fel ang e tih hi kan rilru a ni, member ten obu chu min hriat thiampui ka ring a.

Tin, chulo lehah kan ram hi lekhkhatthiamte percentage elo san-vengin mi ram an zowh loh deuh pawh hi zo hmese a, model ni thiak tur ah kei ka in ngai a, 1993 MLA inthlan BBC in an puante kha a ngaih-newm a, chuvang chuan in Christian ram kan nih ang taka inthlan campaign ka lo thiak te, tin nichina kan ngaihthlak ang, a hau tek zewngg ruoi theh huu huu te thingpui in lum

siek tih ang chi te kan kelsen zel theih rael hian hengte pawh hi India rom State tha tukte entawn tleak khewpa kan kal theihna tur te rohbi kan lakkhesokna tur niin a rinaum a, tin, chutieng tak le terna haen tur fel take runhman anih tawh hnua serkar leh private property-a va bel leh tel tum eng chite chu hrem nat deuh te kha tulna lai a awm a, tuna zelen, lutuk a kan awm hi, thunun a the lawm ni, chutih hunah chuan kawng hmang nei Deuhin, entirnan, Bowngkawn leh Kulikawn inkar kawng tlangpui te, sawi tabik ilo, hmun rust bikahikan ter thei tawh ang tiin leh State dengkh te pawh inthlen dawn chuanin hoarding an siam a, tieng chuanin tha takin an rawn ter ahhuek . Makin zela kan rom keldan tur-ah hienin he kan Bill-an a rawn tum hi chutieng zawng rawn huem tel chu a ni a, chuorah chuan Opposition hotupa Champhai bieltu zahwm takin - rawn sawi nichin a kan rawn sawi private House-ah te pawh hi din kan tar thei te dawn lo em ni tih te pawh hi tute emaw kan va dil a, tawngkamin hei ka tar dawn a nie aew tiha phillah sic her hle thin a, an remtih loh chuan kan party in thlway lo a ni maw han ti hu hu te hi kan awm zel a chung zawng, zeng chu mite hi kan ti hremawm thin a, a bikin serkar hnathawkti pawh kan chhinchhish ang che u han tih thla zen ta rawh hi kan lo awm ve thin a nie. Chung zawng zawng vennin chuan a hmun bik rusti zelen takin kan tar tlang tawh mai tur ni ang a, chuvengin a hremna-ah pawh hian Mizote chu thuwih thei tak kan nih avangin hmun bik, leh pamphlet poster ilo tar leh ziahna rust tawh pish lemah an ti lui hrem te kha can han hremnat pawh kha engnge maw pevi le, tin, a extend a kha karkhat pawh ini thei a, imprisonment kha a maximum in ziek tel a ni mni a, chu chuan indiscipline te pawh hil ngi tawh deuhin kan hria a, chuveng chuan a that chhwm na tur atan hian nichin member zahwm tek bieltu Revenue Minister ni bawk sawi ong khan chuan vawiin kan dan te chu kwi niho hian-in a momawh lai spiang chu kan la siam tha zel turgh kan la ngai a, chuveng chuan vawiin nich hian heng Dan te pawh hi phuisui lo lau kan la belh zel long a, chuveng chuan he kan dan hi kan rawn putluh kan Bill hi min pass pui turin Pu Speaker he House zahwm tek hi ka rawn ngen nghal a ni.

S P E A K E R :

Member a sawi tem zawk kha chuan a Dan hi a tha a, mabsa enawn leh deuh a the lawm ni ? Select Committee-ah te pawh Dah

ila tih te an rawn rawt a. Chuti chungin a concern Minister in Pass mai ila a tha e a ti a, House-ah pass a rawn rawt a. Chumi anih chuan kan buk a ngai dawn te a ni. A tawi bawk a, a pum hianin la nghal mai ila a thain ka hria a, a clause zawng a kelpui lo hian. Pass the tiin 'A tha e' kan tih a ngai ta a ni ang a. Tin, the lo ve tiin 'The lo' kan tih a ngai ang a. The Mizoram Prevention of Defacement of Property Bill, 1995 hi pass a tha a tiin a 'The e' ti rawh ule. 'A tha e', The love tiin 'The love' ti rawh u. Awmla, wle, The Mizoram Prevention of Defacement of Property Bill, 1995 hi pass a ni e.

Kichin Khan Pu Lalkhama PAC

Chairman kha hne pawimawh evangin a kalchhuak lawks. Report a dah hman lova. Chu chutunah hion present turin han sawm ile, To present the House a copy each of Seventh, Eight & Ninth Report of the PAC Pu Lalkhama'n House-ah han present sele.

PU LALKHAMA :

Pu Speaker, dar hniha lo thleng leh tura chhuak ka nia, ka le thleng leh thei love, min ngaihdam evangin ka lawm e. Mr Speaker, Sir,

with your permission, I, the Chairman PAC as authorised by the Committee to present the following Reports .

- (1) The Report relating to expenditure incurred by various Deptt., in excess of voted grant during the year 1987-1988 to 1992-1993 which required regularisation.
- (2) 8th Report in the report of the C & AG of India for the year 1990-1991 relating to the Transport Department.
- (3) 9th Report on the report of the C & AG of India for the year 1990-1991 relating to Power & Electricity Department.

Ka lawm e.

S P E A K E R :

Sam rawh ule. Dar li (4) khi kan ben hun tur a ni a, minute 10 kan la nei a, Pu Hrangthanga Bill, The Mizoram Liquor Bill, 1995 chungchang thu-ah khan kan den kha halpi hi a Bill neitu pawhina a rawn, ngaihtush chian a tha-in ka ring a, 79 kha motion after introduction ani a, a bill, a kha i introduce tawh a, khami introduction han tih tawh hnush khan la ngaihtush theih a chu, that it be taken into Consideration or at sometime future day to be then mention khami a kha su ngaihtush ngun-in bill a kha pass nghal rum rum mai turin nu i duh a, in ngaihtush leh deuh-na rilfu te i nei em ? tihte rawh i ngaihtush tel a ngaiin ka hria. Ngaihtush han dil sele, kan ngaihtush hman chieh lo na a. Phalna chu k-n pe thei own awmin ka hria. Kan hun enin. Awle, ngaihtush han dil rawh le.

PU HRANGTHANGA COLNEY :  
MINISTER

Pu Speaker, he Bill, "Mizoram Liquor Total Prohibition Bill" hi Introduce min phal sek a, tin, move min phalsak bawk a. Naktuka chhun-zawm ngai tur anih ka ring a. Tin, he Bill hi thil awlai lo

tak anii a. Mizoram tən phei chuan thil pawimawh tawp zing amii anih ka ring bawk a. Chuvengin, kei pawhin a Move nan pawh hian hun hi təwi lutuk ka ti a. Chuvengin, a Move pawh naktukah-min phalsak la. A hen hrampa low law min pe la, ka duhzawk a. He Bill a hi chutianga ngaihtuah min phalsak turin ka ngen che a ni.

S P E A K E R : Enstinninge ka tih ?.... Aw, a dik a, tune pass nghal tur enga..... anih kha. Tin, pakhet leh chuan, Select Committee-a refer lchna rilru pawh i nei thei em tih te pawh kha ngaihtuah leh theih tur ania. Kan dan-in a apthal che kha, ngaihtuah a ngai a. Tin, a Bill reng reng a pawh kha han tih tlai deuhva, public-ahte pawh han circulates a, mipui ngaihdan engnge ni tih te pawh kha hriat duhna a awm thei bawk a. Chu chu hei Minister concern-in ngaihtuah a rawn dil a. Kan phalsak em ? ( Member : Phalsak e ) Phalsak a ni a. Mahse, hun a təwi te a. Minutes 5 a tem lab kan nei təwha. A neitu pawhin han Move down salay hun a tem təwha. Naktukah ngaihtuah dah ile, vawiin atan chuan kan bang ang a. Naktuk der 10:30 -sh kan inkhemw leh eng.

HOUSE ADJOURNED  
3:55 P.M.